

HIGADO-INTESTINOS-SANGRE

Suprimid el estreñimiento con el AGUA MINERAL NATURAL de

# CARABANA

el Purgante lavante natural mas suave

UNA TOMA ANTES DEL DESAYUNO

# Francia acelera su retirada del río Rojo

# PUEBLO

50.000 refugiados

AÑO XV.--Núm. 4.611.--70 céntimos Madrid, jueves 1 de julio de 1954

## han llegado a Hanoi, creando un problema de alojamiento sin precedentes

### Temen los franceses que haya entrado también una "quinta columna" comunista

HANOI, 1.—Francia ha acelerado hoy su retirada del delta del río Rojo, pero ha desencadenado ataques aéreos en masa sobre las provincias del sur del delta, dejadas abiertas a los comunistas. La vasta evacuación destinada a estrechar las líneas defensivas francesas se extiende a dos provincias más al sur de Hanoi.

Desde ellas, millares de refugiados se dirigen a Hanoi por ferrocarril, carretera y caminos de la selva, excediendo a las posibilidades de alojamiento y a los medios sanitarios existentes, al mismo tiempo que plantean la amenaza de una "quinta columna" comunista.

El Alto Mando informa que los aviones están llevando a cabo bombardeos en masa de las bases rebeldes. A la ola de refugiados procedentes de la provincia de Nam Dinh ha venido a unirse otra nueva de las provincias de Fat Diem y Bui Chu, que están siendo desalojadas de la población civil. (Efe.)

Un comunicado del alto mando añade que las tropas han sido sacadas de allí para su reagrupamiento, en vista de una posible batalla. (Efe.)

#### LAS CONVERSACIONES DE TREGUA

HANOI, 1.—Existen dudas sobre la suerte de las conversaciones que se iniciaron a principios de esta semana en Trung Gia, al norte de esta capital, en relación con el armisticio. Dificultades protocolarias han constituido el mayor obstáculo hasta ahora, y la creencia general en Hanoi es que tales conversaciones no tienen fijada fecha todavía. (Efe.)

#### SITUACION EN LOS FRENTEROS

HANOI, 1.—Se reciben las siguientes noticias sobre la situación en los distintos frentes de lucha:

Laos: Reina calma, aunque se han registrado algunos encuentros.

Vietnam central: Existen varios puestos bajo el fuego rebelde y ha habido un combate cerca de Truoi.

Llanura de Nontum y costa de Annam: Los rebeldes se han apoderado de un puesto de observación cerca de Fan Ran. En las regiones montañosas, los rebeldes sufrieron graves pérdidas en violentos encuentros. (Efe.)

#### COMBOYA Y EL VIETMINH

GINEBRA, 1.—El ministro camboyano de Asuntos Exteriores, Tep Phann, se ha reunido con el ministro accidental de Asuntos Exteriores de la China comunista, Phan Van Dong, con el fin de preparar la primera reunión entre los técnicos militares de Camboya y el Vietminh.

Los citados técnicos tendrán sólo diez días para llegar a un acuerdo sobre la retirada de las fuerzas invasoras comunistas de Camboya. (Efe.)

#### CONVERSACIONES YANQUI-TAIANDESAS

WASHINGTON, 1.—Los Estados Unidos inician conversaciones hoy con Tailandia para acelerar la acción sobre un pacto de defensa colectiva para el sudeste asiático. El comandante en jefe tailandés, general Sarit Dhana Ajata, y once ayudantes militares deben llegar de un momento a otro a Washington.

### "No cejamos en el empeño de lograr para nuestro Ejército los más poderosos armamentos"

#### ALOCUCION DEL TENIENTE GENERAL MUÑOZ GRANDES A LOS CABALLEROS CADETES DE TOLEDO



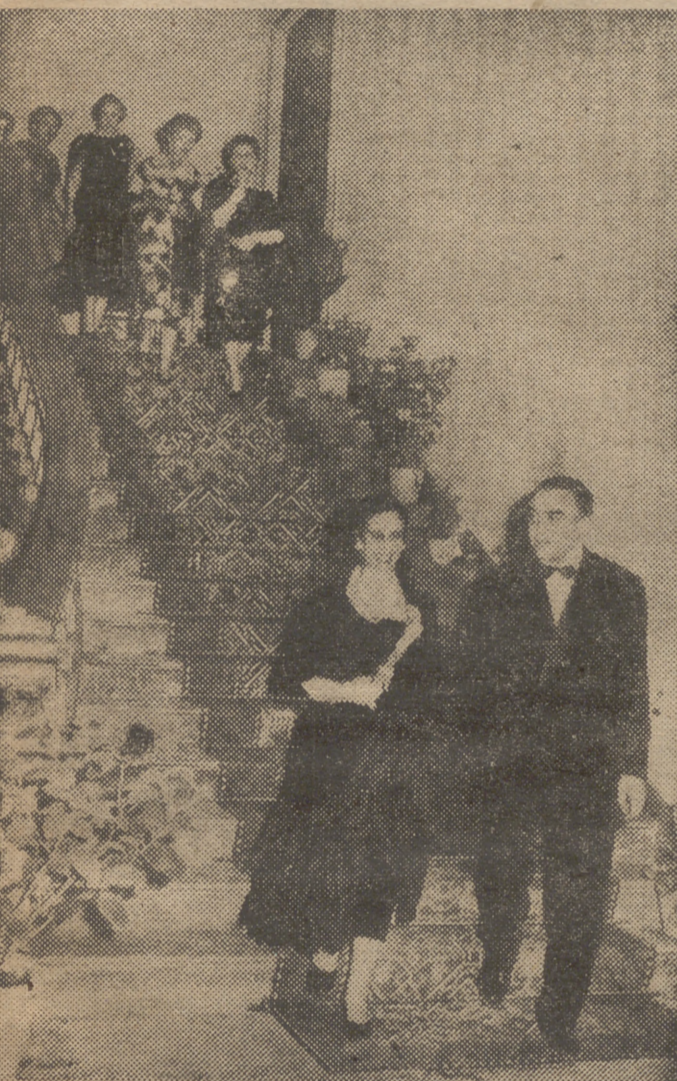
menta las transmisiones, ha surgido la tendencia absurda en muchos ejércitos de retrasar los puestos de mando, e a y e n d o erróneamente que con la perfección del teléfono, y principalmente de la radio, las tropas podían conocer en todo momento las intenciones de sus jefes y obedecer sus órdenes; quienes así piensan ignoran que normalmente, quizá siempre, en el combate es preciso que el soldado sienta a su lado la presencia física del oficial que con su valor sereno y ejemplo, y en ocasiones sólo con el gesto, puede llevarle siempre a realizar las más grandes hazañas por el honor de su regimiento.

Otro punto interesantísimo que hoy mismo seguramente habréis podido apreciar es la imprescindible necesidad del más estrecho contacto e íntimo enlace que debe existir en todo momento entre la Infantería y la Artillería y entre estas Armas y la Aviación; el mejor bombardeo y ametrallamiento, la más correcta preparación artillera hecha por expertos y heróicos aviadores y artilleros no serviría para nada si no hubiera una Infantería valiente, dispuesta a explotar inmediatamente el apoyo que recibe; para ello, no hay más remedio, es totalmente indispensable que mientras la Artillería y la Aviación atacan los objetivos enemigos, la Infantería tiene resueltamente que cerrar distancias y aproximarse hasta la más cercana al asalto, con el riesgo —no hay duda—de que a veces la metralla propia causa bajas en nuestras filas; pero siempre serán mucho menores que las que nos ocasionare el enemigo si se le dejase reaccionar; por esta misma razón, la de no dar reposo, es preciso que el apoyo artillero y de aviación no sólo sea correcto, sino pronto y muy rápido; la demora en prestarlo llevaría en ocasiones, primero, a la inutilidad del esfuerzo, con el consiguiente derroche de sangre y municiones, que no es fácil poner en el combate, y después, a la derrota.

Y, por último, quiero que sepáis que no cejamos en nuestro empeño de lograr para nuestro Ejército los más poderosos armamentos; y que gracias al esfuerzo e inteligencia de nuestros técnicos muy pronto estaremos en condiciones de equipararnos a los mejores del mundo y en ocasiones superarlos, como ya

(Termina en pág. quinta.)

#### ESTANCIA DE LA ESPOSA DEL CAUDILLO, EN GRANADA



La esposa de Su Excelencia el Jefe del Estado, doña Carmen Polo de Franco, al salir del Ayuntamiento de Granada, donde le fué ofrecida una cena de gala. (Foto Cifra.)

#### CINCUENTA MIL REFUGIADOS

HANOI, 1.—A 50.000 asciende ya el número de refugiados que han llegado a esta capital en las últimas dos semanas. Las calles están abarrotadas de gente, y crean un constante problema de alojamiento, sin precedente en la ya superpoblada capital.

La afluencia de refugiados es causa de gran preocupación por si los rebeldes están enviando miembros de la "quinta columna", ya que en los ocho años de guerra han mostrado gran habilidad para enmascarar a sus combatientes como agricultores. Estos elementos pudieran entrar en acción cuando Ho Chi Minh se decida a lanzar el asalto definitivo sobre el delta.

En algunas casas los perodistas han contado hasta 60 personas hacinadas en lugares inverosímiles, que viven de la esperanza. (Efe.)

#### EL SECTOR SUR, EVACUADO

HANOI, 1.—El Alto Mando francés anuncia que las fuerzas de la Unión Francesa se han retirado del sector sur completo del delta del río Rojo.

## ESTUDIA LA ORGANIZACION SINDICAL LA INMEDIATA REALIZACION DEL PLAN DE VIVIENDAS

Se ha celebrado esta mañana, en el salón de actos de la D. N. S. una interesante reunión, a la que asistieron los mandos nacionales de la Organización y los delegados provinciales de todas las provincias españolas. El objeto era estudiar el plan de construcción de viviendas para las clases modestas que se señalaba en reciente disposición oficial.

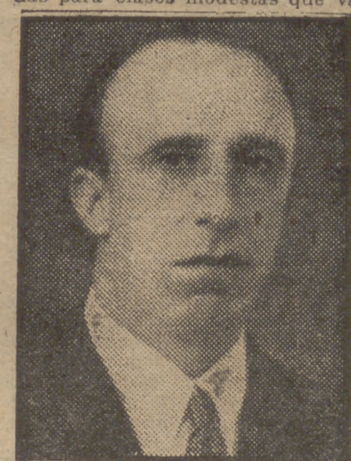
Fue presidida la reunión por el delegado nacional de Sindicatos, don José Solís Ruiz; secretario nacional de Sindicatos, señor Vizcaino Márquez; director del Instituto Nacional de la Vivienda y jefe nacional de la Obra Sindical del Hogar, señor Mayo; vicesecretarios nacionales de Obras Sindicales, Ordenación Social y Organización Administrativa, señores Aparisi, Ballesteros y Pro, respectivamente; inspector nacional de Sindicatos, señor Perlaño, y subjefe nacional de la Obra del Hogar, señor Salgado Torres.

En primer lugar, el delegado nacional de Sindicatos, señor Solís, tras saludar a todos los re-

unidos, se refirió ampliamente al Plan de Construcción de Viviendas para clases modestas que va a llevar a cabo la Organización Sindical, y exhortó a todos los reunidos para que pongan a contribución el máximo de trabajo y esfuerzo para que dicho Plan se realice en los plazos previstos.

A continuación, el director del Instituto de la Vivienda, señor Mayo, se refirió al decreto de viviendas de tipo social, que comprende la construcción urgente de 10.000, que se situarán principalmente en los grandes núcleos urbanos, cuyo costo máximo será de 25.000 pesetas, sobre una superficie máxima de 42 metros cuadrados. Para este tipo de viviendas, cuya renta oscilará entre las 40 y 50 pesetas mensuales, el Instituto anticipará sin interés a cincuenta años el 30 por 100 de su importe, así como abonará también los gastos de urbanización, para su ulterior amortización por los Ayuntamientos en cuarenta años.

De este tipo de viviendas la



Don Federico Mayo, director del Instituto de la Vivienda y Jefe de la Obra Sindical del Hogar.

(Termina en pág. quinta.)

Contra el dolor

TABLETA

# OKALFEINA

REGISTRADO INTERNACIONALMENTE





**En MADRID podrían establecerse DIEZ HELIPUERTOS**

**Con ellos quedaría resuelto el problema del transporte a las futuras ciudades satélites**

El crecimiento de la población española es un hecho que acarrea cada vez más dificultades. Entre todas ellas, el transporte constituye, en cuanto se refiere a la capital de España, un grave problema, debido al mayor aumento de las distancias entre los centros de trabajo y los núcleos de viviendas.

Este problema, que no es único en nuestra capital, ha sido resuelto, o está en vías de resolverse en otras naciones por medio del establecimiento de líneas de helicópteros, que rápidamente, y sin que constituya ningún problema de circulación, transportan a lugares alejados del centro de la población a cientos de personas. Concretamente, en Londres, una compañía ha establecido un servicio de helicópteros, con el cual unirá el corazón de la ciudad con los dos principales aeropuertos londinenses.

En España, cuya distancia, partiendo de Madrid a la más lejana de las capitales de provincia no excede de los quinientos kilómetros—distancia ideal para el helicóptero—podría perfectamente establecerse estos servicios, que constituirían un rápido enlace con todas nuestras ciudades. Cataluña, por lo menos, así lo ha dicho un diario, piensa ya establecer un servicio que uniera Barcelona con las localidades de la Costa Brava. Estamos seguros que la puesta en práctica de esta idea ha de constituir un éxito.

Pero volvamos a Madrid, en donde, al parecer, el problema del tráfico es insoluble. Según un detallado estudio de don Francisco Vives, en la capital de España podrían establecerse diez helipuertos—lugares de aterrizaje y despegue de los helicópteros—suficientes para atender con gran amplitud las necesidades de Madrid previniendo, además, todo el desarrollo, por grande que sea.

Las zonas previstas para el establecimiento de los helipuertos, según el estudio del señor Vives, son dos en la prolongación de la Castellana, en cuyo lugar existe el proyecto de levantar una futura ciudad; paseo de Ronda, final de la avenida de Felipe II; Retiro; Delicias; margen derecha del río Manzanares, al sur de la carretera general de Toledo; Rosales; Ciudad Universitaria y Cea Bermúdez.

Los citados emplazamientos han sido estudiados teniendo en cuenta el desarrollo de las actividades de cada lugar. Así, por ejemplo, el helipuerto establecido en el Retiro, cuya zona de influencia inmediata de un kilómetro de radio, comprende Cibeles-Neptuno, tendría una importancia indudable, ya que en esta zona existen grandes hoteles, Museo del Prado, Estación de Atocha y los Ministerios de Obras Públicas y Agricultura. Los dos de la Castellana tienen sumo interés para el futuro, ya que su función habría de ser atender las necesidades del sector más moderno de Madrid.

He aquí en pocas líneas resuelto el problema de Madrid en cuanto al tráfico se refiere. ¿Que es una idea atrevida y prematura? Tal vez sí, pero tengamos en cuenta, y nos dirigimos a quienes trabajan sin descanso por el Gran Madrid, que hoy sería fácil adquirir, y a buenos precios, los terrenos necesarios para la construcción de los helipuertos, dedicándolos, mientras esto llega, a zonas verdes. No ocurriría así una vez que los rascacielos u otras edificaciones hubieran ocu-

pado los lugares estratégicos de los emplazamientos. El Ayuntamiento, y sobre todo los particulares, agradecerían este moderno medio de transporte. El primero, porque vería resuelto el

problema del hundimiento de las calles, y los segundos se evitarían las muchas molestias que las máquinas perforadoras les ocasionan.

C. HERRAIZ

**UN AVION RUSO QUITA EL SUENO AL PENTAGONO**

**Informe alarmista de los aviadores americanos**

Un acontecimiento "más importante que la explosión de la primera bomba atómica soviética" acaba de ser anunciado en Washington por el general Nathan Twining, jefe del Estado Mayor de la Aviación americana. Se trata de la aparición del primer bombardero a reacción ruso en el cielo de Moscú y del grito de alarma que dan los expertos aeronautas del Pentágono.

La aparición de este avión, que voló el primero de mayo último a 880 kilómetros por hora en el gran desfile militar en la

plaza Roja, puso inmediatamente en acción a los teletipos de las Embajadas occidentales en la capital soviética. El bombardero tenía, en efecto, dimensiones comparables a las del B-52, el mayor de los aparatos americanos, con su radio de acción de 5.000 kilómetros, su techo máximo de 18.000 metros y su velocidad de 1.000 kilómetros por hora, aproximadamente.

La producción en serie del B-52 apenas ha comenzado. El primer ejemplo de este gigante del aire, propulsado por ocho de los más poderosos reactores americanos, solamente ha volado en el mes de marzo de este año. Actualmente sólo se han construido dos B-52, y será preciso esperar hasta el otoño del año 1955 para poder formar la primera escuadra de 27 aparatos. Porque los Estados Unidos, confiados en su avance técnico, comenzaron lentamente la producción de los B-52. No pensaban que la U. R. S. S. tendría antes de dos años un bombardero estratégico con un extenso radio de acción, capaz de alcanzar los Estados Unidos y regresar de nuevo a su base.

¿Será éste un cálculo falso? La Embajada de los Estados Unidos en Moscú envió un cliché del monstruo del aire al Pentágono e inmediatamente una comisión de expertos, dirigida por el general Stowell, se dedicó a analizarlo detenidamente. Después de innumerables cálculos, llegaron a la conclusión de que el avión ruso, cuyo nombre era "Molot" (martillo), tenía un peso aproximadamente igual al del B-52, una envergadura de un me-

tro mayor que la del aparato americano y cuyas características son semejantes en todo a las del B-52.

Pero el "Molot" tenía una gran ventaja sobre el B-52. A éste le mueven ocho reactores, mientras que la ingente masa del avión ruso era propulsada únicamente por cuatro. La conclusión estaba clara: los reactores del "Molot" tenían que tener dos veces la potencia de los del B-52. Ahora bien, unos reactores de tal potencia son desconocidos en los Estados Unidos. El reducido número de sus reactores da al "Molot" una gran ventaja sobre el aparato americano, ya que cuatro motores a reacción consumen el 25 por 100 menos que ocho. La carga útil y el radio de acción del "Molot" deben, en consecuencia, ser superiores al del B-52.

La comisión de expertos americanos está enterada también de que el "Molot" se produce ya en serie, y que debe de existir ya una escuadra completa. Fundamentan esta opinión en que los rusos no exhiben jamás un arma que no figure ya en su Ejército. Conclusión del informe enviado al general Twining: es preciso mejorar a cualquier precio la producción aeronáutica de los Estados Unidos y desarrollar con la máxima velocidad el B-58, versión mejorada del B-52.

Los funcionarios del Departamento de Defensa todavía no se han pronunciado sobre el informe de los aviadores, ya que creen que su alarmismo busca una mayor cantidad de dinero sobre los créditos que hasta aquí se han concedido a la Aviación.

**BONITA CARGA**



Para compensar la tosca apariencia del rinoceronte, los guardianes del Zoo Whipsnade, de Londres, han decidido presentarlo al público con esta graciosa carga femenina, que hace equilibrios, muy divertida, sobre el durísimo lomo del animal

**Ha muerto el jefe de la expedición argentina al Himalaya**  
**Ocultó a sus compañeros que tenía los pies congelados**

KATMANDU (Nepal), 1.—Francisco Ibáñez, jefe de la expedición argentina al Himalaya, de veintiséis años, ha fallecido. El lunes le habían sido amputados ambos pies.

Hoy se ha revelado que Ibáñez no había querido decir nada acerca de la heladura de sus pies durante tres días, para que sus compañeros de expedición no se desviaran de su asalto al monte Dhaulagari, de unos 8.170 metros. Después de la amputación mejor sensiblemente, pero repentinamente decayó. El doctor Edmund Ronald, especialista del corazón, de nacionalidad británica, que se encuentra en Katmandu para asistir al Rey Tribhuvan, fué llamado urgentemente para que viera al montañero argentino. El médico británico dijo, poco antes del fallecimiento de Ibáñez, que éste sufría "shock" grave y que se hallaba semiconsciente y sin habla. Se decidió administrarle oxígeno.

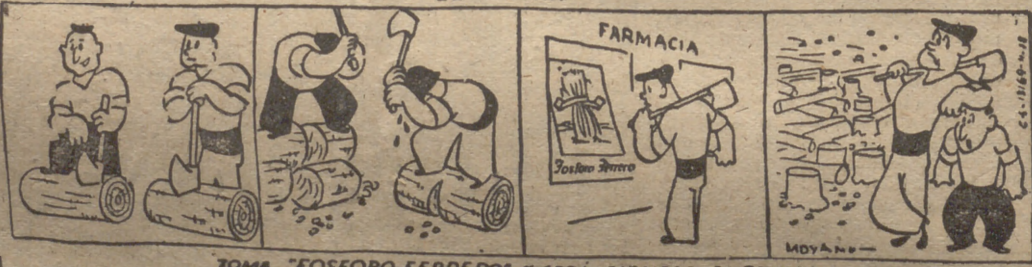
El doctor Beramendi, médico de la expedición argentina de la que formaba parte Francisco Ibáñez, ha declarado que los once miembros de aquella sufrieron congelaciones, aunque ninguno en el grado que Ibáñez. El doctor Beramendi, que firmó el parte de defunción del malogrado montañero, dijo también que todas las medicinas necesarias estaban en su botiquín y fueron administradas al enfermo. (Efe.)

**PODRA SER TRAI DO A ESPAÑA EL LEGADO CAMBO**

BARCELONA, 1.—El alcalde, señor Simarro, ha manifestado a los periodistas que el "Boletín Oficial de la Nación Argentina", del 30 de junio, publica un decreto del Presidente Perón dejando sin efecto la disposición anterior, que impedía la salida de los cuadros comprendidos en el legado de don Francisco Cambó fuera del territorio argentino. Por tanto, no existe ya el obstáculo que dificultaba la entrada en posesión, por parte del Ayuntamiento barcelonés, de aquella colección de obras de arte.

Constituye para mí una gran satisfacción—dijo el señor Simarro—, y así lo he comunicado esta misma mañana a la Comisión Municipal Permanente, que haya podido ser salvado este obstáculo, satisfaciéndose así las aspiraciones que el Ayuntamiento había hecho llegar reiteradamente a nuestros Poderes públicos y, por su mediación, al Gobierno de la República Argentina. Creo obligado, y cumplo esta obligación con el mayor gusto, dar las gracias públicamente al ministro de Asuntos Exteriores, al Gobierno que preside nuestro Caudillo y al presidente de la nación argentina, así como a nuestro gobernador civil, señor Acedo. (Cifra.)

**EL "HACHA"**



TOME "FOSFORO FERRERO" Y SERA SIEMPRE EL PRIMERO



# PUEBLO EL EJERCITO ESPAÑOL

El ministro del Ejército en su discurso de ayer a los alféreces cadetes que realizaron un ejercicio táctico en los montes de Torcón (Toledo), bien que expresión concreta de un tema militar y técnico, no deja de ofrecer interés general propicio al comentario y a la reflexión.

Debe destacarse en primer lugar el empeño con que el Gobierno se esfuerza en dotar a la nación de un Ejército moderno y capacitado, para equipararnos muy pronto "a los mejores del mundo". La seguridad de que así sea, afirmada resueltamente por el general Muñoz Grandes, es cosa que debe llenarnos a todos de tranquilidad y confianza. En primer lugar, porque ahora, como siempre —y tal vez con más razón que nunca—, la seguridad de una nación, su independencia, su personalidad y su fuerza, la paz y la tranquilidad de sus gentes, su perennidad histórica, su "personalidad", en fin, tienen en la solidez y prestigio de sus fuerzas armadas una de sus principales bases prácticas. España y su Régimen son empresas pacífica y cristiana, ante todo, pero evidentemente la necesidad de preservar estas virtudes contra la asechanza extranjera y la infiltración que, por dolorosa y reciente expe-

riencia hemos sufrido, hacen que el Ejército, su cuidado, su eficiencia, su modernización y su entrenamiento acorde con las exigencias modernas, sea imprescindible.

Este espíritu nacional es lo que importa acendrar y estimular en torno a la gran institución patriótica. El mismo que, hondamente, requirió ayer de los alféreces cadetes el ministro del Ejército. "La victoria la logrará en último término —dijo— el que posea en grado más elevado las virtudes morales que hace merecer la gracia de Dios; y esa gracia sólo se alcanza cuando se vive con austeridad, cuando se rinde culto al honor y cuando se está dispuesto a dar, incluso, con alegría la vida por la Patria; el que silenta que su ánimo desfallece, el que sólo sueña con riquezas materiales, ¡atrás!, no sirve para formar en las filas de Franco; este glorioso Capitán, orgullo de nuestra raza, con el que tanto se ensañaron los enemigos de Dios, porque cometió el "gravísimo delito" de querer fortalecer su Patria."

Palabras que, dirigidas a los que, por vocación, tienen el deber de ir en vanguardia, pueden aplicarse igualmente a todos los españoles, y bien merecen ser transcritas para lección y estímulo de la nación entera.

# CORRESPONSALÍA DE PUEBLO EN EL EXTRANJERO

## NUEVA VERSION DEL IDILIO DE LOS DUQUES DE WINDSOR

### "Memorias" de lady Furness, donde el duque coge la lechuga con los dedos

WASHINGTON. (Crónica de nuestra corresponsal.)—Todavía hoy la figura del duque de Windsor interesa a los americanos. Al cabo de tantos años desde la fecha de su abdicación y famoso matrimonio, el romance del duque y la duquesa sigue en candelero como si fuera una cuestión viva y palpante, como si ellos no fueran ya viejos y su amor una página de la historia.

En Nueva York es fácil encontrarse al duque paseando sus perros por las elegantes calles del East Side, alrededor de las torres del Waldorf Astoria, donde vive. A la duquesa se la ve en restaurantes elegantes, donde su presencia suscita rumores.

Aunque ya no es el número uno en la lista de las mujeres elegantes del mundo, la duquesa de Windsor sigue influyendo en el gusto de sus compatriotas. Yo la vi hace dos años por primera y única vez y, sin saber que era la duquesa de Windsor, atraje mi atención. Se mantiene erguida y esbelta, con el pelo muy negro y el rostro blanco. Acaso los años han acentuado algo la dureza de sus rasgos, pero conserva el famoso atractivo.



no puede uno tomarse esas familiaridades; entonces Wallis Simpson me miró desafiante y lo comprendí todo; por la noche vino al príncipe a saludarme y le dije: —"Querido, ¿es Wallis?"

—No seas tonta—respondió. "Pero yo fui sabia—añadió lady Furness— y al día siguiente abandoné Fort Belvedere." Allí quedaba Mrs. Wallis Simpson.

## TERMINAN LAS HOSTILIDADES en GUATEMALA

Discuten ahora el armisticio Castillo Armas y los representantes de Monzón, sin que hoy se haya llegado a un acuerdo

SAN SALVADOR, 1.—En Guatemala han terminado las hostilidades de los bandos en lucha.

miento del armisticio, la reorganización del Gobierno y otros asuntos. Sus ayudantes continuarán las discusiones en el transcurso de la jornada. (Efe.)

El Gobierno ha advertido por radio a la población que patrullas aéreas volarán sobre el país.

### HOY NO HUBO ACUERDO

Dice también que ha cesado la lucha terrestre y que se han dado instrucciones al personal civil y militar para que permanezca alejado de los objetivos militares. (Efe.)

SAN SALVADOR, 1.—El coronel Castillo Armas y los representantes de la Junta militar de Guatemala han suspendido sus conversaciones de armisticio en las primeras horas de hoy, sin llegar a un acuerdo de paz.

### CONVERSACIONES DE ARMISTICIO

SAN SALVADOR, 1.— El jefe del Gobierno provisional guatemalteco, coronel Castillo Armas, y sus ayudantes celebran ya consultas directas de armisticio con los representantes de la Junta Militar, que preside el coronel Monzón. Ninguna de las dos representaciones ha dado detalles del desarrollo de las mismas.

El coronel Castillo y el coronel Monzón terminaron sus conversaciones a las cuatro menos cuarto de la madrugada (hora local) y han acordado volver a reunirse el viernes a las cuatro de la tarde (hora española).

Cada una de las partes parece sentirse optimista. Se reunieron en presencia del Presidente de la República del Salvador, Oscar Osario.

Después del anuncio de la suspensión, el secretario del Presidente de la República del Salvador ha declarado que Castillo y Monzón estudiaron varias propuestas que habían sido presentadas para su discusión.

Castillo Armas y Monzón han sostenido dos conversaciones generales para discutir el procedi-

Castillo ha declarado que el acuerdo de "alto el fuego" concertado el martes por la noche continuará en vigor durante las conversaciones.

## PANORAMA INTERNACIONAL

### PALABRAS, PALABRAS, PALABRAS

LA Organización de las Naciones Unidas cuenta con un servicio estadístico. Según ese servicio estadístico, la palabra "Paz" ha sido pronunciada por los delegados de las 52 naciones que pertenecen a dicha Organización nada menos que 300.000 veces entre 1945 y 1953. Sin embargo, en ocho años ha habido de todo en el mundo menos paz. Un día, el fallecido secretario del Foreign Office, Ernest Bevin, dijo a sus colegas de Gabinete al levantar una de sus sesiones: "Les avisaré a ustedes si estalla la paz en alguna parte."

Pero la paz sigue sin estallar. Prosigamos. El Consejo de Seguridad se ha reunido, en todos esos años, 848 veces, y la Asamblea General, 471 veces. ¿Para qué? Muy sencillo: para pronunciar 300.000 veces la palabra paz. En realidad, todo parece indicar que la principal ocupación de los delegados de las Naciones Unidas es reunirse para pronunciar la palabra paz.

Las conversaciones para el "alto el fuego" en Corea exigieron 575 reuniones y 18 millones de palabras. Y todo para dejar las cosas como estaban: Corea del Norte a un lado del paralelo 38 y Corea del Sur al otro lado del paralelo 38.

No obstante, los parlamentarios de Panmunjon se mostraron relativamente parcos, si comparamos esa cifra de 18 millones con los 43 millones de palabras que se han dicho ya sobre el porvenir de

Alemania, en el curso de 1.080 reuniones. Porvenir que, claro está, cada vez se presenta más oscuro. Se necesitarán por lo menos el doble de palabras y el doble de reuniones para que la oscuridad sea total. Estamos seguros de que los delegados participantes pondrán el mayor empeño en esta tarea de oscurecimiento.

Las estadísticas a que nos referimos no nos suministran datos sobre el tratado de paz con Austria, que deben aproximarse peligrosamente al récord alemán. Tampoco prevén las palabras y las reuniones que serán necesarias para llegar a un acuerdo sobre Indochina. Desde luego, aquí habrá que echar mano de la regla de cálculo y tal vez de un cerebro electrónico...

Las estadísticas de la O. N. U. son deplorablemente incompletas. No nos dicen, por ejemplo, la cantidad de saliva que ha exigido tanta verborrea. Podemos afirmar por nuestra cuenta que esa saliva sería la suficiente para que flotase sobre ella una división de la escuadra norteamericana. Tampoco nos suministran datos sobre las faringitis contraídas por los oradores ni sobre la bilis segregada por los honorables higados de los mismos.

A la vista de todas estas cifras, los habitantes de este planeta sólo tenemos una esperanza: la de que a pesar de pronunciarse tantas veces la palabra paz no estalle la guerra.

### PERVERSO, PERO DIVERTIDO

Sobre los duques todo el mundo escribe, y no siempre bien. "Gone with the Windsor" es un libro malicioso que fué escrito en respuesta a las memorias del duque. Yo no lo lei porque pensé que sería un libro, aunque estuvo en la lista de los "best sellers"; una amiga mía, que se las da de muy enterada, me dijo hace un par de días:

—Escoute, ma chere... tienes que leer "Gone with the Windsor", es un libro perverso, ¡pero tan divertido!

Todavía no lo lei, y es posible que no lo haga nunca; en cambio, he leído estos días las inocentonas memorias de lady Furness, publicadas en el "Washington Post".

Lady Furness es también americana y, si hemos de fiarnos de lo que cuenta ahora, fué ella quien presentó a Wallis Simpson al entonces príncipe de Gales.

### UN IDILIO

Una de las famosas gemelas Morgan (su hermana Gloria se casó con un Vandervilt), Thelma, lady Furness conoció por primera vez al duque en 1927. No le volvió a ver en tres años, durante los cuales rompió su matrimonio. Entonces—según lady Furness— el príncipe y ella se enamoraron.

Sus relaciones, tal como las describe hoy lady Furness, eran en verdad idílicas. El príncipe solía invitarla con toda su familia a pasar fines de semana en sus castillos, y allí el hoy duque de Windsor y lady Furness entretenían sus ocios haciendo alfombras mientras el padre de lady Furness les leía en alta voz Dickens o Shakespeare.

Este feliz estado de cosas se vio interrumpido (siigo contando las memorias de lady Furness) por un viaje que la bella americana hubo de hacer a Norteamérica.

Entretanto, había caído por Londres una americana de Baltimore que había estado muchos años en la China, se había divorciado de su primer marido y estaba casada con un señor llamado Ernest Simpson. Su nombre era Wallis, y Thelma la describe como no muy agraciada en aquel tiempo.

Era su mejor amiga. Cuando Thelma iba a partir, Wallis Simpson le dijo:

—¿Y qué va a hacer "the little man" sin tí?

—No le llares "little man" repuso Thelma, que nunca perdía el sentido de la categoría del príncipe—. Oye, Wallis... ¿por qué no te ocupas tú algo de él?

Wallis le prometió que se ocuparía.

### DOS PARES DE OSITOS

Lady Furness tenía un par de ositos de felpa verdes y el príncipe tenía otro par marrón; él partir se los intercambiaron y en sus cartas y telegramas, escritas en cifra, nunca olvidaban de enviar sus ternuras a los ositos.

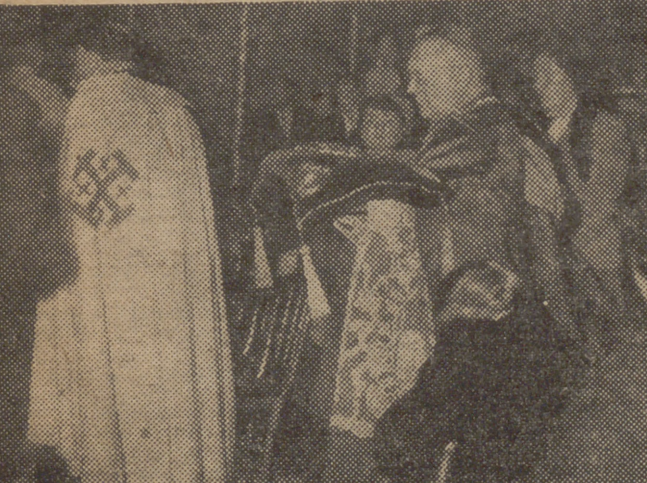
A raíz de su viaje por Sudamérica, el príncipe de Gales comenzó a escribir frases en español, "por ser una lengua que se presta tanto a las florituras", escribe lady Furness, y le dijo que a su

## PAZ ROJA EN ALEMANIA



En los barrios orientales de Berlín, esos barrios trabajadores en los que el descanso se producía, en tiempos, sobre las mismas aceras del verano, en torno a las cervacerías, desfilan hoy las manifestaciones organizadas por los ocupantes. Niños y hombres, con un típico aspecto familiar, que responden al modo de ser invariable de Alemania, se agrupan a la sombra de los grandes cartelones. "¡Votamos unánimemente por la paz!" es el lema que arrastran, con escaso entusiasmo, los que reproducen nuestra fotografía. Votar unánimemente por la paz, para los comunistas, significa votar en contra del Ejército europeo..., y a favor del suyo. Hay una honda melancolía en esta renuncia oficial de los alemanes de la zona soviética a lo que fué una de las glorias de su Patria: el Ejército que la hizo y que decidió muchas veces la suerte de esa comunidad europea contra la cual se manifiesta Rusia y las hace manifestarse a ellos. La paz es una especie de fe en la que se necesita creer, y las creencias nunca fueron impuestas. Que la paz descienda sobre toda Alemania y sobre su Ejército, sería probablemente un lema que enervaría mucho más a este grupo de patéticos manifestantes.

## LA CORONA DE ESPINAS, EN LA SANTA CAPILLA DE PARIS



El cardenal Feltin, arzobispo de París, ha presidido, en la Santa Capilla, de aquella ciudad, una ceremonia, en el curso de la cual fué expuesta la Corona de Espinas, insigne reliquia de la Pasión de Nuestro Señor. (Foto Universal.)



# PUEBLO en las provincias

## Han sido entregadas nuevas viviendas a 184 familias

Por iniciativa del Ilmo. y Rvmo. señor arzobispo, doctor Modrego, se perpetúa con ellas la efemérides del Congreso Eucarístico

### El pueblo barcelonés se divierte con los espectáculos veraniegos

Inauguramos hoy nuestra sección de provincias, que será ampliada en días sucesivos con originales cuyo interés podrá apreciar el lector, con la presente crónica del correspondiente de PUEBLO en Barcelona, F. Silva Aramburu, firma harto conocida y estimada, que no precisa de presentación ni de enaltecimiento.

Cuando Madrid se plantea anualmente el problema de continuar su inveterada tradición veraniega, Barcelona recoge, en la carrera de relevos de la alegría, la antorcha de la tradición, que, por de pronto, se sirve para encender los hornos en que se cocen las "cocas", especie de tortas típicas elaboradas a base de harina, azúcar y piñones, que vienen a constituir el sucedáneo de los churros, milioleante producto que constituyó la delicia de nuestra juventud, y de cuyos efluvios nacieron tantos y tan buenos sainetes.

Pero no son sólo las verbenas lo que caracteriza a este junio barcelonés, inicialmente caluroso, y que hoy, en el umbral de la festividad de San Pedro, nos ha sorprendido con un día enloideado, grato y fresco, como vivido a la sombra de los tamarindos de la Concha donostiarra, sino que otras actividades dignas de comentario vienen llenando sus jornadas, inquietas e interesantes.

Por ejemplo, se ha convertido en realidad fecunda la iniciativa feliz que a raíz del Congreso Eucarístico tuvo nuestro arzobispo-obispo, doctor Modrego, de perpetuar tan gloriosa efemérides a base de la construcción de unos cuantos miles de viviendas para la clase media, liberándola del moderno tormento de "los re-aquilados" y procurándole ese hogar sano, limpio y alegre que es de siempre, una de las aspiraciones de nuestro Movimiento. Ciento ochenta y cuatro familias disfrutan, desde la tarde de este domingo final de junio, de la certeza de su "liberación doméstica", de lo que quedó constatado en un acto emotivo, muy intimamente ciudadano y muy cordialmente expansivo.

También la Organización Sindical ha vivido unas horas satisfactorias con la constitución de dos Grupos Integrados en el Sindicato Provincial de Actividades Diversas, a saber: el de Viajantes y Representantes, que, con carácter nacional, encuadrará a todos los profesionales de España, y el de la Vivienda, que contará en su seno con la presencia de los propietarios de fincas urbanas, administradores de las mismas y porteros, lo que no cabe duda que es la expresión vertical de la vecindad en cuanto, dentro de ella, se dé entrada al inquilino, que también cuenta algo en la vida de los inmuebles urbanos.

Por lo demás, en este panorama veraniego del que venimos delineando el perfil, a falta del suceso definitivo que reclama la atención del cronista, son muchos los matices que la estimulan. Por ejemplo, ese soberbio espectáculo que con el título de "Niagara Folies" ocupa el ruedo de la Plaza Monumental y que con sus juegos de agua viene "secando" las taquillas de los coliseos teatrales, cuyos empresarios tampoco se encuentran, al parecer, muy bien avenidos con los "espléndidos Festivales de España", que, bajo los auspicios del Ministerio de Información y Turismo y el Patronato de Información y Educación Popular, vienen poniendo en el verano catalán una nota de cultura y buen gusto pocas veces igualado y muy difícil de superar. O las actividades taurinas, que si ayer ofrecieron al público un espectáculo de infima cuantía, mañana, para solemnizar la fiesta onomástica de don Pedro Balaña, brinda a la afición—ese conglomerado que, como "el público" de Larra, no se sabe dónde empieza y dónde termina—un gran festejo, a base de toros de Clarrao, con Antonio Bienvenida (por esta vez liberado de vetos), César Girón y Chicuelo II (en tarde de reparación después de su perenne en Madrid), para que colme y sacie su hambre de "festejos grandes".

No lejos de la ciudad, en las tarraconenses Reus y Salou, se desenvuelven con éxito continuado las jornadas del "Curso de Altos Estudios de Información", en tanto que en las playas de la Costa Brava "también se enseña bastante y con notable aprovechamiento por parte de los "alumnos".

Tales son, por ahora, los puntos de vista en que cabe encerrar un comentario de circunstancias que, como "alcance", puede ofrecer a los aficionados al teatro una noticia inédita que se nos enreda en la antena de la máquina a punto de terminar esta crónica: que han llegado, procedentes de Palma, las huertes revisteriles de Joaquín Gassa, de las que se separa Carmen de Lirio, dispuesta a "formar" por su cuenta, con Tony Leblanc—según se dice—, y que, sin la aludida vedette, sustituida por Irene D'Astrea con el refuerzo de Gustavo Re y Manolito Díaz y con la permanencia de esa gran actriz cómica que es Mary Sampere, volverá al escenario del Cómico, en el Paralelo, para explotar una revista-portfolio de las estrenadas últimamente por el aludido productor, con la que pasar el verano, en espera de la llegada de más propicias horas, cuando las playas no atraigan con fuerza y el sol no caliente con ídem.—J. SILVA ARAMBURU

### VIZCAYA

#### HA SIDO FIRMADA LA ESCRITURA DE COMPRA DE TERRENOS PARA AMPLIACION DEL BARRIO "SAN IGNACIO"

BILBAO. (De nuestro correspondiente.)—En la Delegación Provincial de Sindicatos ha tenido lugar la firma de escritura de compra de los terrenos destinados a la ampliación en su primera fase del grupo de viviendas de San Ignacio. Esta adquisición se refiere a los terrenos situados en la zona B, que se extiende desde la terminación del grupo ya construido hasta la curva de Zorroza. Tienen una extensión de pies cuadrados 481.850,16, y el importe pagado por ellos asciende a 6.350.658,67 pesetas.

El total de las viviendas que se van a construir en esta segunda fase asciende a 2.332, y su importe total se eleva a la suma de 251.772.898,50 pesetas.

La escritura fue autorizada por el notario señor Balbontín, interviniendo, en nombre de la Delegación Nacional de Sindicatos y Obra Sindical del Hogar, el delegado provincial de Sindicatos, don Manuel del Valle, y por los propietarios de los terrenos, el señor presidente de la Cámara Oficial de la Propiedad Urbana de Vizcaya, don Federico Montero asistido por el secretario general de la Corporación, don Ramón Aréchaga Iza.

#### EL JEFE NACIONAL DEL SINDICATO DE LA CONSTRUCCION SE REUNE CON LAS SECCIONES ECONOMICA Y SOCIAL

Ha llegado a Bilbao el jefe nacional del Sindicato de la Construcción, don Pedro Méndez Parada, al objeto de reunirse con las Juntas Económica y Social del Sindicato Provincial de Vizcaya.

Tuvo lugar la reunión en el salón de actos de la Delegación Provincial de Sindicatos, manifestando a la terminación de la junta el señor Méndez Parada que se habían tratado los problemas más importantes que afectan a la construcción en Vizcaya, habiendo tenido al final un extenso cambio de impresiones, encontrándose muy complacido de este contacto con los empresarios y trabajadores vizcaínos.

Esta misma tarde salió el jefe nacional del Sindicato con dirección a Valladolid.

### MURCIA

#### CLAUSURA DE CURSO EN EL TALLER-ESCUELA SINDICAL

CARTAGENA, 1. — Ha sido

clausurado el curso del Taller-escuela Sindical de Formación Profesional "Almirante Bastarache". Presidió el vicesecretario provincial de Ordenación Social, Jerónimo Torres de Parada. Asistieron los miembros del Patronato, jerarquías, profesorado, alumnos y sus familiares, así como numeroso público. El director hizo un resumen del curso y se entregaron premios a veinte alumnos más aventajados. El acto finalizó con unas palabras del señor Torres Parada. (Cifra.)

#### ANGEL ROCA MARTINEZ OBTIENE LA FLOR NATURAL POR SU TRABAJO "LUZ"

CARTAGENA, 1.—En los Juegos Florales de San Pedro del Pinatar le ha sido concedida la flor natural y el primer premio a Angel Roca Martínez, famoso trovador de los campos cartageneros por su trabajo "Luz". (Cifra.)

### ALBACETE

#### DOS EXCURSIONISTAS A PUNTO DE PERECER EN LA LAGUNA DE RUIDEA

LA RODA (Albacete), 1.—Cuando visitaban la laguna de Ruidea un grupo de excursionistas procedentes de Barrax, y al haberse varios de ellos en el lugar conocido por La Batana, de gran profundidad, el médico titular don Vicente Moreno Debón sufrió un desvanecimiento que puso en peligro su vida. Acudió en su auxilio don Eulogio Fernández Cuenca, quien, a pesar de los esfuerzos que hizo, no pudo conseguirlo, y ya extenuado también, quedó sin poder salir del lago. Ante el peligro e incansantes demandas de socorro de los dos, el propietario del autocar que les había conducido, don Francisco Gómez, se arrojó al agua y logró salvarlos, en primer lugar al médico, ya en estado de asfixia, que recobró el conocimiento pasada una hora, y luego al señor Fernández Cuenca, que pudo sostenerse debido a la cámara de goma de "auto" que le fué lanzada a manera de salvavidas. (Cifra.)

#### CREDITO AGRICOLA AMPLIOS BENEFICIOS DEL

VILLARROBLEDO (Albacete), 1. Setenta y ocho secciones del Crédito Agrícola, integradas en las Hermandades Sindicales de Labradores y Ganaderos de toda la provincia, están recibiendo los beneficios concedidos por el Estado, mediante los cuales el pequeño agricultor puede atender a sus necesidades y, consiguientemente, independizarse, desde el punto de vista económico. Esta protección estatal afecta a miles de personas, entre las cuales han sido distribuidos ya 26 millones de pesetas, y están pendientes de reparto otros seis. cantidad esta última que se halla en trámite de aprobación por el Servicio Nacional de Crédito Agrícola del Ministerio de Agricultura.

En la localidad de La Herrera, por ejemplo, el delegado provincial de Sindicatos ha entregado recientemente 400.000 pesetas por este concepto.

Por su parte, la Obra Sindical de Colonización otorga grandes beneficios a los agricultores de la provincia, cifrados ahora en la construcción de almacenes-graneros en los pueblos de Valdeganga, Viveros y La Gineta. (Cifra.)

### CORDOBA

#### A LOS OCHENTA Y SEIS AÑOS CONTINUA OFICIANDO MISA Y ASISTIENDO A SUS FELIGRESES

VILLAFRANCA DE CORDOBA, 1.—El párroco de esta localidad, don Enrique Ayllón Cubero, ha cumplido el pasado día 29, festividad de San Pedro, el sesenta y dos aniversario de su primera misa, que cantó en 1892, a los veinticuatro años de edad. Hijo de acudados labradores, repartió sus bienes en obras de caridad y en la adquisición de objetos sagrados para su Iglesia, que sufrió destrozos durante la guerra de Liberación. El Padre Ayllón Cubero es natural de Villafranca de Córdoba, donde ha vivido doce años, con motivo de cumplir sus bodas de oro con la Iglesia, fué objeto de un cariñoso homenaje, dando su nombre a la plaza donde se halla enclavada la casa en que naciera.

Pese a sus ochenta y seis años de edad, da pruebas de una gran vitalidad. Sigue oficiando una misa en las primeras horas de la mañana y atendiendo a sus feligreses, asistido desde hace unos años por un joven coadjutor. (Cifra.)

## NOTRE DAME, ESCENARIO DE REPRESENTACIONES SACRAS



En el magnífico escenario de Notre Dame se representa "El Misterio de la Pasión". Dos destacados actores encarnan a los protagonistas. El Cristo es representado por Guy Kerner, y la Virgen, por Juliette Verneuil. Este es el escenario en que se realiza el Misterio. Marco digno, ciertamente, del significado de la obra. (Foto Universal.)

## VISITAN LOS CURSILLISTAS DE ALTOS ESTUDIOS INFORMATIVOS AL ARZOBISPO DE TARRAGONA

TARRAGONA, 1.—En el día de ayer el director general de Prensa, con todos los asistentes al Curso de Altos Estudios Informativos que se están celebrando en Reus y Saló, se trasladaron a Tarragona para visitar después del día de San Pedro y de la Prensa católica a su eminencia el cardenal arzobispo doctor Arriba y Castro.

#### PALABRAS DEL DIRECTOR GENERAL DE PRENSA

En el salón del Trono el director general de Prensa presentó a su eminencia el cardenal a los asistentes al curso, y manifestó que en el presente Año Mariano, iniciado por los periodistas con su viaje de peregrinación a Santiago de Compostela, encabezados por el excelentísimo señor ministro de Información y Turismo para ganar el jubileo, que concluirá con la peregrinación a Roma para rendir homenaje al Sumo Pontífice, hacen un alto en el camino para acudir ante el cardenal arzobispo de Tarragona y testimoniarle la firme voluntad de servir a los principios de la verdad católica y hacer patente declaración de fe y sumisión a la Iglesia, fe que ayer patentizaron públicamente en Reus apiñándose en torno a la imagen de San Pedro Apóstol, Patrono de la Prensa católica y de la ciudad de Reus. De esta manera se entiende también el servicio a la causa de la verdad, que es la de España y de su Caudillo.

#### DISCURSO DEL CARDENAL ARZOBISPO DE TARRAGONA

A estas palabras contestó su eminencia con un breve discurso, del que destacaron las siguientes frases: "Felicitó, ante todo, a los presentes por la deferencia que han tenido en acudir aquí a dar una muestra de acendrado espíritu de catolicidad, evidenciando con su presencia el alto sentido

cristiano que informa al periodismo español.

No hay duda ninguna que, en la defensa de los valores cristianos, uno de los más importantes valedores pueden ser los periodistas. Debo elogiar la labor de la Prensa actual, magníficamente dirigida, como lo está hoy, por el director general, don Juan Aparicio, a quien felicito por esta labor que lleva a la realidad en su tarea un elevado sentido espiritual, realizando la Prensa el magnífico apostolado de la palabra escrita". Finalizó con un viva a España.

## Toma de posesión del general Potous

En el día de ayer, el téniente general marqués de Saliquet, presidente de la Junta Superior de Patronatos de Huérfanos Militares, dió posesión al general médico don José Potous Martínez Valdés del cargo de vocal del estado organismo, para el que ha sido designado recientemente por el Caudillo.

Dirigid vuestras consultas a Nuria María, apartado de Correos 12.141. MADRID

## ANUNCIO MINISTERIO DE TRABAJO Instituto Nacional de Previsión

Dirección de Asistencia Sanitaria e instalaciones del Seguro de Enfermedad ADQUISICION DE MATERIAL

Siendo necesaria la adquisición de diverso material con destino a las instituciones Sanitarias del Seguro de Enfermedad, se convocan los siguientes concursos:

- CONCURSO NUM. 152.—EFECTOS ORNAMENTACION.
CONCURSO NUM. 153.—EFECTOS DIVERSOS (alfombras, almohadas, cuadros, etc.).
CONCURSO NUM. 154.—EFECTOS DIVERSOS (ceniceros, bandejas cristal, carpetas despacho, etcétera).

Podrán concurrir todos los industriales que lo deseen. Los pliegos de condiciones y relaciones de material se hallan expuestos en el tablón de anuncios del Parque Central de Instalaciones de esta Dirección (Marqués de Urquijo, núm. 47, Madrid).

Las ofertas se harán precisamente en los impresos que facilite esta Dirección, que podrán ser recogidos por los concursantes en nuestras oficinas, de 11 a 13 horas, previo pago de los "derechos de concursos".

A partir de esta fecha se da un plazo de diez días para la retirada de pliegos y de treinta días para la presentación de ofertas. El plazo para la retirada de pliegos finalizará a las 13 horas del día 10 del corriente mes, y el de la presentación de ofertas, a las 14,30 horas del día 31 del mismo mes. Madrid, 1 de julio de 1954.

## Destructores norteamericanos, en Barcelona

BARCELONA, 1.—A primera hora de la mañana llegó a nuestro puerto una división de destructores de la VI flota de guerra de los Estados Unidos, integrada por el portaaviones "Saipan", de 30.800 toneladas, y los destructores "Heerman", "Harzelwood, Badger" y "Stockolin", todos ellos de 2.050 toneladas. Los destructores atracaron a la dársena de San Beltrán y el portaaviones echó anclas fuera del puerto. Manda la división el jefe de la 34 flotilla de destructores, capitán de navío Watson. Esperaban a los buques estadounidenses el cónsul general de los Estados Unidos en Barcelona y un representante de la Embajada norteamericana, quienes subieron a bordo a cumplimentar a los mandos de los buques. Estos realizaron después la visita protocolaria a las autoridades,

TRANSPORTES POR CARRETERA
SERVICIOS DE MERCANCIAS DE MADRID A LAS DISTINTAS REGIONES Y CAPITALES DE ESPAÑA
ANDALUCIA Y MARRUECOS
MADURA.—Calle Pajencia, 29.
JAEN.—TRANSPORTES PASUAL.—Juan de Austria, 11.
JAEN y su provincia.—Buitrago.—394076.
LEVANTE
ALICANTE.—233629.
VALENCIA.—233629.
RECOMENDAMOS E INVITAMOS A LOS SUSCRIPTORES, LECTORES Y AMPATIZANTES DE NUESTRO PERIÓDICO HAGAN USO DE LA PRESTACION DE SERVICIOS QUE LES OFRECEMOS EN ESTA SECCION POR SER AGENCIAS DE TODA SOLVENCIA, SERIEDAD Y GARANTIA.
PARA ESTOS ANUNCIOS: TELEFONO 211305



UNA ESTATUA DEL CARDENAL MERCIEL EN BELGICA



El Rey Baudouin asistió a la inauguración de la estatua que en honor del cardenal Merciel ha sido levantada en Bruselas y emplazada en San Michel de Godule. En la fotografía aparece el soberano belga momentos después de que ha procedido a la solemne inauguración, en la que estuvieron presentes los elementos más representativos de la nación. (Foto Torre-mocha.)

INMEDIATA REALIZACION DEL PLAN DE VIVIENDAS

(Viene de pág. primera.)

Organización Sindical se encargará de la construcción y entrega de 5.000, a cuyo fin el señor Mayo pide la colaboración de los delegados provinciales de Sindicatos para que consigan de las Corporaciones Municipales la oportuna cesión de terrenos. Sobre este interesante tema, diversos asistentes solicitan algunas aclaraciones, que les son contestadas por los señores Solís y Mayo.

También se refiere el señor Mayo a las viviendas actualmente en periodo de construcción por la Obra Sindical del Hogar, y dice que cuando entre en vigor la nueva ley sobre viviendas deberá estar terminado todo lo actualmente pendiente. Refiriéndose al decreto-ley de 29 de mayo cita los plazos en los que inexcusablemente han de presentarse documentaciones y proyectos, a fin de que las obras de construcción de 25.150 viviendas que el citado decreto asigna a la Organización Sindical den comienzo en los primeros días de octubre próximo.

Seguidamente, el jefe nacional de la Obra del Hogar, señor Salgado, pide la colaboración de todos los presentes para la realización del plan de construcción de viviendas que determina el citado decreto-ley de 29 de mayo último. Analiza detenidamente a continuación el mencionado decreto, detallando las superficies y costos de las viviendas de tipo reducido y de renta mínima, así como los medios de financiación y cupos necesarios

La renta oscilará entre 40 y 50 pesetas mensuales  
Brillante intervención de don Federico Mayo ante los delegados provinciales de toda España

El Sr. Solís exhorta a los que se integran en la Organización Sindical a contribuir con su máximo esfuerzo

de materiales, afirmando que es preciso poner el máximo interés y entusiasmo para que este ambicioso plan de la construcción de 25.150 viviendas por la Organización Sindical sea venturosa realidad en el plazo previsto.

Dicho plan de construcción de viviendas, correspondiente al año 1954, comprende 25.150, como antes citábamos, distribuidas en todas las provincias españolas, y siendo urgente abordar en primer lugar la construcción de viviendas de renta mínima, el porcentaje entre éstas y las de renta reducida que se han de construir en dicho plazo de tiempo ha sido fijado en la siguiente forma: viviendas de renta reducida, 10 por 100 del total; viviendas de renta mínima, 90 por 100 del total.

El importe del desarrollo del plan durante el año 1954 es el siguiente: Tipo de renta reducida. El total de las viviendas a construir en el año será igual al 10 por 100 de las 25.150 viviendas del plan anual, o sea, 2.515, distribuidas entre las tres categorías b), c) y d), por un total de pesetas 200.194.000,00. Tipo de renta mínima. El total de viviendas a construir en el año será igual al 90 por 100 de las 25.150 viviendas del plan anual, o sea, 22.635, que distribuidas entre las dos categorías b) y c), importan 847.454.400 pesetas.

El importe total de las viviendas asciende a 1.047.648.400,00 pesetas, a las que sumadas el importe del 20 por 100 de urbanización y terrenos, que asciende a 209.529.680,00 pesetas, arroja un importe total de desarrollo del plan para 1954 de 1.257.178.080,00 pesetas.

Diversos delegados provinciales y arquitectos formularon consultas y solicitaron aclaraciones en relación con el desarrollo del citado plan, que fueron atendidas y contestadas por los señores Solís, Mayo, Aparisi y Salgado.

Al ausentarse el delegado nacional de Sindicatos ocupó la presidencia el secretario nacional y la reunión continuó el análisis del Decreto con gran detalle acerca de

costos, plazos, certificación de material, relaciones con los contratistas y demás aspectos en orden a las edificaciones. El minucioso estudio de la materia, en la

que se trató también de lo concerniente a las cesiones de terrenos por los Ayuntamientos, y terminó a las dos de la tarde, para volver a reunirse la Asamblea a las cinco.

El plan de construcción de viviendas

La envergadura que la empresa acometida por la Obra Sindical del Hogar—en colaboración ejemplar con el Instituto Nacional de la Vivienda y las Mutualidades y Montepíos Laborales—posee, no se le oculta a nadie; un minimum de veinte mil viviendas anuales es cifra realmente revolucionaria en nuestros planes de construcción. Si se compara con el total de las realizadas hasta ahora, se comprenderá el cuidado, la rapidez y la perfecta organización que se precisan para que tan ambicioso plan se lleve, cumplidamente, a cabo.

En la trascendente reunión que hoy ha tenido lugar en la Delegación Nacional de Sindicatos sobre este asunto, se han tomado decisiones que indican como la tarea ha sido acometida, desde un principio, con un sentido de la realidad que garantiza su acierto final. La Obra Sindical del Hogar, al tomar en sus manos la responsabilidad de la ejecución, se apresta a ser, no sólo adaptada a las nuevas circunstancias, sino incluso reformada en lo necesario, a fin de que ninguna rigidez o falta de alcance pueda entorpecerla. Aprovechando su arquitectura básica, se la dotará de nuevos medios y se la dará una autonomía y una flexibilidad que centupliquen su eficacia. Se emplea, pues, por nuestro propio organismo, reconociendo la necesidad de una puesta en marcha para la que no se regatean medios ni audacia.

La Obra Sindical ocupa así, conscientemente, la vanguardia en el problema de la vivienda. Una de las muchas faetas que este problema presenta es la rapidez en su ejecución; existe un plazo y un número, inédito hasta ahora, de viviendas a realizar. Por eso no puede consentirse que esta urgencia se vea frenada por una de las rémoras tradicionales en nuestro sistema administrativo: la lentitud de los trámites, el retraso en la resolución burocrática de proyectos que precisan un modo

nuevo de ser vistos y aprobados. Contra esto debemos actuar, con la máxima energía, exigiendo—y haciendo sentir como lo que realmente es: como cosa propia—una colaboración que a todos beneficia y a todos alcanza. Que los créditos se entreguen con la máxima celeridad, que los materiales estén dispuestos, que los terrenos se ocupen sin pérdida de tiempo... es vital para un proyecto que no consiente la pérdida de un minuto. A su vez, la Organización Sindical igualará criterios, propondrá una tipificación práctica, dará, en fin, unidad a los planes y al trabajo, para que, desde la propuesta a la aprobación, se elimine la mayor cantidad posible de obstáculos y se gane una de las batallas fundamentales del proyecto: la batalla del tiempo.

Es, pues, esta empresa, una vez más, empresa de unidad. Aunque la Organización Sindical asuma la responsabilidad de su dirección—desde la inspiración de las nuevas disposiciones, que complementarán el decreto-ley dictado el 6 del pasado junio, hasta lo que a la propia y específica realización se refiere—, todos deben colaborar en una empresa de marcado interés nacional. Y en esto no podemos por menos de señalar, satisfechos, cómo, desde el principio, la unidad se ha producido. La colaboración eficazísima del Instituto Nacional de la Vivienda—cuyo presidente, don Federico Mayo, tan brillante y documentadamente ha intervenido en la reunión de hoy—, la sorprendente prestación económica de las Mutualidades y Montepíos Laborales, que aportan una fórmula nueva y ventajosa a la financiación del empeño, y, por último, la cooperación inicial y el impulso, y el aliento posteriores, prestados por el Ministerio de Trabajo y sus colaboradores, constituyen una trinidad de esperanza que justifica la fe que en el éxito del proyecto han puesto, sin distinción, todos los buenos españoles.

ALOCUCION DEL MINISTRO DEL EJERCITO

(Viene de pág. primera.)

hoy sucede con algunas de las armas que muy pronto, antes de terminar vuestros estudios, habréis de conocer; pero esto, con ser muy importante, hay que decirlo claramente, no basta; la victoria la logrará en último término el que posea en grado más elevado las virtudes morales que hacen merecer la gracia de Dios; y esa gracia sólo se alcanza cuando se vive con austeridad, cuando se rinde culto al honor y cuando se está dispuesto a dar, incluso con alegría, la vida por la Patria; el que sienta que su ánimo desfallece, el que sólo sueña con riquezas materiales, ¡atrás!; no sirve para formar en las filas de Franco; este glorioso capitán, orgullo de nuestra raza, con el que tanto se ensañaron los enemigos de Dios, porque cometió el "gravísimo delito" de querer fortalecer su Patria, de ayudar a los humildes para que se ganen honradamente el pan nuestro de cada día y de que la justicia, a raja tabla, sin distinción de clases, reine por igual en todas las tierras de esta bendita España.

Alféreces de Infantería y Artillería, soldados de honor de mi Patria: lleno de alegría en este momento por compartir unas horas con vosotros, y pensándolo siempre en los que cayeron por la grandeza de la Patria, dad conmigo el grito que voy pronunciando por todos los campos de España la comunidad de pensamiento de todos los que tenemos la honra de vestir el uniforme del glorioso Ejército español.

¡Viva Franco! ¡Viva España! ¡Arriba España!

CHURCHILL Y EDEN EMBARCAN RUMBO A EUROPA

El primer ministro inglés parecía muy cansado, y ni saludó a los periodistas

NUEVA YORK, 1.—Sir Winston Churchill ha llegado en avión al aeropuerto de Laguardia y ha embarcado seguidamente en el "Queen Elizabeth". Las autoridades dijeron que a las diez de esta mañana se permitiría a los fotógrafos el acceso a cubierta, y que también era posible que el primer ministro británico contestara a preguntas de los periodistas; pero Churchill, con aspecto cansado, no intentó siquiera saludar con su sombrero o hacer su acostumbrado signo de la victoria con los dedos. Pasó rápidamente a través de periodistas y fotógrafos.

El ministro británico de Asuntos Exteriores, Anthony Eden, inmediatamente detrás del primer ministro, tampoco volvió la cabeza cuando los fotógrafos le pidieron que se detuviese un momento. (Efe.)

SOBRE LA DECLARACION CHURCHILL-EISENHOWER

WASHINGTON, 1.—"La declaración angloamericana facilitada tras las conversaciones celebradas entre Churchill y Eisenhower ayudará a conseguir la ratificación final del Tratado de la Comunidad de Defensa Europea", ha manifestado el embajador holandés en esta capital, J. H. Van Roijen.

Declaró a los periodistas que la declaración referente a la C. D. E. era todo lo fuerte que podía ser, "sin llevar a cabo pre-

siones indebidas sobre Francia". (Efe.)

"DECLARACIONES PIADOSAS"

NUEVA YORK, 1.—El "Daily News" califica el comunicado conjunto de Churchill-Eisenhower como una serie de "declaraciones piadosas, que han arrojado al cenicero el Pacto de Locarno, del ministro de Asuntos Exteriores británico Eden".

"Segun lo esbozaba Mr. Eden—dice el periódico—un grupo de naciones anticomunistas, incluyendo a Estados Unidos, deberían haber firmado un Pacto de no-agresión con la China roja, los comunistas de Indochina, y quizá, con el propio Moscú. El Presidente Eisenhower, evidentemente, debió decirle a Mr. Churchill que no aceptaba nada de eso". (Efe.)

FRANCIA, ACEPTA

PARÍS, 1.—El Gobierno francés ha aceptado completamente los principios contenidos en la declaración publicada después de las conversaciones entre Eisenhower y Churchill.

Funcionarios del Ministerio de Asuntos Exteriores han manifestado que estos principios eran la verdadera base de la Comunidad Atlántica y que ayudará a reafirmar los lazos entre las potencias no comunistas. (Efe.)

Se necesita una gran fábrica de pasta de papel en Galicia

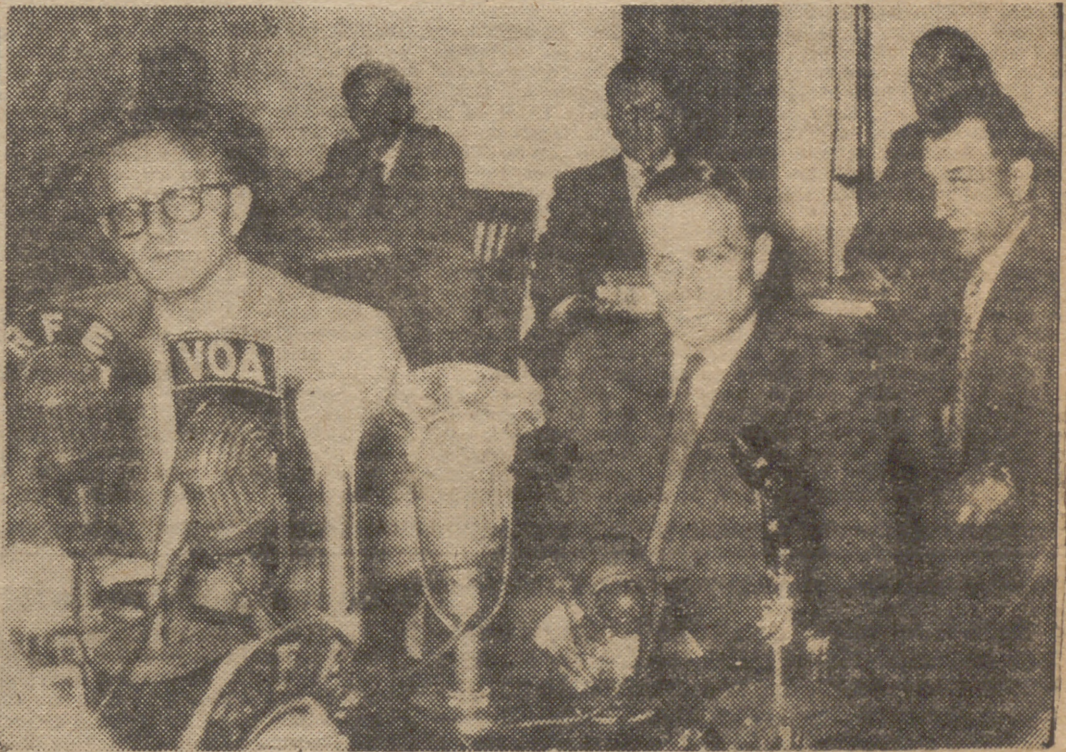
La información, procedente de Galicia, afirma que la economía de la región necesita una gran factoría de producción de celulosa. Se considera que su instalación puede dar eficaz salida a la enorme cantidad de madera que existe en los bosques, gracias a la intensa repoblación forestal que se está haciendo.

Sobre todo, se considera que la fabricación de pasta de papel puede absorber la mano de obra vacante a causa de la escasez de pesca y del empobrecimiento de las tierras a que ha dado lugar el minifundio.

Ante la urgente necesidad del montaje de una industria de la celulosa, en reciente Consejo de Ministros se acordó la convocatoria de un concurso para levantar una fábrica de pasta de papel Krafft y crudo, bien en la provincia de La Coruña o en la de Pontevedra. Según la opinión difundida por Galicia, parece ser que allí consideran como su mejor emplazamiento la orilla del río Ulla.

PUEBLO se lee en toda España

DESPUES DE LA DESILUSION, ESCOGE LA LIBERTAD



El del centro es el teniente coronel ruso Grigori Stepanovich Burlitski, que ha huido a la Alemania occidental, desilusionado por el sistema político de su país. De él se dice que es el primer ruso que llegó al oeste de Europa para participar en los erimenes y deportaciones en masa realizados por los soviéticos. En la fotografía aparece prestando declaración ante el tribunal de ocho miembros del Comité Anticomunista Karsten. (Foto Ortiz.)

Curso de verano, para extranjeros

Se celebrará un curso de Lengua Española y otros de cultura española. Este último abarca las siguientes materias: Geografía, Historia, Literatura del siglo XX, Arte, Música, Folklore y Pensamiento español contemporáneo. Como complemento del curso se desarrollará un ciclo de conferencias a cargo de diversos catedráticos y escritores.

Además de las visitas que sistemáticamente se realizarán a diversos lugares artísticos de la región asturiana, se organizan dos excursiones extraordinarias: una, a Santillana del Mar (Santander), con visita a las famosas Cuevas de Altamira, verdaderos tesoros prehistóricos, y otra, de tres días, dedicada a la ciudad de León y su provincia. La Universidad ofrecerá también a los asistentes al cursillo varios conciertos de música española, recitales de danzas populares, representaciones teatrales y proyección de cine-matográficas. La Universidad expedirá a los alumnos que lo soliciten, y previo

El número del teléfono de PUEBLO: 25 61 32



# ENSEÑANZAS POPULARES

## NUEVO CURSO PRACTICO DE INGLES

LECCION

1

Por J. L. DUMONTIER-BEROULET (Philip Brown)

Prohibida la reproducción

Una exclusiva de PUEBLO

### ALFABETO INGLES

La pronunciación figurada de cada letra viene a continuación de cada una de ellas, entre paréntesis; en cuanto a los números, igualmente entre paréntesis, corresponden a las observaciones que publicamos a continuación de los recuadros.

a (ei), b (bi), c (ei), d (di), e (i), f (ef), g (dji), h (ech), i (ei), j (dje), k (ke), l (el), m (em), n (en), o (ou), p (pi), q (kyu), r (A), s (es), t (ti), u (yu), v (vi), w (dublyu), x (eks), y (uái), z (sed).

### SIGNOS FONETICOS

PRONUNCIACION FIGURADA	INGLES
A (7)	Arm
A (3)	Man
b (2)	Boy
ch (1)	Chair
CH (13)	Shut
d (1)	Door
dj (14)	Page
e (6)	Pen
s (11)	Hiri
E (10)	Master
f (1)	Five
G (3)	Good
H (5)	House
I (6)	It
I (7)	Green
F (14)	Vision
k (1)	Cat
l (1)	Look
m (1)	Map
n (1)	Not
N (15)	Thing
o (6)	Dog
o (7)	Four
p (1)	Pig
r (4)	Red
s (1)	Six
S (16)	Zine
t (1)	Ten
u (6)	Book
u (7)	Two
U (12)	Butter
v (2)	Verb
y (3)	Yes
z (1)	Thin
Z (17)	The
ai (18)	Five
au (18)	House
ei (18) (19)	Chair
ei (18) (19)	Table
ie (18) (19)	Beer
ie (18) (19)	Boar
oi (18)	Boy
ou (18)	Coat
ie (18) (19)	Poor
aiE (20)	Fire
auE (20)	Flower

### EJEMPLOS

PRONUNCIACION	ESPAÑOL
ám	brazo
mAn	hombre
ból	muchacho
chéE	silla
CHU	cerrar
dó	puerta
péidj	página
pluma	pluma
Gél	muchacha
másteE	maestro
fáiv	cinco
gud	bueno
Háus	casa
sít	estar sentada
Grín	verde
víEEn	visión
kAt	gato
lúk	mirar
mAp	mapa
not	no
áiv	cosa
dóG	perro
fó	cuatro
piG	cerdo
red	rojo
síks	seis
Sín	cine
ten	diez
bók	libro
tú	dos
húE	mantequilla
véb	verbo
yes	si
zín	delgado
ZÉ	el, la
fáiv	cinco
Háus	casa
chéE	silla
teíE	mesa
bíE	cerveza
bóE	jabalí
ból	muchacho
kóut	chaqueta
púE	pobre
fáiv	fuego
háus	flor

### OBSERVACIONES

Damos el alfabeto inglés más bien a título de "curiosidad", pues la pronunciación de este idioma tiene mucha fantasía y difiere bastante de la ortografía, que, por su parte, es igualmente caprichosa. Por eso hemos creído oportuno empezar este NUEVO CURSO PRACTICO DE INGLES con la publicación de un cuadro completo de signos fonéticos, es decir, de la pronunciación figurada que emplearemos para indicarles cómo suena cada palabra. Hemos adoptado, adaptándolo, el sistema utilizado para el NUEVO CURSO PRACTICO DE FRANCES, pues nos parece que dio resultados bastante buenos.

Todas las letras que van escritas con minúsculas en la pronunciación figurada suenan como en español, mientras las mayúsculas indican sonidos distintos, que no existen en castellano, y que vamos a explicar a continuación. Los acentos y las diéresis modifican la intensidad de las vocales, y también tratan de este asunto hoy mismo.

No cabe duda de que esta parte de nuestro NUEVO CURSO PRACTICO DE INGLES, es decir, dicha pronunciación figurada, es la más difícil, pues carecemos de este procedimiento directo y tan eficaz del ejemplo hablado dado por el propio profesor. Les aconsejamos, pues, tengan sumo cuidado en leer y volver a consultar muy a menudo las explicaciones contenidas en esta primera lección, fundamental desde un principio.

Existen también bastantes diferencias entre la pronunciación de los distintos grupos humanos que hablan inglés. Por ejemplo, la "R" final, que los ingleses se la comen casi siempre, suena algo más en boca de los irlandeses, escoceses y norteamericanos. Hay, igualmente, muchos modismos peculiares de cada región lingüística, pero no podemos perdernos en tantas complicaciones, tratándose de un curso elemental. Tenemos como meta lo práctico y, en la medida de lo posible, lo más sencillo...

1) Las consonantes ch, d, f, k, l,

m, n, p, s, t y z de nuestra pronunciación figurada suenan más o menos como en castellano, aunque muy breves.

2) Hay que diferenciar la b—muy explosiva, como en español en la palabra "bueno"—y la v. Es la distinción que existe también en francés.

3) La g se pronuncia como en español ante "a", "o" y "u", como, por ejemplo, en la palabra "gato".

4) La r suena como en castellano en "oro". La "rr" no existe.

5) La h es, probablemente, uno de los sonidos más difíciles para un español. Hay que aspirarla; es decir, echando un poco de aire por la boca, pero sin llegar nunca a la pronunciación de la "j" castellana. ¡Mucho cuidado, pues!

6) Las vocales e, i, o, u se pronuncian muy parecidas a las mismas letras españolas, pero muy breves, sobre todo por lo que respecta a las tres primeras.

7) Las vocales á, í, ó, ú—con una diéresis—se pronuncian muy largas, haciendo durar el sonido.

8) La y suena igual que en español.

9) El sonido representado por A no existe en castellano; se encuentra entre la "a" y la "e" españolas, a mitad de camino... Muy breve también.

10) La E es algo así como la "e" muda francesa, y por eso la representamos con la misma letra mayúscula ya utilizada en nuestro método de ese idioma. Intenten pronunciar una "e" española, pero poniendo los labios como para decir "o". Buen ejercicio de gimnasia, ¿verdad?

11) La o larga inglesa se parece también al mismo sonido francés. Intenten imitar el mugido de una vaca—y perdonen por el ejemplo!—; es el mejor modo para conseguir bien esta pronunciación...

12) El sonido que representamos por U tampoco existe en español. Se pronuncia igual que la A, de la que ya hemos hablado en la observación número 9, pero echando la punta de la lengua hacia abajo. Muy breve.

13) El grupo CH es exactamente igual a la "ch" francesa, es decir, como la "ch" castellana, pero sin que suene esta "t" inicial. De otro modo, podemos decir que se parece al ruido del vapor que sale de una tubería.

14) La J es también igual a la misma letra "j" francesa. Se parece mucho a la "ll" argentina. Puede ir precedida por una "d": dj.

15) La N se queda también a mitad de camino entre la "ñ" y la "n" castellanas; tenemos un sonido muy similar con la "n" de la palabra "cinco".

16) La S es igual a la "s" suave francesa, como en la palabra "poison". Los catalanes suelen pronunciarla del mismo modo. Intenten imitar el ruido de un mosquito...

17) La Z es una "z" española, pero muy blanda, como en la palabra "juagar". A veces se la pronuncia en España, en las palabras que acaban por una "d", como en "Madrid" cuando se dice "MadriZ".

18) Todos estos sonidos son diptongos; es decir, que se pronuncian utilizando dos vocales, pero la primera tiene que sonar muy acentuada y la segunda muy débil, por eso ponemos un acento en la primera: ái, áu, éi, ói, óu.

19) Tengan cuidado también en la pronunciación de dichos diptongos cuando van terminados por una E, o sea, una "e" muda, de la que ya hemos hablado en la observación número 10: áE, íE, óE, úE.

20) Por fin, tenemos aquí dos triptongos, o sea, sonidos que requieren el empleo de tres vocales para su pronunciación. En realidad, se trata de los diptongos anteriores, pero a los que se añade una E, es decir, una "e" muda. También en este caso la primera vocal va muy acentuada, y las otras, muy flojas: áiE, áuE.

Acento tónico: La mayor parte de las

palabras inglesas llevan un acento tónico muy fuerte, es decir, una sílaba que suena más que las demás; lo indicamos por el signo "´" que precede a dicha sílaba acentuada. Por ejemplo, en la palabra butter (mantequilla), que viene en la pronunciación figurada, "búE", hay que acentuar "bu" y debilitar "ter".

Por otra parte, las distintas palabras que forman una frase van en inglés muy unidas, muy enlazadas. Hasta tal punto que a menudo dos de ellas se contraen en una sola.

Por fin, dentro de la frase hay también palabras que suenan más fuertes y otras que se debilitan mucho; regla muy importante, puesto que da a dicha frase su ritmo peculiar, su "aspecto inglés", podríamos decir. De todo esto hablaremos poco a poco a lo largo de este NUEVO CURSO PRACTICO DE INGLES...

### CONSEJOS PRELIMINARES

¡Hoy aquí, amigos lectores y alumnos, de nuevo en contacto por mediación de PUEBLO, pues la benevolencia acogida que dispensaron ustedes al NUEVO CURSO PRACTICO DE FRANCES indujo a la Dirección del periódico a publicar ahora una serie de lecciones similares para el idioma inglés. El método será el mismo, e intentaremos, en la medida de lo posible, seguir un plan idéntico. Así, nuestros antiguos alumnos tendrán mayores facilidades para el estudio, y los nuevos..., pues no hay motivo alguno para que no les resulte igualmente sencillo.

No tenemos la pretensión de enseñarles en 100 lecciones el idioma inglés, aunque sí darles conocimientos suficientes para que puedan entenderse con extranjeros y tener, también, una base elemental que les permita, más adelante, si así lo desean, proseguir por cuenta suya el estudio de dicha lengua.

Aprender un idioma como el inglés no es difícil, pero requiere, sin embargo, un poco de atención, perseverancia y, sobre todo, mucha regularidad. Más vale dedicar a su estudio media hora cada día durante varios meses que una tarde entera por semana.

Publicaremos estas lecciones de lunes a viernes. Les aconsejamos, pues, las estudien cuidadosamente cada día, fijándose bien en la pronunciación figurada, en las observaciones y leyendo en voz alta los vocabularios, así como los ejercicios de conversación. Sería conveniente también dedicar los sábados a un repaso general, con el fin de ir asimilando y recordando lo aprendido ya. Intenten pensar en inglés, paulatinamente, los objetos y las ideas cuyos nombres vengán apareciendo en los vocabularios; ejercitense a formar frases nuevas. Si varios lectores de PUEBLO tienen ocasión de reunirse a menudo, que constituyan pequeños grupos, charlando entre ellos en inglés según sus conocimientos.

Haremos lo posible para presentar este NUEVO CURSO PRACTICO DE INGLES, al igual que el anterior de francés, de una manera amena, sin emplear tecnicismos—aunque tampoco se puede prescindir totalmente de la Gramática—, mas intentaremos ponerla al alcance de cualquier lector de PUEBLO. Si tienen alguna duda, si algo les parece confuso, escribanos sin miedo; dedicaremos un día de cada semana a contestar a sus preguntas en estas mismas páginas del periódico. Fue precisamente dicha CORRESPONDENCIA DEL SABADO la que nos alentó más en la publicación de NUESTRO NUEVO CURSO PRACTICO DE FRANCES y nos permitió establecer con ustedes esos contactos tan simpáticos. Esperamos que así siga ahora.

El formato y la presentación, siempre idénticos, de estas lecciones les permitirán recortarlas y encuadernarlas; de este modo, tendrán al final del curso un verdadero libro de inglés.

Y ahora no nos queda más, después de haberles dado esos consejos preliminares, por cierto superfluos para muchos de ustedes, que desearles buena suerte y... ¡mano a la obra!

**NOTA IMPORTANTE:** Cuantos lectores de PUEBLO que sigan este NUEVO CURSO PRACTICO DE INGLES deseen consultarnos acerca de dichas lecciones, pueden hacerlo dirigiéndose a este periódico e indicando en el sobre: "Para el NUEVO CURSO PRACTICO DE INGLES". Todos los sábados contestaremos a sus cartas en estas mismas páginas.

## ¿Hay o no hay derecho?

CONSULTA NUM. 778

Don J. F., de Madrid, nos dice:

Hace año y medio tomé en traspaso un despacho de leche con vivienda, por lo cual percibí el casero su comisión debida. Pasado un año le pedí permiso para ampliar el negocio en carne cruda sin dejar de explotarlo la lechería, dándome el dueño autorización verbal, y a los quince días de haber hecho una reforma me exigió el aumento de 200 pesetas sobre la renta, a pesar de haber pagado yo todas las obras realizadas.

Ahora quiero subarrendar el negocio, a lo que se opone el casero si no le entrego una cantidad que yo juzgo excesiva. Y además me ha comunicado por teléfono que subirá la renta del local. En esta situación me dirijo a usted para que me dé su consejo.

Bajo el supuesto de que el traspaso del despacho de leche haya sido efectuado con arreglo a las formalidades legales, usted no tenía que haber abonado ningún aumento de renta por la ampliación del negocio, ya que una vez pasado un año, a contar desde el día en que usted tomó el traspaso, podía usted haber cambiado totalmente el negocio de leche por el de carnicería sin que el dueño de la casa se lo pudiera impedir ni exigir mayor renta.

Ahora bien, había usted de unas reformas y de unas obras realizadas. Dichas obras si que no pueden efectuarse sin el consentimiento del arrendador o casero cuando modifiquen la configuración de la vivienda o local de negocio o sean de tal índole que debiliten la naturaleza y resistencia de los materiales empleados en la construcción de la casa. En este caso hubiera usted necesitado autorización del dueño y quizá esto haya sido el motivo por el cual él le subió 200 pesetas de renta. Pero si la reforma por usted realizada no supuso un gasto mayor que el importe de una mensualidad de renta, y antes de iniciar las obras hubiese usted puesto a disposición del propietario la cantidad necesaria para volver al local a su primitivo estado, sin debilitar la resistencia ni la construcción de la finca, entonces no hubiera usted necesitado permiso y tampoco podría haberle subido la renta.

En cuanto al último extremo de su consulta, le diré que no puede usted subarrendar sin autorización escrita del casero. Y, por lo tanto, sería peligrosísimo si usted llevara a cabo su proyectado subarriendo, ya que el propietario podría resolver el contrato y hacerles, a usted y al subarrendatario, desalojar el local. Está, pues, en su derecho el casero al exigir la cantidad que quiere por facilitar la autorización escrita y poner las condiciones que estime convenientes.

Pero si es verdad que usted, no contando con el permiso escrito del casero, no puede subarrendar, en cambio puede volver a traspasar, sujetándose a los requisitos que fija el artículo 45 de la vigente ley de Arrendamientos Urbanos, que no transcribo debido al limitado espacio de que dispongo en esta sección.

TORRE ENCISO

Abogado del I. C. de Madrid.

### TRABAJO y OPOSICIONES

#### INGRESO EN EL COLEGIO PREPARATORIO MILITAR DEL FRENTE DE JUVENTUDES

Delegación Nacional del Frente de Juventudes.—Se convocan 90 plazas, para Madrid y Zaragoza, para cursar estudios preparatorios de ingreso en la Academia General Militar (Tierra, Mar y Aire), a proveer entre afiliados al Frente de Juventudes, con las debidas condiciones de edad y estudios. Las instancias habrán de presentarse antes del día 31 de julio del corriente año. Para más datos, Centro GUIA, Víctor Hugo, 3, Madrid, o bien dirigirse al mismo Colegio, Santa Bárbara, 3, Chamarín, Madrid.

(Datos facilitados por el Centro GUIA.)

### Concurso de carteles del Sindicato Nacional de Ganadería

El Sindicato Nacional de Ganadería ha aplazado la fecha para la presentación de bocetos convocada con motivo del I Congreso Nacional Ganadero hasta el 15 del próximo mes de julio.

Los bocetos desarrollarán motivos ganaderos, concediéndose un premio de 5.000 pesetas por el Jurado que se nombrará al efecto, pudiendo seleccionar a aquellos que se estimen aplica-

bles a la propaganda del Congreso. El concurso no podrá declararse desierto.

El artista premiado se obligará a realizar el cartel al tamaño de 70 por 100 en un plazo de quince días.

Los trabajos deberán entregarse en el Sindicato Nacional de Ganadería, Huertas, 26, Madrid.

(Datos facilitados por el Centro GUIA.)

Ante la necesidad de ofrecer íntegra a nuestros lectores esta primera lección de nuestro Nuevo Curso de Inglés, nos hemos visto obligados a suprimir hoy, excepcionalmente, la correspondiente al Curso Práctico de Radio, que a partir de mañana continuará insertándose sin interrupción.





# BOLSA de Madrid

## Menos negocio con firmeza en los cambios

La sesión de hoy ha presentado menos actividad que la precedente, notándose grandes claros en el cuadro de cotización, tanto por lo que se refiere a corporaciones públicas—no se ha hecho ningún título del Ayuntamiento de Madrid—como a obligaciones y acciones. En estas últimas se han contratado únicamente 56 valores, de los cuales 20 repiten, 19 alzan y nueve retroceden, habiéndose hecho ocho títulos sin dividendo.

Por lo que se refiere a las acciones, no ha variado la tónica de los cambios, registrándose algunas alzas fuertes, como las del Exterior, Saltos del Sil y Auxiliar, frente a Rif, que desmerece

siete puntos. Todo lo demás acusa normalidad y firmeza, predominando la demanda, fuera de la hora de cierre, con dinero para Manufacturas Metálicas Madrileñas, Auxiliar, Dragados y Material y Construcciones.

En derechos se han registrado los primeros cambios de Langreo, El Aguilá, Unquinesa y Banco de Urgujó, a 32, 800, 10 y 112,50, respectivamente. Los de Iberduero se han contratado a 104,50, con ganancia de dos pesetas.

En cuanto a títulos no admitidos a cotización oficial, se han hecho únicamente los de Cantabria, a 55, con baja de cuatro puntos.

### FONDOS PUBLICOS

	Del día	Diferen.
Interior .....	89,50	s/c
Idem 3 % .....	89	s/c
Idem abril 1952 ..	98,50	s/c
Idem nov. 1951 ..	100	+ 0,20
Idem julio 1951 ..	93,95	=
Reconst. Nacional ..	93,50	+ 0,25
Reife .....	93,35	s/c
Idem A .....	85,50	+ 0,50
Idem B .....	85	- 0,25
Idem C .....	85,50	+ 0,25
Idem 4 % exa. ....	97,25	s/c
Céd. Intero. ....	97	=
Idem con lotes ..	100,75	- 0,25

### ACCIONES

	Del día	Diferen.
Banco Créd. Ind. ....	140	=
España .....	665	=
Exterior .....	380	+ 15
Idem nuevas .....	1.725	+ 55
Hipotecario .....	306	+ 1,50
Central .....	414	=
E. Crédito .....	600	+ 3
General Comercio ..	124	=
E. Leonesas .....	129	=
Genosa .....	156	s/div.
H. Cantábrico .....	141,75	+ 0,25
Chorro .....	107	s/div.
Hidro. Española .....	195	+ 2
Iberduero ord. ....	209	s/div.
Idem 3,50 % .....	108	s/div.
Idem 5 % .....	182	s/div.
S. del Nansa .....	116	+ 0,50
S. del SH .....	163	+ 6
Sevillana .....	108	+ 1
U. E. Madrileña .....	114,50	s/div.
El Aguilá .....	430	s/div.
Azucávera General ..	125	=
María Paz .....	35	=
P. Valderrivas .....	354	+ 4

### Del día Diferen.

Hidroeléct. ....	120	=
Dragados .....	172	+ 3
Alcázar .....	68	+ 1
Aspe .....	26	=
Baml .....	70	=
Fisa .....	20	- 1
I. Metropolitana ..	125	=
Urbis 1.ª .....	35	=
Uresa .....	70	=
Urb. Metropolitana ..	506	=
Insa .....	107	- 1
Rif .....	539	- 7
Felguera .....	227,50	+ 0,50
Los Guindos .....	250	- 4
Ponferrada .....	339	s/div.
Campa .....	157	+ 1
C. Naval ord. ....	160	=
Idem prof. ....	171	=
P. Reunidas .....	159	=
Energía Inds. Arag. ..	161	- 1
Explosivos .....	269	+ 1
Hidro Nitro .....	110	+ 1
Petróleos .....	410	+ 2
Unquinesa .....	172,50	s/div.
U. y Fenix .....	2.900	=
A. Hornos .....	187,50	+ 0,50
Auxiliar P.F. CC. ....	361	+ 7
Manufac. M. Madr. ....	246	+ 1
Material y Constr. ....	152	- 1
Fefasa .....	120	+ 1
Snlaca .....	250	=
Metro .....	132	- 1
F. Langreo .....	1.700	=
Aviaco .....	103	=

### OBLIGACIONES

H. Española 6 % ..	94,50	+ 0,50
S. Nansa 5 % .....	78,50	s/c
Sevillana 7 % .....	83	s/c
Idem 13.ª .....	93	=
Sil .....	98	=
A. Hornos 1949 ..	95,50	=
Idem 1950 .....	95,50	=
Telefónica 2.ª ..	94,50	s/c
P. Puertollano .....	78,50	- 0,50
M. Peñarroya .....	94,50	+ 1

## VIDA ECONOMICA

# EL REAJUSTE ECONOMICO DE NORTEAMERICA

### La pérdida de un buen cliente: el Estado

¿Existe realmente una depresión económica en los Estados Unidos? ¿Estamos en vísperas de una nueva crisis como la famosa del año 1929? Estas son las preguntas que se hacen en estos momentos no sólo los medios directamente interesados en los asuntos económicos, sino también lo que se ha dado en llamar la opinión pública, ansiosa de conocer la verdad de lo que pasa en la economía norteamericana y lógicamente alarmada por su posible repercusión en las respectivas economías de los países europeos occidentales.

Al parecer, ha sido más el ruido que las nueces. Los Estados Unidos acaban de atravesar, efectivamente, un "bache" económico que, según las últimas noticias, parece haberse ya salvado. Los hombres de negocios, que no suelen equivocarse tan fácilmente, auguran un nuevo aumento del consumo interior norteamericano, estimulado por la reducción de precios; las obras públicas y la construcción de viviendas han aumentado el nivel del pasado año, y sobre todo, y lo que es más sintomático, los índices de la actividad bursátil en Wall Street están subiendo desde primeros de este año a un ritmo acelerado.

### DESCENSOS APRECIABLES

Sin embargo, no puede decirse que tales rumores de deflación económica hayan sido una falsa alarma. Algo ha habido, evidentemente, aunque no en tales proporciones como para justificar la denominación de "crisis", por lo menos tal como vulgarmente se entiende esta denominación. Efectivamente, desde el segundo trimestre del pasado año, época del máximo auge productivo de los Estados Unidos, hasta el segundo trimestre del corriente, la producción industrial ha descendido en un 10 por 100; la renta nacional bruta ha disminuido también en un 4 por 100; los gastos gubernamentales para la "seguridad nacional" se han reducido en más de un 12 por 100 y los "stocks" de productos industriales que acumulaba el Gobierno con sus compras, que habían alcanzado en dicho segundo trimestre del pasado año los 6.300 millones de dólares, no sólo aflojaron el ritmo de acumulación, sino que iniciaron un proceso de reducción que en nueve meses, y teniendo en cuenta la cifra que debería ha-

berse alcanzado según dicho ritmo, ha originado un decrecimiento de 11.000 millones de dólares. Ahora bien: todas estas circunstancias deflacionistas no han constituido por sí solas motivos suficientes para calificar la situación como de grave crisis, teniendo en cuenta que los gastos de consumo, en general, han permanecido prácticamente iguales (los descensos en gastos de productos duraderos y de mercancías se han visto compensados por los aumentos habidos en los correspondientes a servicios) y que el ritmo de la construcción, por ejemplo, no sólo se ha mantenido al mismo nivel, sino que ha aumentado.

### LAS COMPRAS DEL ESTADO

¿Qué es, entonces, lo que ha pasado? Pues, sencillamente, que la economía norteamericana, que estaba subordinada en los últimos tiempos a las necesidades impuestas por la guerra de Corea y por el temor de una posible extensión del conflicto, al terminar dicha guerra ha tenido que adaptarse, por segunda vez en estos últimos años, a la normalidad de una economía de paz. Los gastos de defensa lógicamente se han reducido extraordinariamente, la acumulación de "stocks" de reserva no tiene ya objeto y, por consiguiente, no se precisa trabajar al ritmo febril de horas extraordinarias con que se estaba trabajando. Pero ello no quiere decir que el consumidor norteamericano haya disminuido su capacidad de compra, el único que ya no compra, o por lo menos no lo hace en la medida que lo venía haciendo, es el Gobierno, y ello por la sencilla razón de que ya no cree necesario; el consumidor particular, como antes digo, ante la lógica reducción de precios que se prevé, es natural que incremente sus compras. Aunque no es de extrañar que los medios comerciales se lamenten de la pérdida, o por lo menos de la disminución de compras, de ese gran cliente que era el Estado federal.

En resumen: un nuevo proceso de reajuste económico que, al parecer, y según las últimas noticias ataludadas, se encuentra ya prácticamente salvado y adaptado a la nueva coyuntura de paz. Veremos lo que dura esta...

R. ROMERO MONTERO

## Regresa a Madrid el ministro de Educación Nacional

El ministro de Educación Nacional, señor Ruiz-Giménez, ha regresado a Madrid, procedente de Granada, reintegrándose a su despacho oficial.

## NUEVO COLEGIO Y NOVICIADO EN VILLAVERDE



El obispo auxiliar y vicario general de Religiosas, doctor Lahig uera, durante la bendición del Colegio y Noviciado de Nuestra Señora del Carmen, en Villaverde, que ha construido la Dirección General de Regiones Devastadas. (Foto Gifa.)

## Notas económicas y financieras

La España Industrial se reunirá en junta general extraordinaria el próximo día 4 de julio, en Barcelona, para llevar a cabo la elevación de su capital social y delegar en el Consejo la posible creación y emisión de títulos de renta fija.

Como ya habíamos anticipado, un excelente ejercicio ha ofrecido la Constructora General Española—antes Sol—a sus accionistas. Los beneficios han superado en 489.017,05 pesetas al del año anterior, y el dividendo que se reparte, del 4 por 100. Si éste no se ha aumentado más ha sido para incrementar las reservas, que ascienden al 10 por 100 del capital desembolsado.

Según concretándose las noticias sobre la cosecha cerealista, que este año es sensiblemente mejor en varias regiones españolas. Tal puede decirse de Castilla la Vieja, Navarra, Aragón, Rioja, Levante y Cataluña. En otras zonas el aspecto no es tan excelente, aunque siempre mejor que el pasado año.

La expansión de los Bancos de

Madrid en Barcelona es muy considerable, acusando los mismos una constante ampliación de sus instalaciones, dado el negocio creciente que vienen desarrollando. Tal puede decirse, por ejemplo, del Banco Central, que tiene ya diecinueve agencias urbanas en el término de la ciudad condal.

Y también Cataluña viene a hacer en este aspecto acto de presencia en Madrid, ya que una de las entidades de provincias que acaban de ser autorizadas para establecerse en la capital es Crédito e Inversiones de Barcelona.

Una de las últimas importantes juntas de la temporada es la de la Empresa Nacional Calvo Sotelo, la cual ha logrado en el pasado ejercicio unos ingresos brutos que desbordan los 318 millones de pesetas, debiendo ponerse de relieve especialmente el señalado papel que ha desempeñado su producción térmica, en línea de constante incremento.

Con la presencia del Instituto Nacional de Industria en la Hidroeléctrica Moncabril, puede decirse que esta entidad ha iniciado una

nueva etapa, que se caracteriza, no solamente por la ejecución a buen ritmo de las obras en curso de Moncabril, sino también por haberse tomado las disposiciones adecuadas para comenzar la construcción de los dos saltos más importantes del grupo del Bibey, cuales son el de Prada y el de Juntaia, de 80.000 y 55.000 caballos, respectivamente.

Y ya que nos referimos a notas sobre electricidad, recogemos que Iberduero ha logrado autorización para ampliar el salto de Quintana Martín Galindez, sobre el río Ebro, elevando el caudal desde los 22 hasta los 48 metros cúbicos por segundo y el nivel del salto en 35 centímetros.

Según informa TUGAN, la Oficina Central Austríaca ha autorizado una cuenta de compensación con nuestro país para importar, por parte de Austria, mercancías por un valor total de 125.000 dólares, que son: conservas de pescado, aceites esenciales, limones, naranjas y plátanos. Las importaciones españolas, por igual valor en dólares, serán: motores Diesel, compresores Diesel y maquinaria para la construcción.

# AUMENTOS DE RIQUEZA PRODUCIDOS POR la TRANSFORMACION en REGADIOS

Por primera vez se ha acometido en España el estudio de las repercusiones que sobre la economía nacional ejerce una inversión estatal. Un volumen editado por el Ministerio de Obras Públicas, Dirección General de Obras Hidráulicas, "Estudio del multiplicador económico en las obras de riego", recoge los resultados obtenidos.

En los momentos económicos actuales, nacionales y aun mundiales, una investigación de este tipo ofrece interés trascendental; bien podemos, pues, calificar la aparición de este libro como de hecho singular, que ha de marcar una pauta indubitable para los futuros estudios sobre problemas de capitalización.

El fin principal del trabajo es la determinación del coeficiente multiplicador de las inversiones en obras hidráulicas, particularmente de riego, de determinación que se efectúa por vía de ejemplo estudiando la transformación que se ha operado en la renta de la Zona del Canal Bajo del Alberche, con las obras de riego realizadas por la Confederación Hidrográfica del Tago.

Para ello, en la primera parte del estudio, se evalúa la renta regional desde el año 1940 (anterior al comienzo de las obras) hasta el año 1960, para la que se prevé la completa terminación de lo proyectado.

### TRANSFORMACION ECONOMICA

Demuestra el estudio que la situación económica de la Zona sufre una enorme transformación como consecuencia de dos hechos fundamentales: la inversión monetaria realizada por el Estado y la riqueza agrícola que originan las superficies regadas. Estos dos hechos (inversión y producción), aunque distintos en cuanto a su naturaleza, ofrecen la característica común de ser ambos elementos generadores de la expansión de la economía regional de la Zona; pero se mantiene su distin-

ción al determinar los coeficientes multiplicadores para obtener tanto el que se refiere a la inversión en sí misma como el que mide la fuerza expansiva de la nueva riqueza agrícola.

El coeficiente multiplicador de las inversiones que obtiene el estudio es 1,7, es decir, que cada peseta invertida en la Zona estudiada evoluciona hasta conseguir un impacto del 170 por 100 en la renta regional.

### PRODUCCION Y RENTA REGIONAL

Las obras puestas en explotación consiguen luego, con la nueva producción obtenida, una elevación de la renta, que numéricamente viene medida por el coeficiente multiplicador 2,89 para el período comprendido entre los años 1950 y 1954, coeficiente que se eleva a 3,42 en el quinquenio siguiente y que alcanza para el año 1960, último de los estudiados, la cifra de 3,73. Es decir, que cuando el plan total de obras programadas se halle concluido, la situación económica de la Zona será tal que la nueva riqueza originada por los riegos generará a través de un proceso, multiplicado en el complejo económico regional un impacto que, traducido a números, queda medido por el coeficiente de multiplicación 3,73, cifra superior a la señalada para otros países por algunos estudios extranjeros.

### AMORTIZACION FISCAL

Otra de las finalidades perseguidas por el libro que comentamos es determinar la posible amortización del gasto a través de un mecanismo fiscal. Las conclusiones a que se llega en este aspecto son verdaderamente insospechadas y justifican plenamente la inversión, ya que, excluyendo todo rendimiento que pueda derivarse de las obras en explotación, el Estado recupera íntegramente el coste de las mismas en un plazo de cuatro años y cinco meses, cálculo obtenido

teniendo en cuenta el coeficiente de presión tributaria de la serie de años que van desde 1940 a 1952 y los coeficientes multiplicadores de las inversiones, ya comentados.

### TRANSFORMACION SOCIAL

Estos resultados son expresivos de la importancia que debe darse a la movilización financiera dirigida a la extensión de nuestros regadíos y si tenemos en cuenta que el total de hectáreas programadas en el actual desarrollo hidráulico de nuestro país alcanza la cifra de millón y medio, veremos la justa importancia del estudio realizado.

Dos capítulos del libro se dedican a estudiar la transformación de la Zona en relación con aquellos factores que, como los demográficos o los educativos, no pueden eludirse, a pesar de no ser susceptibles de valoración económica. Pero reviste singular importancia el estudio sobre el consumo en la población perceptora de las nuevas rentas, ya que de las cifras reales obtenidas en la propia zona, se llega a una conclusión que es preciso hacer resaltar de forma especial: la íntima relación entre el riego y la industria, y la base, por tanto, que ofrece el desarrollo de ésta la elevación del nivel de vida del campo.

### UNA GUIA SEGURA

Resumiendo, en el estudio de la revalorización de las zonas atrasadas del país creemos que este trabajo marca un camino de investigación del que no podrá prescindirse en el futuro.

Acompaña al estudio comentario de unos apéndices en los cuales se recogen multitud de gráficos, cuadros estadísticos y hojas de cálculos.

Si duda alguna, este estudio merece el elogio y la atención de todos los que sienten inquietud por el futuro económico de España. El esfuerzo que supone el haberlo realizado está ampliamen-

## Comisaría General de Abastecimientos y Transportes

SUBASTA DE MOTOCICLETAS D. K. W. EN MARCHA Y POSIBLE REPARACION, Y A CONTINUACION OTRA DE LONAS CUBRECARGAS

El día 8 de julio próximo, a las diez horas, en el salón de actos de la Comisaría General de Abastecimientos y Transportes, 7.ª planta, sito en la calle de Almagro, núm. 33, se celebrará una subasta de MOTOCICLETAS D. K. W. en marcha y posible reparación, y a continuación otra de LONAS CUBRECARGAS.

El material podrá examinarse en el garaje del paseo de los Pontones, núm. 17, a partir de la publicación del presente anuncio, de ocho a doce y de catorce a dieciocho horas, hasta el día 7 de julio de 1954.

Las condiciones y demás circunstancias estarán expuestas en el tablón de anuncios de las Oficinas de la Subdirección de Transportes, calle de Almagro, número 33.

El importe del presente anuncio será a cargo de los adjudicatarios.

Madrid, 26 de junio de 1954. El presidente de la Comisión: **Tomás Castrillón Fra.**



# ALEMANIA Y HUNGRÍA, FINALISTAS EN EL CAMPEONATO DEL MUNDO

## Uruguay ha perdido el título, vencido tras prórroga por el excelente conjunto magyar, favorito del torneo

### IMPRESIONANTE TRIUNFO-GOLEADA DE ALEMANIA SOBRE AUSTRIA

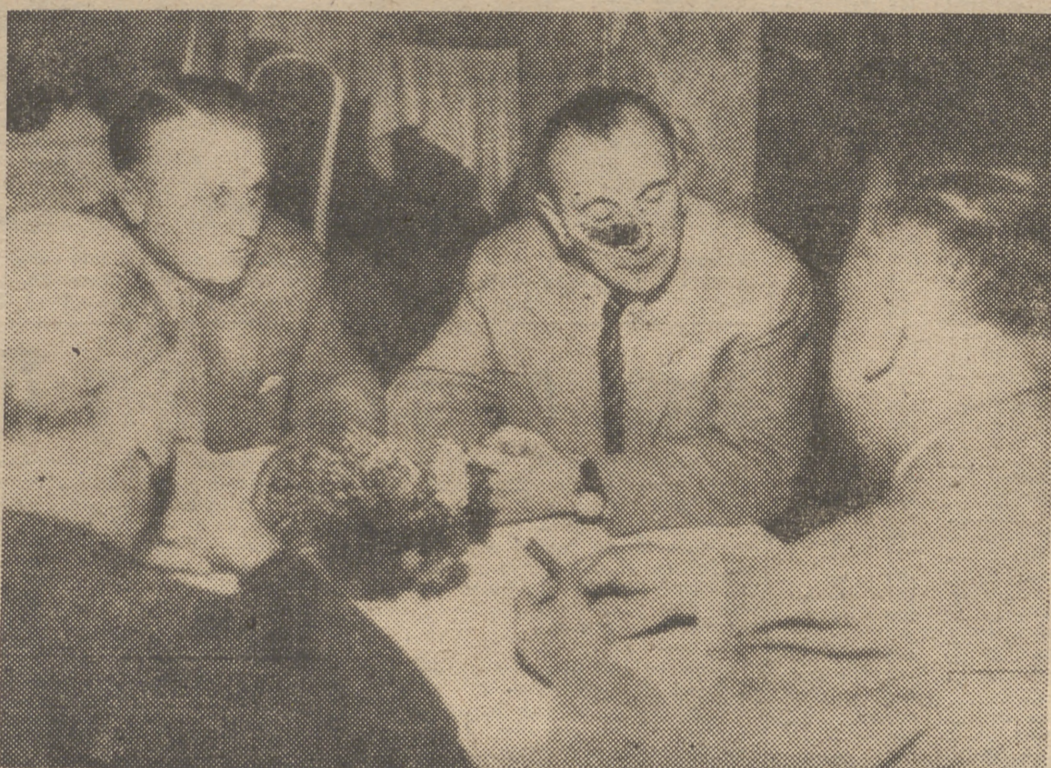
LAUSANA. (De nuestro enviado especial.)—La semifinal de la Copa del Mundo entre las selecciones de Hungría y Uruguay ha sido un partido memorable donde los ex campeones igualaron una eliminatoria perdida cuando faltaban diez minutos para el final forzando la prórroga, en la cual durante los primeros minutos tuvieron el triunfo a su alcance. Pero el oportunismo y la clase del genial interior magyar Kocsis, junto a una sorprendente reserva física de este jugador cuando los restantes acusaban un agotamiento absoluto, ha sido la clave del éxito de los artistas del Danubio. Kocsis, en la segunda parte de la prolongación, cuando el partido se acercaba a su fin e iban transcurridos cerca de ciento veinte minutos de juego, fué autor personal de los dos goles que otorgan a su equipo el derecho de disputar la final al equipo de Alemania, cuya victoria sobre Austria ha impresionado en gran manera a todos cuantos presenciaron el encuentro. Se espera un gran partido, si bien el pronóstico se inclina favorablemente a Hungría.

El equipo húngaro, verdadera máquina de hacer fútbol, ha sido muy superior a sus adversarios en unidad ofensiva. El marcaje mutuo fué severísimo. Por parte de los vencedores, Bozsik, pieza de ataque, estuvo casi siempre entre sus defensas apoyándose, lo mismo que los extremos y el centro delantero, siendo el extraordinario Kocsis el encargado de ordenar y crear la acción del conjunto, en todo momento elástica y profunda. Buscaron los húngaros siempre el momento oportuno para lanzarse sobre la meta defendida por Maspoli. Frente a ellos hubo siempre un bloque de contención formado por cinco uruguayos, entre los que tuvieron una actuación descolante Santamaría, Andrade y Martínez, este último suplente en la acción característica del veterano Obdulio Varela. Los dos excelentes tantos de Hohberg, el interior izquierdo que tuvo en sus botas el triunfo de su equipo, sobre todo en una ocasión al principio de la prórroga que se estrelló el balón contra el larguero, fueron consecuencia del empuje arrollador del sucesor de Obdulio.

Aparte de la notable contribución al triunfo del medio Bozsik y del interior Kocsis, la diferencia en el juego estribó fundamentalmente en los extremos, ya que Uruguay careció de dos capaces de romper la defensa contraria, que pudo así cerrar espacios y ofrecer constantes iniciativas para el contraataque. Tanto Souto como Borges refulvieron demasiado el balón y fueron inferiores a los correspondientes del bando opuesto.

Ambos equipos ofrecieron dos horas de fútbol brillantísimo en el que se destaparon las mejores esencias de la más alta técnica y de la más absoluta corrección. La diferencia de un gol reflejaría mejor la que existió en el terreno de juego. La superioridad húngara, repetimos, ha sido en cuanto a la unidad ofensiva. En este aspecto se notó grandemente en la delantera "celestes" la falta de empuje y "garra", reemplazado erróneamente por el fino interior Schiaffino, que se desplazó de su puesto habitual, en el que es tan eficaz, fracasó como centro delantero. Su lesión mediada la primera parte de la prórroga permitió un mayor dominio a los húngaros, pero ya cansados los dos equipos y sin apenas visibilidad en el campo, Hungría disponía del arma secreta en los arroses del "fenómeno" Kocsis, capaz de decidir un encuentro aunque enfrente esté un equipo como el de Uruguay, especializado en ganar partidos que parecen perdidos, un campeón muy digno que fué y que ha sabido luchar y perder con su peculiar entereza.

Pedro ESCARTIN



Gustav Sebes, entrenador del equipo magyar, y Gralkovitch, representante húngaro en la F. I. F. A., en el momento de hacer la protesta oficial ante el superior organismo futbolístico por los incidentes ocurridos en el encuentro con el Brasil. Ambos representantes muestran en sus rostros las huellas del "juego duro" de sus contrarios en la batalla entablada al final del partido en los vestuarios de jugadores.

LAUSANA, 30. (Crónica de Elvezio Bianchi, del Servicio Especial de Aifil.)—El partido de fútbol, semifinal del campeonato mundial, entre Hungría y Uruguay, que terminó en tiempo reglamentario con empate a dos tantos, ha sido ganado por Hungría por 4-2.

Uruguay eligió campo. Una muchedumbre calculada en 45.000 personas llena las tribunas y graderíos, pese a la fuerte lluvia, que hace que el campo se encuentre resbaladizo, aumentando así las probabilidades del equipo húngaro.

Cientos de sudamericanos, con ropas de colores alegres, cantan y tocan acordeones.

Las alineaciones han sido las siguientes:

Hungría.—Grosics; Buzanski, Lantos; Bozsik, Lorant, Zakarias; Budai, Kocsis, Palotas, Hidegkuti y Csibor.

Uruguay.—Maspoli; Santamaría, Martínez, Andrade, Carballo, Cruz; Souto, Ambrois, Schiaffino, Hohberg y Borges.

El tiempo comienza a mejorar al iniciarse el encuentro.

En el quinto minuto de juego, Hungría consiguió un córner, que no tuvo consecuencias.

Los uruguayos, en el noveno minuto, forzaron a sus contrarios a ceder dos córners, también sin consecuencias.

Grosics tuvo que abandonar el marco dos veces para librarse de Schiaffino, que avanzaba. En el décimo minuto, un terrorífico disparo de Hohberg dió en los palos.

#### PRIMER TANTO DE HUNGRÍA

Hungría continuó su juego y obtuvo su primer tanto en el duodécimo minuto, cuando, con ocasión de un ataque por sorpresa, Csibor recibió un pase de Hidegkuti y marcó, metiendo el balón disparado desde un ángulo muy abierto.

La lluvia, tras este primer tanto, volvió a caer con más fuerza, resbalándose los jugadores y cayendo repetidamente al suelo.

El partido no ha registrado ninguna de las jugadas sucias que abundaron en el encuentro Hungría-Brasil. Los jugadores húngaros y uruguayos se estrachan la mano al levantarse cuando caen o sufren algún encontronazo.

A los treinta y un minutos, Grosics paró limpiamente un potente disparo desde 18 metros, lanzado por Martínez, y segundos después se vió obligado a despejar la pelota con los pies, alejándola de los dominios de Hohberg, que se echaba encima.

En este período, los uruguayos forzaron dos córners, sin conseguir resultado positivo alguno, no pudiendo romper la de-

A los treinta y siete minutos de juego, una magnífica combinación de Borges, Schiaffino y Hohberg terminó con un tiro que pasó rozando uno de los postes del marco húngaro.

La ventaja húngara se vió en peligro cuando, a los cuarenta minutos de este tiempo, todos los uruguayos, salvo Martínez, invadieron la mitad del campo húngaro. El pase final terminó en Borges, pero el extremo izquierdo remató por encima del larguero, aunque por pocos centímetros.

#### SEGUNDO TIEMPO

Al comenzar el segundo tiempo, Schiaffino y Hohberg cambiaron de puesto en la delantera uruguaya, siendo ésta la única modificación con respecto a las alineaciones de la primera parte.

A los dos minutos de este tiempo Hungría consiguió su segundo tanto. Budai realizó un avance desde la línea media, y tras driblar al defensa Martínez, cedió la pelota a Hidegkuti, quien de cabeza batió a Maspoli.

Los uruguayos comienzan ahora a presionar, y a los doce minutos, Hohberg pierde una buena oportunidad, dando ocasión a que Lantos le arrebaté el balón, y poco después Borges tira fuera.

Nuevamente Hohberg está a punto de marcar, cuando el meta húngaro Grosics perdió el balón; pero el remate salió rozando el larguero.

**DOS GOLES DEL URUGUAY**

Sin embargo, Uruguay consiguió acortar distancias en el marcador cuando iban setenta y cinco minutos de juego. El gol fué conseguido por Hohberg, con un tiro desde cerca.

A los ochenta y seis minutos, el equipo uruguayo consiguió el empate a dos goles. Schiaffino inició un avance por la zona izquierda y cedió, cerca del punto de penalty, a Hohberg, quien batió a Grosics. El jugador uruguayo, a causa de la emoción, sufrió un desmayo, y el juego se suspendió por unos momentos.

#### LA PRORROGA

Terminado el tiempo reglamentario con empate a dos goles, Hungría eligió terreno para la prórroga.

Uruguay comenzó el juego con peligrosos ataques, y Hohberg perdió una magnífica oportunidad de batió a Grosics, cuando se encontraba solo ante el meta húngaro, tras recibir un pase de Schiaffino.

El equipo uruguayo domina intensamente, y cuando van diez minutos, Schiaffino realiza un soberbio avance y cede a Hohberg, quien lanza un duro disparo que se estrella en el larguero. El balón fué a parar a los pies de

se lo arrebató, quedando lesionado el jugador uruguayo a consecuencia de esta jugada y siendo atendido en la banda.

#### VICTORIA HUNGARA

Al iniciarse la segunda parte de la prórroga, Schiaffino vuelve a la delantera uruguaya, pero cojeaba visiblemente.

Pero cuando iban ciento doce minutos de juego, Hungría consiguió el gol que le abría el paso para la final. Hidegkuti pasó en largo a Budai, y éste, tras correr por la línea, cobró sobre la meta uruguaya, donde Kocsis remató de cabeza a la red defendida por Maspoli.

A los ciento dieciséis minutos, en un rápido contraataque, y mientras dominaba el equipo uruguayo, Kocsis, al rematar desde tres metros el pase de Hidegkuti, aseguró la victoria húngara con el cuarto tanto.

# LA GRAN VICTORIA DE ALEMANIA

BASILEA, 30. (Crónica de Peter Uebersax, del Servicio Especial de Aifil.)—Los equipos se alinearon como sigue:

AUSTRIA.—Semán; Hanappi, Schlegel; Golvirk, Happel Koller; Robert Koerner, Wagner, Stojaspal, Probst y Alfred Koerner.

ALEMANIA.—Turek; Postpal, Kohlmeyer; Eckel, Liebrich, Mai; Rahn, Morlock, Otmár Walter, Fritz Walter y Schaeffer.

Árbitro: Mario Orlandini (Italia).

En los primeros minutos de juego ninguno de los equipos demostró una clara superioridad.

Austria forzó dos córners a los ocho minutos, pero se tiraron sin consecuencias.

Ambos equipos estaban nerviosos en los primeros minutos del encuentro, y los jugadores de ambos bandos no precisaban los pases.

A los veinticuatro minutos, Alemania perdió una excelente ocasión de marcar.

#### PRIMER GOL DE ALEMANIA

A los treinta y un minutos de juego, Schaeffer, al recibir un pase de Fritz Walter, consiguió batió al guardameta austriaco, marcando el primer tanto de los alemanes.

Este gol se debió a un fallo del medio centro austriaco, Happel.

Tres minutos antes de terminar el primer tiempo, el medio centro alemán, Liebrich, derribó al

ner, justamente al lado de la línea de penalty, malogrando una jugada que era casi gol para los austriacos, ya que Wagner no tenía más que rematar y batir al guardameta.

Trada la falta, no tuvo consecuencias, terminando poco después el primer tiempo con 1-0 a favor de Alemania.

Este resultado no era esperado, pero los alemanes jugaron con más rapidez y más espíritu de equipo que los austriacos.

#### EN LA SEGUNDA PARTE NO EXISTIO EL EQUIPO AUSTRIACO

El segundo tiempo del partido entre Alemania y Austria duró virtualmente once minutos, es decir, el tiempo necesario para que los alemanes marcaran su tercer tanto, porque después casi se puede decir que no existió el equipo austriaco.

En los primeros diez minutos hubo una gran lucha, sobre todo porque a los seis minutos de la segunda parte marcaban los austriacos. El delantero centro austriaco recibió un pase de Wagner y lanzó un tiro desde una distancia aproximada de diez metros, entrando en la puerta.

Los alemanes jugaron científicamente, procurando evitar el que los austriacos jugaran con su estilo de pases cortos. Todo el mundo iba a desbaratar toda iniciativa austriaca, de manera que no había WM ni nada. Un estrechísimo marcaje, que a veces se

veían dos alemanes contra un austriaco.

La defensa austriaca jugó demasiado confiada.

#### CINCO GOLES MAS

Los alemanes habían sorprendido a los austriacos al reanudarse el juego. A los dos minutos, córner. Lo sacó Walter, muy cerrado sobre el marco, y cuando todo el mundo creía que el guardameta Zeman iba a salir, el interior derecha alemán, Morlock, saltó, y con la cabeza envió el balón por el ángulo izquierdo, consiguiendo el segundo tanto de Alemania.

El tercer tanto se logró de penalty, a los cincuenta y seis minutos de juego total. Lo lanzó Fritz Walter.

Los alemanes seguían llevando la iniciativa y aprovecharon todas las ocasiones posibles. A los sesenta y un minutos, Otmár Walter remataba de cabeza un saque de esquina lanzado por su hermano Fritz Walter, poniendo el marcador a 4-1.

Tres minutos después, el guardameta austriaco, Zeman, hizo una falta a Otmár Walter y el árbitro decretó penalty, que, tirado por Fritz Walter, fué el quinto tanto.

Faltando dos minutos para terminar el partido, Otmár Walter metió el sexto tanto alemán, de cabeza, al recibir un pase de Schaeffer.

Termina el partido con la victoria de Alemania por 6-1.

**"Tenía deseos de venir al Real Madrid porque es el mejor equipo de España" (MARQUITOS)**  
El santanderino y Atienza II son, desde ayer, jugadores madridistas

Hay equipos que se duermen y equipos que velan en todas las estaciones del año; entre éstos hay que colocar al Real Madrid, que acaba de incorporar a su dilatado cuadro de jugadores los nombres de Marquitos y Atienza II. Ninguno de ellos reclama prólogo de presentación. Ambos confirmaron la pasada temporada clase y eficiencia.

Marquitos vino a Madrid acompañado del presidente del Santander. Aquí se les unió Guijarro. Ayer, cuando los encontramos, Guijarro estaba más contento que unas castañas. Marquitos también, pero no tanto. El presidente, señor La Riba, tiene cara y aspecto de presidente. Es grueso, usa gafas y fuma puros. Guijarro también fumaba ayer un hermoso puro. Marquitos, no. Marquitos no quería ni hablar. Hubo de convencerle Guijarro. Le convenció así:

—Sólo unas declaraciones corrientes. Dices que estás muy satisfecho, y en paz.

—Marquitos se oponía:

—Cuando venga otra vez; ahora, no.

—Seremos textuales y prudentes si es que temes algo intempestivo—aducimos nosotros.

Al fin se decidió, y, al declinarse, tomó asiento en una de esas banquetas que hay delante de las barras de las cafeterías modernas. Le lanzó una mirada de complicidad a Guijarro; éste le devolvió otra mirada, con la que le infundió confianza, y entonces Marquitos nos hizo un gesto:

—Empieza.

Y empezamos:

—¿Cuántas horas hace que has firmado por el Madrid?

—Responde Guijarro:

—Ha sido a las dos y veinte o por ahí.

Y son las cuatro y media o por ahí.

—Oye, Guijarro—inquirimos—, ¿eres tú quien has gestionado el traspaso?

—Sí.

—Ahora tú, Marquitos: ¿años que permanecerás en el Madrid?

—Tres.

—¿Dinero?

Nuevas miradas de consulta entre el santanderino y Guija-

pro. Resultado: nada. Volvemos a la carga.

—¿Tenías deseos de venir al Madrid?

—Sí, el Madrid es el mejor equipo de España.

—¿Qué dirán en Santander de ti cuando regreses?

—No sé; lo cierto es que profesó a Santander y al Santander mucho cariño. Me he hecho en el Santander y por este motivo le debo perenne agradecimiento. Mis equipos, a partir de este momento, serán: por razones románticas, el Santander, y por razones profesionales, el Madrid. Aquí pondré todo el entusiasmo y esfuerzo que he puesto anteriormente en el Santander.

—Tu venida al Madrid implica—lo sabemos—dinero, por una parte, y cesión y traspaso de jugadores, por otra. ¿Quién nos aclara esto, tú, Marquitos, o Guijarro?

—Yo—contesta Guijarro—. A cambio de Marquitos, el Madrid ha traspasado al Santander a Goñi y Arsuaga y otro jugador no decidido todavía.

—¿Podría ser Gento?

—Podría, pero no lo sé; esto no te lo puedo decir, porque, repito, no lo sé.

—¿Tienes algún hermano, Marquitos, que juegue al fútbol también?

—Uno, que está en el infantil del Santander; este año se exhibió en Chamartín cuando vino aquí el infantil a jugar para el campeonato nacional.

—¿Dónde vas a pasar el verano?

—En Santander; me reincorporaré al Madrid cuando me llame.

—¿Años y estatura?

—Veintinueve, y uno ochenta.

—¿Tienes novia?

—Sí, en Santander, y es santanderina.

Protesta Guijarro:

—Hombre, no declares esas cosas!...

—Terminamos. ¿Qué te queda por declarar?

—Que no invente nada.

Quedas complacido, Marquitos, y que a la temporada que viene hagas en el Madrid lo mismo que te hemos visto en el Santander, pero... con más suavidad.

J.



# Todos los días un nombre EMILIO RODRIGUEZ

## "En la dinastía de los Rodríguez había un rincón sin cubrir para este título"

Nunca presenciamos en el deporte del ciclismo dos contrastes tan acusadamente tristes. Acaba de terminar el campeonato de España fondo en carretera. Ha vencido Emilio Rodríguez, y, sin embargo, algo empaña su alegría. Le preocupa la hazaña malograda de Alomar. El mallorquín ronda cerca de nosotros abatido y deprimido. Rodríguez habla y se explica. Recogemos textuales sus primeras manifestaciones:

—Alomar es un excelente deportista y compañero. Me apena su estado de ánimo porque lo comprendo; ha hecho una hazaña incomparable. Correr como él, en solitario, tanto tiempo, es difícil. Estoy por decir que casi siento haber ganado. Pero mi deber era darle lucha y tratar de desbordarlo. Para mí esta victoria tiene un valor moral extraordinario.

—¿Por qué?  
—En la dinastía de los Rodríguez había un rincón sin cubrir para este título. Nadie lo había conseguido nunca. Y mi hermano y yo lo deseábamos con más ansias que ningún otro.

—¿Cuántos años tienes?  
—Treinta.

—Háblame de tus pruebas anteriores. ¿Has ganado muchas?  
—¡Uf!, no sé. Te diré las más importantes. Dos veces la Vuelta a Cataluña y una la Vuelta a España.

—¿La que más aprecias?  
—Esta de hoy, pero por la razón antedicha.

—Suponemos que entre los corredores españoles habrá alguno por el que sentirás más admiración. ¿Quién es?  
—Julión Berrendero; es el más completo que he conocido.



Lo tenía todo: agilidad, potencia, estilo, deportividad y compañerismo.

—Al margen del ciclismo, ¿qué otros deportes practicas?  
—La caza y la pesca.

—¿Motivos?  
—Sólo uno: me encantan. Y disfruto cuando logro alguna pieza, sobre todo cuando esa pieza me ha hecho sudar y desesperar.

—¿Eres aficionado a comprar bicicletas?  
—Las adquiero por compromiso y necesidad profesional. Suelo comprar al año tres o cuatro; cada una me cuesta tres mil o tres mil quinientas pesetas.

—Explicame qué sueles hacer luego de una carrera.  
—Darme un buen baño, después un masaje y a continuación un descanso de unas cuantas horas para recuperar energías.

—¿Estás contento de haber sido seleccionado para la Vuelta a Francia?  
—Desde luego; haré en Francia cuanto sea capaz para demostrar que el ciclismo español puede competir con el extranjero en todos los aspectos y ámbitos.

—¿Te sientes agotado en este momento?  
—En absoluto; la Vuelta a Italia ha sido un magnífico entrenamiento, el prólogo para ir bien preparado a Francia, donde indudablemente no habrá que abandonarse en brazos de la confianza. Creo que este año podemos allí hacer algo muy digno para España.

Y a Emilio, mientras tanto, se lo llevaban unos y otros. Al final nos fué imposible volver a preguntarle; cuando quisimos darnos cuenta iba en el sidecar de una moto camino de su pensión con una copa en las manos, bien abrazada y estrechada contra el pecho.

JUNIOR

## ANTE EL "TOUR"



Con el manager Marcel Bidot aparecen en la fotografía los ciclistas franceses Dellada, Remy, Roland, Bobet, Forestier, Laurendi, Mollineris y Darrigiade, en la terraza de un restaurante próximo al Sena, donde celebraron un almuerzo, con el fin de cambiar impresiones ante el comienzo de la Vuelta Ciclista a Francia.

## LING, árbitro de la FINAL

AUXILIADO POR GRIFITHS Y ORLANDINI

BERNA, 1 (urgente.) (De nuestro enviado especial.)—Para dirigir la final del Campeonato del Mundo, entre las selecciones de Hungría y Alemania, ha sido designado el árbitro Mr. Ling, auxiliado por los jueces Orlandini y Griffiths.

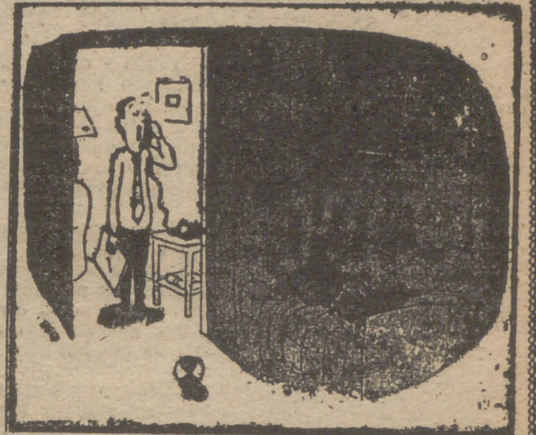
## LO QUE SE HABLA Y COMENTA

Juncosa, al Hércules. — Nos dieron la noticia y la comunicamos. Juncosa, según parece, va a cambiar de residencia y colores, abandonando Madrid y el Atlético y marchándose a Alicante y al Hércules. Juncosa es veterano y tiene, a pesar de sus años, experiencia y esa habilidad que le ha caracterizado siempre, y en virtud de la cual origina los consabidos sustos de los goles cuando menos se esperan. Juncosa pasa a reforzar, pues, las filas del recién ascendido Hércules. ¿Triunfará en su nuevo equipo? Nosotros lo deseamos de verdad por dos razones: por él, en segundo lugar, y por el Hércules, en primer lugar. Sobre todo, sinceridad.

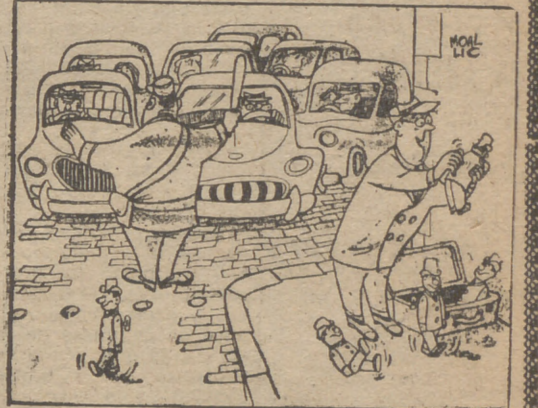
Prórroga de contrato a Joseito. — Sobre Joseito se discutió a últimos de temporada. Se comentó que no volvería a firmar por el Madrid; luego se difundió lo contrario. Lo cierto es que el Madrid le ha extendido un nuevo contrato por dos años. En el Real Madrid saben que Joseito es un valioso elemento: pundonoroso, hombre de voluntad y entrega, y eficaz en los momentos de apuro. Enhorabuena, Joseito.

Delantero centro para el Atlético de Madrid. — El Atlético de Madrid continúa sosteniendo conversaciones y más conversaciones para lograr la adquisición de un delantero centro mejicano. La cosa no ha pasado de ahí todavía. Tampoco sabemos el nombre de ese ariete, pero nos han referido de él valentía, tiro y agilidad. Si, por lo que fuere, no se llegara a un acuerdo con él, o con los directivos de su club, entonces el Atlético trataría de encontrar otro delantero centro.

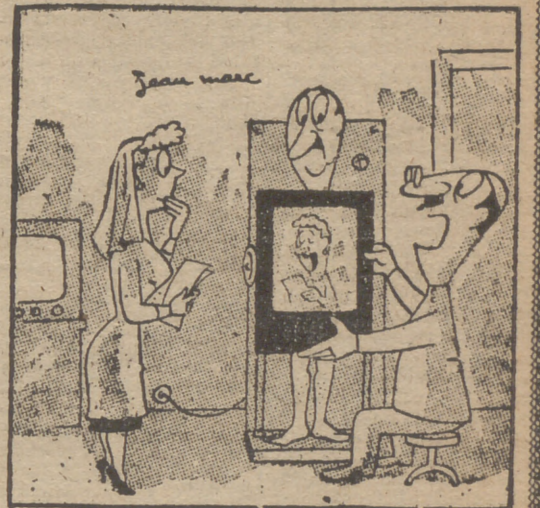
## HUMOR ENTRETENIMIENTO



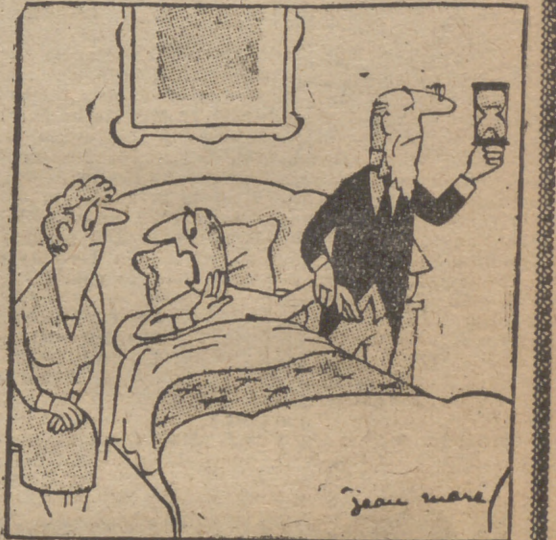
—Un momento. ¡Estrella está acostando a los niños!



Sin palabras



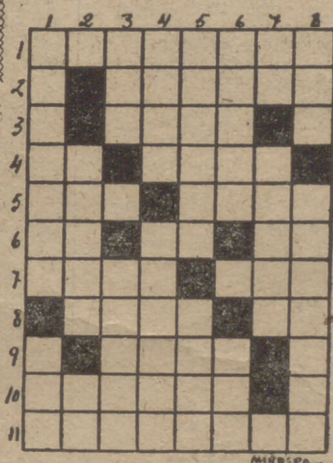
—Una vez ha vuelto a confundir usted la pantalla radioscópica con la de la televisión.



—Mucho me temo que pertenezca a la vieja Escuela.

## CRUCIGRAMA

NUMERO 1.037



HORIZONTALES.—1: Blanqueo de las paredes.—2: Plaza de toros española.—3: Título judío.—4: Al revés, símbolo del bismuto. Lecho.—5: Cara. Prenda que usan las mon-

jas.—6: Al revés, nombre de letra. Preposición. Al revés, nombre de letra.—7: Echo la red al agua. En el mar.—8: Gran río africano. Preposición inseparable.—9: Limpia.—10: Monte bíblico.—11: Natural de una típica comarca leonesa.

SOLUCION AL CRUCIGRAMA NUMERO 1.036

HORIZONTALES.—1: Expósito.—2: Olerón.—3: Lora.—4: Os. Teca.—5: Noé. Nana.—6: Al. So. IP.—7: Roca. Eta.—8: Nena. Az.—9: Bala.—10: Anadón.—11: Coronado.

## Jeroglífico



Verdaderos saboreadores de arte. Solución al jeroglífico anterior: Sobre eso, nada.

El número del teléfono de PUEBLO: 25 61 32

**NEUMATICOS**  
Turismo, camión, tractor, moto  
Todas las marcas y medidas  
**Angel González**  
Malasaña, 26.-MADRID.-Tel. 233909



# TRIBUNALES de Madrid

## CONDENADOS POR MAS DE 50 ESTAFAS

### Cometieron delitos por un total de 47.278 pesetas

Los hechos se refieren a la existencia de una entidad dedicada a la contratación e inversión de capitales, la cual se hallaba establecida en Aragón, inscrita en el Registro de la Propiedad Industrial, y era de reconocida solvencia y honestidad. Pero tenía

a su servicio a dos agentes, Ramón Navarro Fernández y José Paulino Monje Hernández, quienes, con el fin de conseguir suscriptores y sumas de dinero, hacían creer a los labradores que cuando ingresasen el 50 por 100 del capital suscrito y hubiera transcurrido un año, desde la primera imposición, la Compañía les anticiparía la otra mitad con sólo la garantía personal del suscriptor, cosa que no era exacto, según las normas a las que se sujetaba la entidad.

#### CREARON UNA OFICINA EN UN HOTEL DE AVILA

Pero de esta forma obtuvieron ambos procesados, creando una oficina en un hotel de Avila, de sesenta y cuatro habitantes de diversos pueblos de la provincia, cantidades que constan en los totos sumariales, y que suman un total de 47.278 pesetas.

#### LOS SUSCRIPTORES SE NEGARON A FIRMAR LOS CONTRATOS

Dichas sumas no fueron devueltas ni compensadas, porque con excepción de uno de los suscriptores, los demás se negaron a firmar los contratos, después de enterarse de las condiciones, ya que, según una de las cláusulas que figuraban en el convenio, sólo se les otorgaba que, "transcurrido un año desde la fecha de la primera imposición, si lo pedía el asociado—siempre que tuviera ingresado el 50 por 100 del capital suscrito—la entidad anticiparía el total convenido, en la forma y condiciones que se concertara por las partes".

#### LA SENTENCIA DICTADA POR LA AUDIENCIA PROVINCIAL

En su resolución de 31 de octubre de 1952, la Audiencia Provincial de Avila estimó que los procesados eran autores de una estafa continuada, y les impuso la pena de seis años y un día de presidio mayor a cada uno, más las correspondientes indemnizaciones a los perjudicados, que deberían abonar también otros dos procesados declarados en rebeldía. En caso de insolvencia, la Sociedad era declarada responsable civil subsidiaria.

#### LA DEFENSA INTERPONE RECURSO DE CASACION

Contra la sentencia se interpuso recurso ante el Supremo, en el que la defensa recurrente insistió en que los hechos no integraron un solo delito, sino diferentes y realizados en distintos lugares, en épocas distintas y con diversas personas, todos inferiores a 5.000 pesetas. Y algunos menores de 250 pesetas, por lo que se habían dado 61 delitos y tres faltas de estafa.

#### EL TRIBUNAL SUPREMO, DE ACUERDO CON EL ABOGADO RECURRENTE

La Sala Segunda de nuestro más Alto Tribunal, por estimar que falta la unidad del patrimonio

pasivo vulnerado, considera que no hubo delito continuado, sino diversos delitos, y que la ley fué infringida en la sentencia provincial y de acuerdo asimismo con la tesis del abogado defensor; también estima que hubo tres faltas. Por lo tanto, se acepta el recurso de casación, y en nuevo fallo se castiga a cada procesado a cuatro meses de arresto mayor por delito cometido, con la limitación legal de que no puede condenarse más que por el triple del tiempo de la más grave de las penas incurridas. De esta forma queda reducida la sanción a un año de arresto para cada condenado. En lo que se refiere a las faltas, se deberá remitir por la Audiencia de Avila lo actuado al Juzgado municipal pertinente.

T. E.

#### COLCHAS GUATADAS PRECIOS DE FABRICA

### Mazón

Sociedad Anónima  
FUENCARRAL, 103  
(Junto glorieta Bilbao)  
ESPARTEROS, 7

## LIBROS Y REVISTAS

H. E. L. MELLERSH: "El mundo y el hombre". Editorial Aymá. Barcelona. 1954.

He aquí una obra de enorme ambición didáctica que es, en verdad, y como informa su subtítulo, una completa y compleja síntesis de los conocimientos modernos. Su autor, el inglés H. E. L. Mellersh, ha conseguido el milagro de la condensación amena y sabia, en unos centenares de páginas, de nada menos que la historia del orbe y del más perfecto de sus habitantes, del lento proceso de su evolución y de su saber, de su arte y de su inquietud. Al trazar este maravilloso esquema, en el que se refleja cuanto atañe a la ciencia y a las manifestaciones del espíritu creador, donde tienen cabida las epopeyas del bipedo, sus virtudes y sus debilidades, sus conquistas y la mutación de sus costumbres, sus glorias en el cultivo de las artes y de las letras y las vicisitudes de su lucha contra los elementos y del progreso de la civilización, tuvo el pensador y ensayista británico presente al lector joven, y por ello el libro tiene el doble encanto de la sencillez y la concisión emparejados con el regalo de la sugerencia o el pensamiento inéditos que le hacen no sólo apto, sino también apetecible, para el informado y aun para el poseedor de una cultura vasta. Gran lección, que deleita en igual grado que divulga, sus capítulos pasan de la crónica del universo físico a los anales humanos, y su cauce de enseñanza desemboca en temas específicos de nuestro tiempo y que exhiben singular importancia para las nuevas generaciones. La presentación del volumen reúne el buen gusto y la elegancia características de cuanto publica Aymá.

#### TRES NUEVOS VOLUMENES DE LA BIBLIOTECA DE AUTORES CRISTIANOS

Acaba de aumentar la Biblioteca de Autores Cristianos su importancia y ya vasto acervo con otros tres volúmenes. Uno de ellos—el 115—corresponde a la Sección V (Historia y Geografía), y bajo el título de "San Benito. Su vida y su Regla", los religiosos Dom García M. Colombás, Dom León M. Sansegundo y Dom Odilón M. Cunill, monjes de Montserrat, exponen y analizan en él la existencia y la obra del gran abad de Montecasino, a quien llamara Pío XII "Padre de Europa". El 116—de la Sección III (Santos Padres)—"Padres Apologistas Griegos" (siglo II), forma parte de una magnífica trilogía, e incluye textos de Aristides San Justino, Taciano, Atenágoras, Teófilo de Antioquía y Hermias el Filósofo, con introducciones, traducción y notas del catedrático D. Daniel Pérez Bueno y el 117 (Sección III, Teología y Cánones) cierra la "Theologiae Moralis Summa", ofreciendo en él, en latín, el Padre Eduardo

### Santiago Córdoba



## Díganos la verdad

«La gente minera es de lo más noble que se puede dar. Seguramente son los mejores trabajadores de España»

### RODRIGO BARETTINO

Facultativo de minas. Ha venido a Madrid al mando de su gente en el Concurso de Destreza en el Oficio de Brigadas de Salvamento Minero.

—¿Misión del facultativo de minas?  
—Misión técnica de seguridad y ordenación de todos los servicios mineros.

—¿Han resultado bien las pruebas realizadas en el Retiro?  
—Sí. Pero con la imperfección consiguiente al no poder disponer de todos los elementos que se disponen en Asturias.

—¿Algún contratamiento?  
—No. Los ejercicios se han realizado según el reglamento; el Tribunal ha quedado satisfecho.

—¿En qué minas trabaja usted?  
—En la Hullera Española, Aller (Asturias).

—¿Toda la vida en las minas?  
—Empecé de pinche, después me hice ayudante de herrero, hasta los veinte años, que ter-

miné la carrera. Más tarde, otros veinte años mandando un grupo minero de una producción de mil toneladas diarias.

—¿Qué gente ha traído usted a Madrid?  
—Dos brigadas: una, la "Ve-



torana" brigada de Langreo, que es la primera de España, organizada eficientemente. La otra, la brigada de Hullera Española.

—¿Actúan mucho en la mina?  
—Desgraciadamente, sí.

—¿Es muy arriesgado?  
—Mucho. Pero los muchachos tienen un gran ánimo.

—¿Muertos por accidentes al año?  
—Unos ochenta.

—¿Población minera de Asturias?  
—Cuarenta y dos mil trabajadores.

—¿Cómo están los mineros hoy?  
—La gente minera es de lo más noble que se puede dar. Seguramente son los mejores trabajadores de España. Tienen las naturales inquietudes sociales, como todo el mundo.

—¿Buen retribuidos?  
—Sí.

—¿Muestran ahora algún descontento?  
—Solamente en relación al sistema de retribuciones por el procedimiento de primas de estímulo, que no conceden al productor la precisa libertad, ni siquiera de disfrutar las vacaciones, porque ello implica la pérdida de un derecho a percibir el importe de primas mensuales antes referido.

—¿Solamente en relación al sistema de retribuciones por el procedimiento de primas de estímulo, que no conceden al productor la precisa libertad, ni siquiera de disfrutar las vacaciones, porque ello implica la pérdida de un derecho a percibir el importe de primas mensuales antes referido.

—¿Solamente en relación al sistema de retribuciones por el procedimiento de primas de estímulo, que no conceden al productor la precisa libertad, ni siquiera de disfrutar las vacaciones, porque ello implica la pérdida de un derecho a percibir el importe de primas mensuales antes referido.

—¿Solamente en relación al sistema de retribuciones por el procedimiento de primas de estímulo, que no conceden al productor la precisa libertad, ni siquiera de disfrutar las vacaciones, porque ello implica la pérdida de un derecho a percibir el importe de primas mensuales antes referido.

—¿Solamente en relación al sistema de retribuciones por el procedimiento de primas de estímulo, que no conceden al productor la precisa libertad, ni siquiera de disfrutar las vacaciones, porque ello implica la pérdida de un derecho a percibir el importe de primas mensuales antes referido.

—¿Solamente en relación al sistema de retribuciones por el procedimiento de primas de estímulo, que no conceden al productor la precisa libertad, ni siquiera de disfrutar las vacaciones, porque ello implica la pérdida de un derecho a percibir el importe de primas mensuales antes referido.

—¿Solamente en relación al sistema de retribuciones por el procedimiento de primas de estímulo, que no conceden al productor la precisa libertad, ni siquiera de disfrutar las vacaciones, porque ello implica la pérdida de un derecho a percibir el importe de primas mensuales antes referido.

—¿Solamente en relación al sistema de retribuciones por el procedimiento de primas de estímulo, que no conceden al productor la precisa libertad, ni siquiera de disfrutar las vacaciones, porque ello implica la pérdida de un derecho a percibir el importe de primas mensuales antes referido.

—¿Solamente en relación al sistema de retribuciones por el procedimiento de primas de estímulo, que no conceden al productor la precisa libertad, ni siquiera de disfrutar las vacaciones, porque ello implica la pérdida de un derecho a percibir el importe de primas mensuales antes referido.

—¿Solamente en relación al sistema de retribuciones por el procedimiento de primas de estímulo, que no conceden al productor la precisa libertad, ni siquiera de disfrutar las vacaciones, porque ello implica la pérdida de un derecho a percibir el importe de primas mensuales antes referido.

—¿Solamente en relación al sistema de retribuciones por el procedimiento de primas de estímulo, que no conceden al productor la precisa libertad, ni siquiera de disfrutar las vacaciones, porque ello implica la pérdida de un derecho a percibir el importe de primas mensuales antes referido.

—¿Solamente en relación al sistema de retribuciones por el procedimiento de primas de estímulo, que no conceden al productor la precisa libertad, ni siquiera de disfrutar las vacaciones, porque ello implica la pérdida de un derecho a percibir el importe de primas mensuales antes referido.

—¿Solamente en relación al sistema de retribuciones por el procedimiento de primas de estímulo, que no conceden al productor la precisa libertad, ni siquiera de disfrutar las vacaciones, porque ello implica la pérdida de un derecho a percibir el importe de primas mensuales antes referido.

—¿Solamente en relación al sistema de retribuciones por el procedimiento de primas de estímulo, que no conceden al productor la precisa libertad, ni siquiera de disfrutar las vacaciones, porque ello implica la pérdida de un derecho a percibir el importe de primas mensuales antes referido.

—¿Solamente en relación al sistema de retribuciones por el procedimiento de primas de estímulo, que no conceden al productor la precisa libertad, ni siquiera de disfrutar las vacaciones, porque ello implica la pérdida de un derecho a percibir el importe de primas mensuales antes referido.

—¿Solamente en relación al sistema de retribuciones por el procedimiento de primas de estímulo, que no conceden al productor la precisa libertad, ni siquiera de disfrutar las vacaciones, porque ello implica la pérdida de un derecho a percibir el importe de primas mensuales antes referido.

—¿Solamente en relación al sistema de retribuciones por el procedimiento de primas de estímulo, que no conceden al productor la precisa libertad, ni siquiera de disfrutar las vacaciones, porque ello implica la pérdida de un derecho a percibir el importe de primas mensuales antes referido.

—¿Solamente en relación al sistema de retribuciones por el procedimiento de primas de estímulo, que no conceden al productor la precisa libertad, ni siquiera de disfrutar las vacaciones, porque ello implica la pérdida de un derecho a percibir el importe de primas mensuales antes referido.

—¿Solamente en relación al sistema de retribuciones por el procedimiento de primas de estímulo, que no conceden al productor la precisa libertad, ni siquiera de disfrutar las vacaciones, porque ello implica la pérdida de un derecho a percibir el importe de primas mensuales antes referido.

—¿Solamente en relación al sistema de retribuciones por el procedimiento de primas de estímulo, que no conceden al productor la precisa libertad, ni siquiera de disfrutar las vacaciones, porque ello implica la pérdida de un derecho a percibir el importe de primas mensuales antes referido.

—¿Solamente en relación al sistema de retribuciones por el procedimiento de primas de estímulo, que no conceden al productor la precisa libertad, ni siquiera de disfrutar las vacaciones, porque ello implica la pérdida de un derecho a percibir el importe de primas mensuales antes referido.

—¿Solamente en relación al sistema de retribuciones por el procedimiento de primas de estímulo, que no conceden al productor la precisa libertad, ni siquiera de disfrutar las vacaciones, porque ello implica la pérdida de un derecho a percibir el importe de primas mensuales antes referido.

—¿Solamente en relación al sistema de retribuciones por el procedimiento de primas de estímulo, que no conceden al productor la precisa libertad, ni siquiera de disfrutar las vacaciones, porque ello implica la pérdida de un derecho a percibir el importe de primas mensuales antes referido.

—¿Solamente en relación al sistema de retribuciones por el procedimiento de primas de estímulo, que no conceden al productor la precisa libertad, ni siquiera de disfrutar las vacaciones, porque ello implica la pérdida de un derecho a percibir el importe de primas mensuales antes referido.

—¿Solamente en relación al sistema de retribuciones por el procedimiento de primas de estímulo, que no conceden al productor la precisa libertad, ni siquiera de disfrutar las vacaciones, porque ello implica la pérdida de un derecho a percibir el importe de primas mensuales antes referido.

—¿Solamente en relación al sistema de retribuciones por el procedimiento de primas de estímulo, que no conceden al productor la precisa libertad, ni siquiera de disfrutar las vacaciones, porque ello implica la pérdida de un derecho a percibir el importe de primas mensuales antes referido.

—¿Solamente en relación al sistema de retribuciones por el procedimiento de primas de estímulo, que no conceden al productor la precisa libertad, ni siquiera de disfrutar las vacaciones, porque ello implica la pérdida de un derecho a percibir el importe de primas mensuales antes referido.

—¿Solamente en relación al sistema de retribuciones por el procedimiento de primas de estímulo, que no conceden al productor la precisa libertad, ni siquiera de disfrutar las vacaciones, porque ello implica la pérdida de un derecho a percibir el importe de primas mensuales antes referido.

—¿Solamente en relación al sistema de retribuciones por el procedimiento de primas de estímulo, que no conceden al productor la precisa libertad, ni siquiera de disfrutar las vacaciones, porque ello implica la pérdida de un derecho a percibir el importe de primas mensuales antes referido.

—¿Solamente en relación al sistema de retribuciones por el procedimiento de primas de estímulo, que no conceden al productor la precisa libertad, ni siquiera de disfrutar las vacaciones, porque ello implica la pérdida de un derecho a percibir el importe de primas mensuales antes referido.

—¿Solamente en relación al sistema de retribuciones por el procedimiento de primas de estímulo, que no conceden al productor la precisa libertad, ni siquiera de disfrutar las vacaciones, porque ello implica la pérdida de un derecho a percibir el importe de primas mensuales antes referido.

—¿Solamente en relación al sistema de retribuciones por el procedimiento de primas de estímulo, que no conceden al productor la precisa libertad, ni siquiera de disfrutar las vacaciones, porque ello implica la pérdida de un derecho a percibir el importe de primas mensuales antes referido.

—¿Solamente en relación al sistema de retribuciones por el procedimiento de primas de estímulo, que no conceden al productor la precisa libertad, ni siquiera de disfrutar las vacaciones, porque ello implica la pérdida de un derecho a percibir el importe de primas mensuales antes referido.

—¿Solamente en relación al sistema de retribuciones por el procedimiento de primas de estímulo, que no conceden al productor la precisa libertad, ni siquiera de disfrutar las vacaciones, porque ello implica la pérdida de un derecho a percibir el importe de primas mensuales antes referido.

—¿Solamente en relación al sistema de retribuciones por el procedimiento de primas de estímulo, que no conceden al productor la precisa libertad, ni siquiera de disfrutar las vacaciones, porque ello implica la pérdida de un derecho a percibir el importe de primas mensuales antes referido.

—¿Solamente en relación al sistema de retribuciones por el procedimiento de primas de estímulo, que no conceden al productor la precisa libertad, ni siquiera de disfrutar las vacaciones, porque ello implica la pérdida de un derecho a percibir el importe de primas mensuales antes referido.

—¿Solamente en relación al sistema de retribuciones por el procedimiento de primas de estímulo, que no conceden al productor la precisa libertad, ni siquiera de disfrutar las vacaciones, porque ello implica la pérdida de un derecho a percibir el importe de primas mensuales antes referido.

Delicioso CLIMA ARTIFICIAL EN CAFETERIAS

California

MADRID - SAN SEBASTIAN

Visitará minas del extranjero una Misión española

Una Misión saldrá mañana con dirección a diversos países europeos para estudiar en sus minas de carbón los resultados de la aplicación de los diversos sistemas de la productividad. El viaje, organizado por la Comisión Nacional de Productividad Industrial, se realizará por las cuencas hulleras de Francia, Bélgica, Holanda y Alemania, y tendrá una duración de unos veinticinco días.

La Misión está compuesta por don Celso R. Arango, de la Dirección General de Minas; don Manuel Lucio Villegas, ingeniero de Minas, de la empresa Duro Felguera; don Carlos Moreno Arenas, ingeniero de Minas, de la Comisión Nacional de Productividad Industrial; don Fernando Rodríguez Fernández, ingeniero jefe de minas de la Minerosiderúrgica de Ponferrada; don José Fernández Cuesta, director de Minas Artemisa y Vicentina, de Asturias; los facultativos de Minas y Fábricas, don Francisco Martín Calzado, de La Camocho; don José Luis Lorenzo Suárez, de Hulleras del Turón; don Jesús Manuel Fernández García, y los mineros especialistas don Graciano García Saavedro, don Joaquín Fernández Fernández y don Manuel Arturo Carríos.

¡LIQUIDACION TOTAL POR REFORMA...!

20% de descuento

LAMPARAS, CRISTALERIAS, CUBIERTOS VAJILLAS Y MILES DE ARTICULOS PARA EL HOGAR Y REGALO

ARAÑA CRISTAL, DESDE 44 PTS.!

La Guinda

Fábrica: Hernán Cortés, 12

MAGDALENA, 16  
HORTALEZA, 63  
ZORRILLA, 23

Curso sobre sindicalismo universitario

HA COMENZADO EN EL COLEGIO MENOR "JOSE ANTONIO", DE ALICANTE

Ha comenzado en el Colegio Menor "José Antonio", instalado en la Casa-Prisión de Alicante, un curso sobre "Sindicalismo universitario", organizado por el Servicio Nacional de Albergues del S. E. U. El curso está dirigido por el jefe del Sindicato en el distrito universitario de Compostela, José Luis Pérez Tachoces, y a él asisten 70 universitarios de casi todas las Universidades españolas, y principalmente de la de Santiago de Compostela.

También ha comenzado el primer turno en el Albergue "Alejandro Salazar", de Navia, al que asisten 60 universitarios, pertenecientes en su mayor parte a la Universidad de Zaragoza.

En el Albergue "José Miguel Guitarte", instalado en El Pueyo de Jaca, comenzará hoy, día 1, un curso dedicado a actividades deportivas y prácticas de montañismo, con asistencia de universitarios de todos los distritos, y principalmente del de Madrid.

OTRAS PUBLICACIONES

"Hemeroteca Nacional", catálogo correspondiente a mayo del año actual; "Cisneros" (revista editada por la Diputación de Madrid), núm. 7; "Especiátulo" (revista del Sindicato Nacional), núm. 84; "Ecuador" (Boletín de la Embajada del Ecuador), números 3-4; "Dólar" (Sumario de los negocios), núm. 30.

Son capturados doscientos atunes

TARIFA, 1.—La almadraba de Tarifa ha logrado capturar en una levantada más de 200 atunes cuando ya faltan pocos días para finalizar la temporada. (Gifra.)



# HUMOR en el VALLE POR MONTE BARRETT



**RESUMEN DE LO PUBLICADO.** Graddy Scott, apuesto y valeroso muchacho a cuya familia asesinaron los indios, venga en Tejas, el año 188... el asesinato de su protector Tom Williams, dueño del rancho Forked W, que ha caído víctima de las grandes luchas que sostienen rancheros y vaqueros a causa de los pastos y del agua. Fomenta estas trágicas diferencias, para cometer a su amparo todo género de depredaciones, un sujeto apellidado Rowden, quien logra el nombramiento de sheriff de la localidad de Apache y persigue con sus alcaides a Graddy, el cual ya ha saldado cuentas con dos de los matadores del viejo y bondadoso Tom. Aparte de algunos fieles amigos favorecen al joven justiciero tres mujeres: la viuda de Williams y las lindas Cleo Gomez—que ha sido seducida por Rowden, al que abandonó, desengañada—y Letty Reid, dueña de un hotel de viajeros. Estas dos últimas se interesan vivamente por Graddy, quien no es tampoco indiferente a sus encantos, aunque vacila en la elección. Comquiera que el sheriff Rowden tergiversa todos los hechos, culpando de cuanto ocurre a Graddy, éste es objeto de una incesante persecución, y el cerco va cerrándose en torno a su persona. Y Graddy se presenta voluntariamente al mayor de los Batidores de Tejas y le cuenta la verdad de lo que acontece. Rowden, desenmascarado al fin, acaba de perderse al participar en una agresión contra el mayor y Graddy.

CONTINUACION (61)

Jones asintió con un gesto. —Eso mismo creo. Por esta razón, quisiera rodearle, cortándole la huida y acosándole por este lado. Así le obligaremos a ir hacia allá. ¿Dónde están los vaqueros?

Graddy le habló de su lugar de reunión en Spy Butte. —Serán unos treinta. Buena gente. Me han prometido esperar hasta que vuelva, después de ponerme en contacto con usted. Si no les veo mañana, marcharán a Scalp Creek ellos solos.

—Creo que yendo por las colinas podremos pasar rápidamente hacia el Norte.

—Esta será la mejor protección para un ataque por sorpresa.

El mayor Jones planeó el ataque utilizando sus conocimientos. Calculó mentalmente las distancias, midió el tiempo y expuso su plan a Graddy.

—Yo cruzaré el río hacia los edificios de Lazy B, caminando por el Sur hasta que lleguemos a Breaks y podamos rodearlos por detrás. Calculando unas doce horas, podremos estar en nuestra posición hacia el mediodía. El terreno es muy áspero y si no permitiera ir más allá. Y lo fuéramos más despacio, todavía sería mejor. Quizá empleemos dos horas más.

—Trá usted hasta Spy Butte para reunirse con sus amigos—continuó el mayor—. Me parece bien su plan. No lo cambien; le depende el que yo pueda cerrarles el paso. Asegúrese de que tiene tiempo suficiente para colocarse en posición. Así podremos cerrar el cerco todos a la vez y atrapar a toda la cuadrilla de Rowden, y además al rebaño.

—Comprendido. Dos horas después de mediodía.

Graddy desvió su caballo hacia el Norte, irguiéndose a Spy Butte.

Cuando amaneció había dejado ya la pradera. La senda se deslizaba ahora entre colinas que por el Norte festoneaban el horizonte. Se encontraba cerca de la senda por la que había cabalgado con Pakebusch. Su mirada se endureció al ver una bandada de busardos. Detuvo su caballo al ver cómo el número iba creciendo. Volaban describiendo en lo alto lentos círculos. Pensó que valía la pena investigar aquello; pero era demasiado urgente este viaje matinal. Siguió galopando, pero luego cambió de propósito, al acordarse del disparo oído el día anterior. No se desviaba más que media milla de su camino. Tenía tiempo de sobra.

abrió los ojos. No recordaba lo que había sucedido. Era un despertar parecido a otras noches de campamento. Permanecía quieto, escuchando. No se veía a nadie. Se sintió fatigado. Sería agradable seguir adormilado un rato más. Sin embargo, debía ser ya tarde. Lanzó una mirada hacia el sol para ver su posición, e intentó levantarse.

Sintió como una llamarada en su cuerpo, como el contacto de un hierro candente. Sintió en la espalda la camisa pegada al cuerpo; al retirar la mano, la tenía húmeda. Se miró los dedos y vio que estaban rojos.

Entonces recordó.

Apretó los dientes al sentir un desvanecimiento. Volvió la cabeza para observar a su alrededor. A unos cien metros de distancia pastaba su caballo, con las riendas colgando. Casi al alcance de su mano, su revólver, caído en el suelo, brillaba al sol. No se veía el menor rastro de Pete Falkner. Carlos se preguntó cuánto tiempo haría que se había ido.

ballo alzó la cabeza y enderezó las orejas en señal de alarma. Carlos llegó más cerca. Levantó su brazo.

El caballo resopló y se fue a pastar un poco más allá. Era algo que el animal no podía comprender. Sólo se alejó unos cuantos pies, pero para el muchacho, transido de dolor, la distancia parecía enorme.

De nuevo logró acercarse, y de nuevo el animal se alejó.

—Lo que le espanta es verme arrastrando—pensó Carlos—. Si pudiera ponerme en pie, no se me escaparía. Después de pensar cuidadosamente cada uno de sus movimientos, se arrodilló con gran esfuerzo, apoyando las manos en la hierba para guardar el equilibrio.

Consiguió, al fin, ponerse lentamente en pie. El caballo se le quedó mirando, pero no se movió. —Ya estoy en pie—se dijo Carlos, lleno de alegría—. Ahora sólo uno o dos pasos. Extendió sus brazos, tambaleándose hacia adelante... Un paso... —No era capaz de otro es-

buena herida. Aplicó la oreja al pecho para escuchar. La respiración de Carlos no iba acompañada de estertor ni se oían ruidos de burbujas de aire. —Demasiado baja para tocar los pulmones—pensó—. Ha tenido suerte. Una herida en el tronco era difícil de vendar. Utilizando su cuchillo, cortó dos tiras de manita y vendó como pudo el cuerpo de Carlos, que no abrió los ojos mientras le cuidaban.

El caballo era muy asustadizo. Se alejaba al intentar cogerlo. Tuvo que echarle el lazo, y ató a Carlos boca abajo cruzado en la silla. Luego, Graddy se dirigió a Spy Butte.

Los peones comenzaron a jurar cuando reconocieron a Carlos. Aquel muchacho les agradaba.

—Otra cuenta que arreglar—dijo Soames.

—No ha muerto todavía. Ha tenido mucha suerte. Hay que llevarlo donde está Ma—explicó Graddy. Lanzó una mirada a Peg.

—Búscame caballos frescos—ordenó Rowden—. Nos vamos ahora y nos llevaremos nuestro rebaño. Hebrá demasiado trabajo para todos si no nos movemos aprisa.

—Pero todavía, no, jefe. Primero he de arreglar ese asunto de Spy Butte. He de volver a buscar a Charlie Springer.

Falkner contó a los otros lo que les había sucedido.

—Sólo quedamos nueve—objetó Rowden—. ¿Qué probabilidades tenemos contra todos los del valle?

—Yo conté los hombres que sorprendieron a Charlie—replicó Pete—. Eran sólo nueve. Unos simples peones. No pueden compararse con un equipo como éste, de pistoleros veteranos.

—Si retrocedemos, habremos perdido el rebaño—señaló el sheriff—. Intentó medir el efecto de esta afirmación sobre aquel círculo de semblantes endurecidos. Tenemos una verdadera fortuna. ¿La vamos a dejar perder? Charlie ha hecho una jugada y ha perdido, eso es todo.

—Eso es—añadió Taos—. Iremos juntos.

Rowden no se atrevió a decir nada más. Había ido demasiado lejos. Aunque pudiera deslizarse sin ser descubierto, se dio cuenta de que no conocía la senda para cruzar las colinas. Estaba irritado al verse impotente; además, consideraba temeraria la aventura, pero luego se puso a pensar en sí mismo. Pete le guiaba, buscando la protección de las colinas más abruptas.

—No nos esperarán por el Norte—explicó—. Nos escondemos en las colinas hasta el amanecer. Entonces caeremos sobre ellos.

Graddy dirigía el grupo. Era el sendero que había usado cuando exploró el Breaks. Curly cabalgaba a su lado. Detrás de ellos venía la columna a la que se había ordenado silencio, y caminaba tranquilamente. El sol estaba ya alto. Necesitaban ocupar su posición, dominando el campamento de aquellos bandoleros, antes de que empezaran a moverse los Batidores. Aquel áspero terreno estaba ligeramente cubierto de hierba y había abundantes manchones de maleza. Curly señaló los pájaros, que buscaban abrigo entre los matorrales. Las codornices levantaban el vuelo al acercarse ellos. La senda cruzaba una serie de estrechos valles. A la entrada de cada uno, los dos jefes se detenían estudiando la senda antes de meterse en él.

Graddy recorrió lentamente la falda de una colina, a la entrada de una quebrada sembrada de rocas, y se detuvo a inspeccionarla.

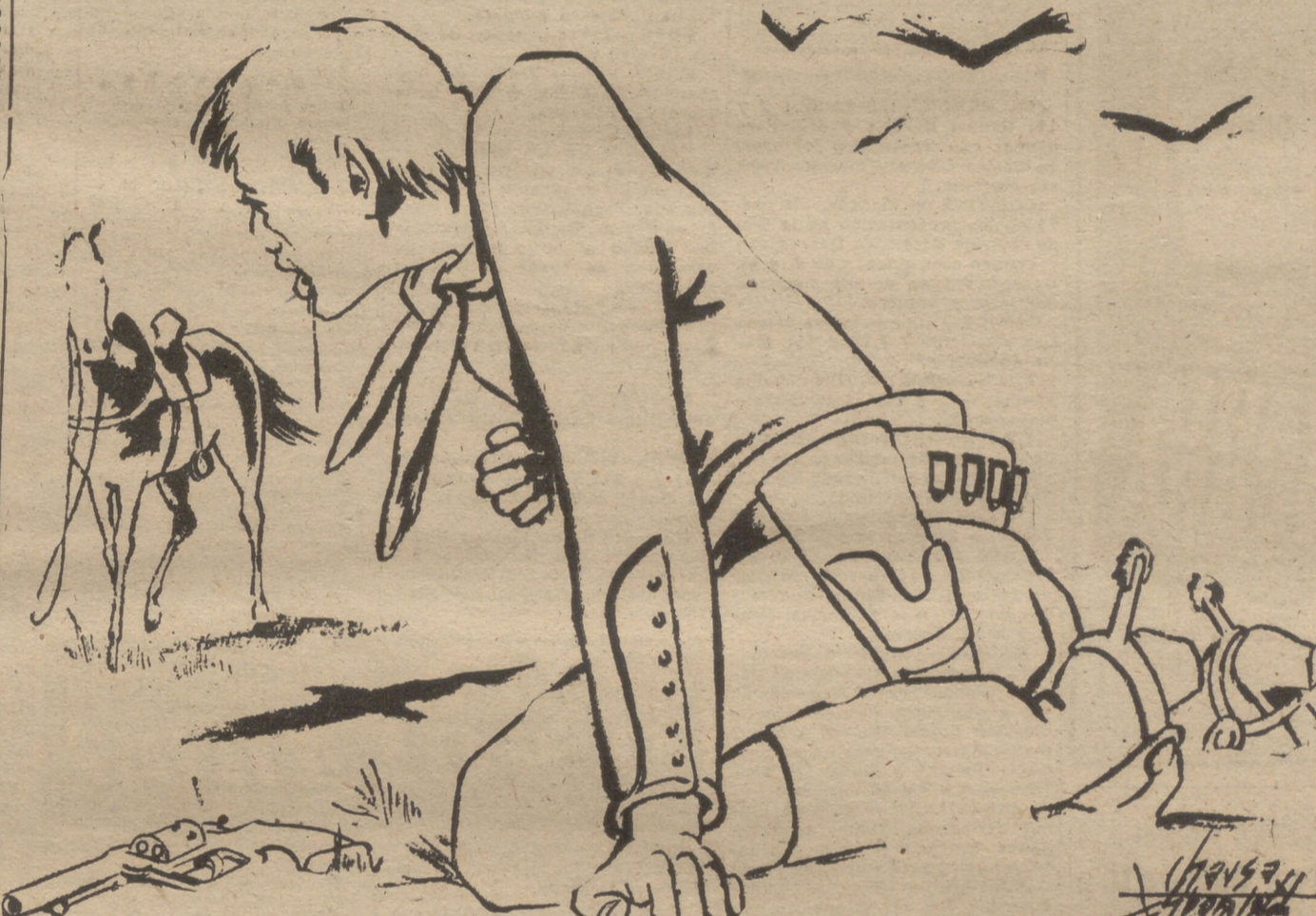
—Me parece muy bien—dijo—. Estamos aún a varias millas por encima del campamento.

—No, espera, Curly se señaló hacia adelante, donde seguían alzando el vuelo los pájaros. Algo les asusta por allí. Aguardemos un momento.

Dejó su caballo para trepar, gateando, a la colina. Desde allí podía contemplar el fondo de la barranca y escurrir entre los matorrales. Graddy dedujo, de las precauciones que adoptaba a su regreso, que había descubierto algo.

—Vienen ahí—anunció—. Son nueve. Me parece que vienen a cazarlos. Examinó el abrupto paso por donde debían atravesar. No podían haber elegido un rincón más agradable para una reunión. Haré señas a los muchachos.

Los vaqueros dejaron atrás sus caballos y ocuparon sus puestos. Se alinearon en el borde de la ladera y esperaron. Tras de cada roca se resguardaban un tirador. Cuando ya estuvieron preparados empezó a oírse el repiqueteo de los cascos.



Intentó pensar lo que debía hacer. Una cosa era cierta: no podía continuar allí. Estaba lejos de la senda familiar del valle. Pasaría meses antes de que volviese a pasar por allí ningún jinete. Se preguntó si estaría muy mal herido, y miró de nuevo hacia su caballo, alegrándose de que las riendas arrastrando le hubiesen impedido alejarse al animal. Pensaba en el largo camino para llegar hasta él, cuando recordó que el dolor se lo dificultaría aún más.

Carlos descansó un momento antes de hacer ninguna tentativa. Se incorporó con mucho cuidado, girando de nuevo hacia un lado. Aquel dolor le quemó de nuevo. Lanzó unos gemidos entrecortados, pensó en detenerse, pero temió hacerlo. —Cuanto más tarde en hacerlo, más débil estaré—, pensó. Se puso de rodillas y vio que no podía hacer más. Cuando miró ahora hacia el caballo, le pareció que la distancia había crecido.

—Tengo que alcanzarle... He de llegar—se repetía, cuando comenzó a arrastrarse—. Si puedo cogerme a un estribo, me podré incorporar.

El movimiento provocó una nueva hemorragia en su herida. La oprimió con la mano, intentando detener la sangre. Pero esto no le sirvió de nada. El dolor le hacía arrastrarse penosamente y su avance era muy lento. Las palpaciones eran ahora como in marfillos en sus oídos. Siguió arrastrándose lentamente sobre la hierba, con los ojos fijos en su montura.

fuerzo más; sintió que iba a caer. Pudo atrapar las riendas que colgaban, mientras se tambaleaba. Luego sus ojos no percibieron sino una profunda negrura.

Cuando los abrió de nuevo, era casi de noche. Pero ya no estaba solo. —Por fin me han encontrado—, pensó. Sus ojos estaban nublados por la fiebre. Miraba a través de una niebla de dolor a aquellas figuras silenciosas que le rodeaban. ¿Por qué no le prestaban ayuda? ¿Por qué nadie decía algo?

—Ayúdame—gemía—. Ayúdame.

El círculo se agitó al ruido de su voz. Grandes alas se movían ruidosamente.

—¡Busardos!—exclamó Carlos—. ¡Busardos! Pensarán que ya estoy muerto.

El mismo se lo preguntó antes de caer de nuevo en la inconsciencia.

Graddy se alegró de haberse desviado cuando, junto a la siguiente colina, vio un caballo ensillado pastando. Se lanzó al galope, olvidando sus precauciones. Marchaba en línea recta hacia donde le guiaban los pajarracos, los cuales se dispersaron al aproximarse. Se encontró a Carlos.

El muchacho estaba inconsciente, pero aún latía débilmente su pulso. Había perdido mucha sangre. Graddy le arrancó la camisa pegada al cuerpo para echar un vistazo a la herida. Estaba en el centro del cuerpo. Hasta cierto punto, era una

—Yo contaba con ver el final de esto, Graddy.

—Sería demasiado tarde para Carlos. Me lo llevaría yo mismo, pero soy el único que ha explorado el Breaks. Me valdrá a necesitar.

Peg puso una silla a su caballo.

—Entonces será mejor que me vaya. Este joven me ha enseñado a apreciar algo a los alemanes.

El caballo castaño de Rowden estaba fatigado. Necesitaba cambiar de montura. Pete Falkner, menos pesado y mejor jinete, llevaba el paso fácilmente. Había observado una columna de humo sobre Spy Butte, y la señaló.

—Mire, jefe: humo. Estos vaqueros se hacen muy descuidados. Allí es donde encontraremos a Charlie Springer.

—Ahora, no—advirtió Rowden.

—Buena; pero no los perderé de vista. Ya me han indicado dónde tengo que ir. Volveré luego.

Se desviaron hacia el Sur para evitar la montaña y llegar al Breaks sin ser vistos. Encontraron allí acampados a siete jinetes de Pete, preocupados porque la partida de Charlie Springer no había regresado.

—Nosotros estábamos dispuestos a levantar ya el vuelo de aquí—dijo Taos, un jinete huesudo, con la cicatriz de una gran cuchillada en el rostro—. Pensábamos marcharnos esta noche si para entonces no habíamos recibido algún aviso.

—Oiga, amigo: usted sabe lo que quiere decir ser apresado. Quiere decir una soga al cuello. Pete hablaba lentamente. Si fuera usted uno de esos prisioneros, le gustaría saber que Pete Falkner no le había olvidado, ¿no es cierto? ¿Y qué es un rebaño de ganado? Podremos encontrar más. Pero cuando a un hombre le han estrizado el cuello... Se encogió de hombros.

Rowden replicó, pero comprendió que Pete Falkner era allí el jefe. Aquellos eran sus hombres. Rowden sugirió que iniciasen la marcha del rebaño empleando un par de hombres para ponerlo en movimiento, mientras los otros iban a liberar a Charlie.

Pero Pete se opuso.

—Cabaigaremos todos juntos.

(Continuará.)

(Publicada con autorización de la Editorial Lusa de Caralt.)

**TRANSPORTE BARATO**  
con el  
**carrito SORIANO**  
de 125 cm'  
Por 15.400 pesetas  
Tel. 283300  
Apartado 82 - Madrid

**CRÉDITOS Y VENTAS A PLAZOS**

**CREDITOS**

- CREDISE. Compre todo sin aval. 31-10-35. Atendemos domicilio.
- CREDISE. hasta treinta meses sin fiador, todos artículos. Precios normales. Principio. 14. cuarto. 31-10-35.

**MUEBLES**

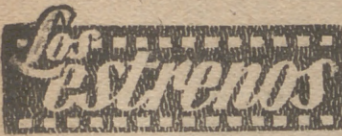
- VEINTE MESES comedores, dormitorios, tréscos, muebles de encargo, casas completas. DURAMAS. Almirante. 18.

**RELOJES**

- POR 2.50 DIARIAS, mejores marcas. DURAMAS. Almirante. 16.

Para anuncios en esta sección: teléfono 21-13-05





# COLISEUM

## «La ciudad que nunca duerme»

Chicago, sede un día del más audaz "gangsterismo", escenario de los mayores crímenes y episodios policíacos, ha sido de nuevo inspiración para el tema de la película "La ciudad que nunca duerme".

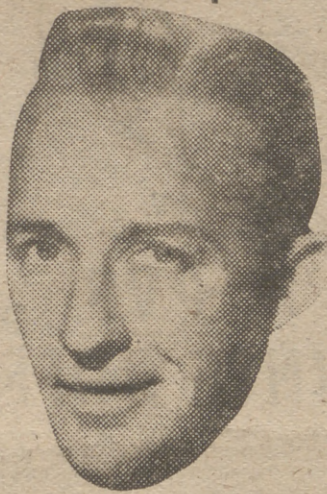
Otra buena película han logrado los productores de Hollywood con "La ciudad que nunca duerme", conducida a gran ritmo por el director John H. Auer, sobre un argumento y guión de Steve Fisher, que logra interesar, lo que supone la base del éxito.

"La ciudad que nunca duerme" narra la historia de un joven policía, deslumbrado por el espejismo del dinero, a punto de ceder ante negocios ilícitos que le proporcionarían pingües ganancias a cambio de su deslealtad al cuerpo que pertenece. El padre del joven policía—sargento del mismo Cuerpo—muere acrobáticamente a balazos en el cumplimiento de su deber. Con ello reacciona el joven y vuelve al buen camino. Toda la película está llena de emocionantes escenas, llevadas con gran maestría.

La interpretación es perfecta por parte de todos, muy especialmente por Mala Powers y Gig Young. Magnífico en su corto papel el veterano actor Edward Arnold.

G. DE LA PUERTA

## Bing Crosby ingresa en un hospital



Bing Crosby ha ingresado en el Hospital de San Juan, en Santa Mónica, para la observación de una dolencia de riñón que el famoso artista cinematográfico padece. El doctor Fred Schlumberger ha manifestado que, "de momento, no se le efectuará ninguna intervención quirúrgica".

## UN NUEVO ESTILO EN LAS PELICULAS DE EMOCION Y AVENTURAS... ¡EN RELIEVE!



Se anuncia que Merle Oberon encarnará a la emperatriz Josefina, junto a Marlon Brando (Napoleón) y Jean Simmons (Deseda Clara), en "Destree", el próximo CinemaScope de Henry Kostler.

# "BAHIA NEGRA"



James Stewart y Dan Duryea son grandes amigos, pero sus caracteres son los polos opuestos, y llega el momento en que sus naturalezas chocan. Dramática escena de la película "Bahia Negra", en technicolor de Universal-International, cuyo estreno se anuncia para el lunes próximo en el aristocrático cine Capitol. Llega a la pantalla madrileña "Bahia Negra" avalada por los mayores elogios de la crítica extranjera.

## CARTELERA DE MADRID + CARTELERA DE MADRID + CARTELERA

### TEATROS

#### Funciones para mañana

**CALDERON.**—(39-13-33.) 7 y 11: Raquel Dalna y Pedrin Fernández con Vacaciones forzadas, de Carlos Llopis y maestro García Morcillo.  
**COMEDIA.**—Mañana, viernes, 11 noche, presentación de la Cia. de revistas José Luis Ozores con ¡¡Vengan esos cinco!! de A. y M. Ozores, música de los maestros Montorio y Alguero.  
**COMICO.**—(Compañía asturiana Los Marianes.) 7, 15 y 11: María José.  
**FUENCARRAL.**—(C o m pa ñ a Rambal.)—7 y 11: ¡Que el cielo la juzgue!  
**LARA.**—(Serrador-Sala-Colliado.) Mañana, estreno, 11 noche: Sábado del pecado (de R. Talico y A. De Stefan).  
**LATINA.**—(Compañía revistas.) 7-11: La vista es la que trabaja.  
**LOPE DE VEGA.**—(22-20-81. Refrigerado. Temporada popular de revistas Zori-Santos-Codeso.) 7 y 11: Metidos en harina. Precios reducidísimos.  
**MADRID.**—(21-58-94. Refrigerado.) Compañía zarzuela El Género Chico. 7-11: Presentación del graciosísimo primer actor y director Eladio Cuevas con sus magníficas creaciones La verbena de la Paloma y Alma de Dios. (Butacas, a 3 y 15 pesetas.)  
**MARAVILLAS.**—7, 30-11: Altas Variedades. Tomás de Antequera, Sepepe y el mejor conjunto del género. (Butacas, 12 ptas.)  
**MARTIN.**—(Revistas Muñoz Román.) 7 y 11: Grandioso éxito de Ana María, original de Muñoz Román, música del maestro Padilla. Protagonista: Queta Claver.  
**PRICE.**—(Refrigerado.) 6,30-10,30 ¡¡monumental cartel triple!! El puñal de rosas. Conozca usted a sus vecinos, La alegría de la huerta. (La mejor butaca, 15 ptas.)  
**REINA VICTORIA.**—(Irene López Heredia.) 7, 15-11, 15: Doña Clarines. (Últimas representaciones.)  
**ZARZUELA.**—7 y 11. Compañía Lope de Vega. Director: José Tamayo. Presenta Crimen perfecto. ¡Un éxito mundial del teatro policíaco! Precios populares.

#### Cines (sesiones numeradas)

Amaya.—Los tres corsarios  
**AVENIDA.**—7 y 11: La calle de las sombras (Kay Kendall, César Romero).  
**BARCELO.**—7 (sala), 11 (terrazza): Cazador de dotes (Evelyn Keyes).  
Bulevar.—Los tres corsarios.  
**CALLAO.**—(Refrigerado.) 7 y 11: Cómicos (Christian Galve, Fernando Rey, Emma Penella).  
**CAPITOL.**—(Refrigerado.) 7-11: Trigo y esmeralda (Jane Wyman). Tolerada.  
**Carlos III.**—La hechicera blanca  
**COLISEUM.**—7, 15-11: La ciudad que nunca duerme (Gig

#### Young, Mala Powers, Williams Talman, Edward Arnold).

**GOYA.**—7-11: Cazador de dotes (Evelyn Keyes).  
**GRAN VIA.**—7-11: No me abandones (Clark Gable, Gene Tierney). Tolerada.  
Luchana.—Aves de rapina.  
**PALACIO DE LA MUSICA.**—6,45-10,45. La primera producción en CinemaScope: La tónica sagrada. Technicolor. (Jean Simmons-Victor Mature.) Autorizada. Debido al largo metraje de este film se ruega la puntual asistencia.  
**PAZ.**—7-11 (riguroso estreno): Momento desesperado (Dirk Bogarde-Philip Friend). Tolerada.  
Pompeya.—El diablo siempre pierde  
**PROGRESO.**—7-11: Gardenia azul (Anne Baxter, Richard Conte).  
**REAL CINEMA.**—(Refrigerado.) 7 y 11: El pequeño fugitivo (el mayor éxito americano). Tolerada.  
**REX.**—(Tel. 22-37-00.) Continúa, de 11 a 8. Numerada, 7 y 11: Estambul (Orson Welles-Joseph Cotten, Dolores del Río). Tolerada.  
**BEATRIZ.**—(25-31-08.) 5: Mujer en la niebla (César Romero), Tarzán contra el Mau-Mau. (Toleradas.)  
Becerra.—Noche de duendes, Prisioneros e Ivanhoe.  
Bellas Artes.—Alta costura.  
Bellas Vistas.—Almas en peligro y Sucedió en la Quinta Avenida.  
Benavente.—Okay, Nerón y El arco mágico.  
Bilbao.—Alta costura.  
**CALATRAVAS.**—Continúa 11 mañana (riguroso estreno): Momento desesperado (Dirk Bogarde-Philip Friend). Tolerada.  
California.—Harlem y Cerco de fuego.  
Carabanchel.—Sentencia y El prisionero de Parma.  
Carretas.—María Dolores y Juegos prohibidos.  
Castilla.—La tía de Carlos y La corona negra.  
Cervantes.—Revueña en Haití y Amor en conserva.  
Colón.—Guadalcanal y Luisa.  
Covadonga.—Androcles y el león y Jeromín.  
Cristal.—Mares del Sur y Cuando los mundos chocan.  
Chamartín.—Sucedió en la Quinta Avenida y Río Rojo.  
Chamberí.—El alcalde de Zalamea y La legión del desierto.

### Rialto

# YOLANDA

LA HIJA DEL CORSARIO NEGRO

**RIALTO.**—(Refrigerado.) 7 y 11: Yolanda (la hija del Corsario Negro). Tolerada.  
Rox y A.—Tarzán y la cazadora.  
Rox y B.—La hechicera blanca  
**SAN MIGUEL.**—7-11: El caballero enmascarado (Philip Friend, Charles Coburn, Wanda Hendrix). Technicolor. Autorizada menores.  
**UNIVERSAL CINEMA.**—7-11: El caballero enmascarado (Charles Coburn). Technicolor. Tolerada. Primer reestreno.

#### Cines de sesión continua

Actualidades.—Lorna Boone y Su mejor alumno.  
**ALBA.**—(27-07-85. Reformado. Selecto.) Continúa 10 mañana: El libro de la selva, Las minas del rey Salmonete.  
Alcala.—El enigma de otro mundo y Juegos prohibidos.  
Alcantara.—La marca del zorrillo y Odro y orgullo.  
Alhambra.—Los asesinos acusan y Al sur de San Luis.  
América.—Alarma en la ciudad y La moza de cántaro.  
Apolo.—La culpa la tuvo el otro y La legión del desierto.  
Aragón.—Se interpone un hombre y La reina de Saba.  
Argel.—El señor fotógrafo y Rashomon.  
**ARQUELLES.**—Continúa 6: El halcón del desierto y El río (ambas technicolor). Toleradas.  
Arizona.—El sueño de Andalucía y Juventud que promete.  
Astoria.—El corazón del mundo e Investigación criminal.  
Astur.—Adán y ella y Pasión prohibida  
Ave María.—Sheriff a la fuerza y Muchachas de Bagdad.  
Avenida (Vallecas).—Paralelo 38 y Coll 45.  
Ayala.—Aquellos días felices y La ley del látigo.  
Azul.—Recuerda y El escándalo del año.

#### BEATRIZ. — (25-31-08.) 5:

Chueca.—El caballero enmascarado.  
Delicias.—La ciudad del Oro y El caballero del Mississippi.  
Diana.—El abrigo de la muerte y La princesa Samarkanda.  
Doré.—Los sobrinos del Zorro y Revuelta en Haití.  
**DOS DE MAYO.**—Continúa 6: La última flecha y El río (ambas technicolor). Toleradas.  
Elcano.—Carne de borca y Cada vida es un mundo.  
España.—El pozo de la angustia y El pescador de copias.  
Espronceda.—Violetas imperiales y Lili.  
Europa.—El halcón del desierto y Cita a las once.  
Figaro.—Alma en tinieblas y El pie rojo.  
Florencia.—La espada desnuda y Sin piedad.  
Florida.—Que viene mi marido y Solo ante el peligro.  
Frutos.—La casa encantada y Al Sur de San Luis.  
Galileo.—Mujercitas e Indianápolis.  
**GONG.**—Continúa 6: Cazador de dotes (Evelyn Keyes).  
Goya (Vallecas).—La casa del abuelo y El halcón del desierto.  
Granada.—Tarzán y la fuente mágica y Cantando bajo la lluvia.  
Iberia.—Fandango y Guardias y ladrones.  
Ibiza.—Las minas del rey Salmonete y Ultimatum a la Tierra.  
Ideal.—Aves de rapina.  
Imperial.—Juzgado permanente y El mayor espectáculo del mundo.  
Infanta.—Los tres corsarios.  
Iris.—Haz de plata y Sansón y Dalila.  
Lavapiés.—Se interpone un hombre y Mr. Deilling, asesino.  
Lepanto.—La montaña sin ley y Correo diplomático.  
López de Hoyos.—Hogar, dulce hogar y El libertador.  
Lusarreta.—La venganza del bergantín y Vivir en paz.  
María Cristina.—La casa encantada y El milagro del cuadro.  
Metropolitano.—Todo es posible en Granada y Los tres corsarios.  
Montera.—Más allá del Missouri y Lili.

#### Montija.— Dos vidas y Nido de águilas.

**MONUMENTAL CINEMA.**—Continúa 6: La última flecha y El río (ambas technicolor). Toleradas.  
Mundial.—El pozo de la angustia y A rienda suelta.  
Muñoz Seca.—El diablillo ya es mujer y La isla de los corsarios.  
Naras Cinema.—El barco sale a las diez y El pequeño Lord.  
Narváez.—El poder invisible y Lili.  
Odeón.—El rey de los mares y Alta costura.  
Olimpia.—Macarena y Buitres en la selva.  
Orca.—Fugitivos del terror rojo y El hijo de Rostro Pálido.  
Palacio del Cine.—Historia de un detective.  
Panorama.—Gardenia azul.  
**PAVON.**—4: Todo es posible en Granada y Los tres corsarios, de Emilio Salgari. Toleradas.  
Pelayo.—La conquista de un reino y Bill, que grande eres.  
Peñaviv.—Los tres corsarios.  
Pez.—Río Grande y la ley del látigo.  
Pizarro.—Luna de sangre y Malaca.  
Piscol.—Androcles y el león y Río Grande.  
Posas.—El alcalde de Zalamea y La legión del desierto.  
Príncipe Alfonso.—Rashomon y Niagara.  
Quevedo.—Mi mula Francis y Cuando los mundos chocan.  
Roma.—Genkis Kan y Senderos de guerra.  
**SAINZ DE BARANDA.**—(Alcalde Sainz de Baranda, 26. Teléfono 36-01-26). Continúa 4: Rashomon y Sentenciado a muerte.  
Salamanca.—Mi mula Francis y La isla de los corsarios.  
San Carlos.—El caballero enmascarado.  
San Cayetano.—Secuestro y Sangre sobre el sol.  
San Francisco.—Barry, héroe del San Bernardo y La trampa del aire.  
Sevilla.—La ciudad se defiende y Amargo desquite.  
Sol.—Al borde del peligro y Tulsa.  
Tetuán.—Persecución en Madrid y Calle River, 99.  
Tivoli.—Gardenia azul.  
Tosco.—El gorila y Estrella del destino.  
Urquijo.—No estamos casados y Rashomon.  
Usara.—Cita a las once y Aeropuerto.  
Vallehermoso.—Los asesinos acusan y Lili.  
Velázquez.—El diablo toca la flauta y Aquí viene el novio.  
Ventas.—La isla de los corsarios y Crimen a medianoche.  
Victoria.—El poder invisible y Lili.  
Voy.—Lorna Boone y El mejor alumno.  
X.—El alcalde de Zalamea y La legión del desierto.

#### Salas de Fiestas

**FONTORIA.**—(Refrigerado.) Tardo y noche, las mejores orquestas y atracciones.  
**IFYMA.**—Las mejores orquestas y atracciones internacionales.

#### Otros espectáculos

**ANTON JARDIN RESTAURANTE.**—Orquestas, atracciones. Todos los días, tarde y noche. Antonio Machin en sus nuevas creaciones.  
**PLAYA DE MADRID.**—Agua corriente, duchas, tanchas, piraguas, patinetes, frontones, pista patines. Restaurantes y bares. Autobuses, final Princesa.

## BARCELO, GONG Y GOYA

### «CAZADOR DE DOTES»

Una trama sencilla, con algunos lances divertidos, forman el conjunto de esta película. Todo lo que en ella sucede se ha visto una y mil veces ya en las pantallas de los cines. La joven millonaria, el galán calavera, pero apuesto y simpático, y el consabido desenlace en boda. Nada choca, ni nada nuevo se nos presenta. Sin embargo, pese a tan escasos elementos, el director ha logrado algunas escenas de sano humor que entretienen. La intriga no es tan grande como para apasionar al espectador todo a lo largo de su proyección, pero le divierte y consigue hacerle reír.

Sus dos personajes centrales, quizá, demasiado cándidos e ingenuos.

Está bien conseguido el ambiente y las escenas de conjunto. La fotografía es buena y el diálogo acertado.

Evelyn Keyes, muy guapa, aunque poco acertada en su papel. La secundan en los papeles, de una manera perfecta, Henri Vidal y Paul Falvire.

G. DE LA P.

JAMES STEWART  
JOANNE DRU  
GILBERT ROLAND  
DAN DURYEA  
DIRECTOR ANTHONY MANN

# BAHIA NEGRA

THUNDER BAY  
COLOR POR Technicolor

## Tyrone Power define al peatón

Entre dos tomas de vistas del CinemaScope "El capitán King", Tyrone Power declaró a su encantadora oponente Terry Moore:

"Un peatón es un hombre casado que tiene coche... pero que por las mañanas corre menos ligero que su esposa para llegar al garaje."

## EL GRAN EXITO DEL CINE REX

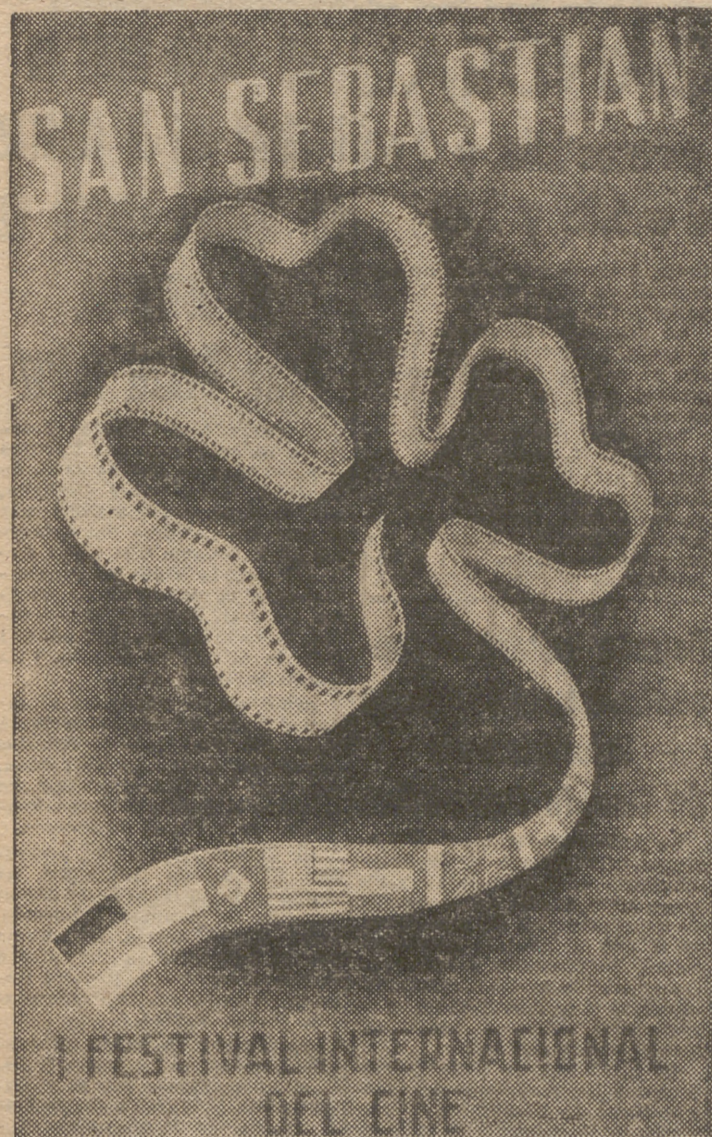


Reproducimos una escena de "Estambul", film de intriga, misterio y aventuras, del que son protagonistas la encantadora Dolores del Río y los famosos actores Orson Welles y Joseph Cotten. Con el mayor de los éxitos de público, "Estambul" ha entrado en su cuarta semana de exhibición en el aristocrático Cine Rex

Todos los sábados publica PUEBLO  
"FIN DE SEMANA"  
Página para la mujer



PRIMER FESTIVAL CINEMATOGRAFICO INTERNACIONAL



He aquí uno de los carteles anunciadores del I Festival Cinematográfico Internacional, que tendrá lugar en la bella capital donostiarra del 24 al 31 de julio. Es el primero que se celebra en España con carácter internacional. Está organizado por el Sindicato del Espectáculo, y han asegurado su asistencia las figuras más destacadas del cine europeo y estadounidense. Once países asistirán a este gran certamen, que promete constituir un gran éxito, y así lo deseamos

Luis Ozores, en el teatro de la Comedia



PILARIN BRAVO

Debuta Luis Ozores el próximo viernes con su compañía de revistas, en la que "colaboran especialmente" Pilarín Bravo, la superguapa vedette, y el primer actor cómico Rafael Cervera.

Se presenta el gracioso comediante estrenando una producción de 22 cuadros, original de Mariano y Antonio Ozores, y con música de los maestros Montorio y Algueró.

La nueva revista se titula "¡Vengan esos cinco!", pero serán muchísimos más los que llenen diariamente la sala de la Comedia, porque los valiosos elementos reunidos en este espectáculo y los precios populares a que trabaja han de ejercer una gran atracción en el público.

TEATRO en PUEBLO

UNA GRAN FIESTA ARTISTICA EN EL INFANTA ISABEL



CURSOS DE VERANO

Taquigrafía española y extranjera, mecanografía, cultura, Banca y Comercio en

ACADEMIA REUS

Puerta del Sol, 12 - Tel. 220018



Todos los años, Isabel Garcés acredita su buen corazón y sus sentimientos de solidaridad con la organización de una fiesta artística, cuyos beneficios se reservan para el Instituto "Cervantes", la residencia de la Asociación de Escritores y Artistas. Menos que la fortuna económica de estos actos —siempre brillantes— importa ese rasgo de compañerismo y de fiel devoción hacia quienes fueron figuras de la escena y hoy permanecen alejados de ella por razón de la edad y los achaques. El nobilísimo y hermoso comportamiento de Isabel Garcés no sólo merece la admiración general, sino el éxito más completo —como ocurrió anoche— en cuanto a altura y dignidad artísticas del espectáculo y asistencia del público.

El teatro Infanta Isabel estaba suntuosamente adornado con tapices y profusión de flores.

La fiesta, larga, entretenida, admirable, se prolongó hasta muy avanzada hora de la madrugada, con frecuentes interrupciones para el sorteo de los regalos, muchos y muy valiosos, con que el comercio madrileño se asoció a la generosa iniciativa de Isabel Garcés. Primero se representó "Un sarao en el siglo XIX", de Tono y Llopis; desfilaron luego, con intervenciones espléndidas, Fernanda Romero, Aurora Bautista, el ballet de "Pavillon", Antonio, Marifé, Marianela de Montijo, Lepe con Queta Claver y las chicas del Martín, Mariano Azaña en un divertidísimo monólogo de su invención, Lina y Miguel, Carmen Sevilla... y acaso se nos quede algún nombre en el tintero, tan copioso fué el desfile de artistas. Innecesario parece decir que para todos hubo grandes y merecidas ovaciones, y que éstas subieron de punto cuando Arturo Rigol leyó unas admirables cuartillas de don Jacinto Benavente. En resumen, una fiesta verdaderamente espléndida y digna de su organizadora, de sus fines y del público que anoche ocupaba las localidades del Infanta Isabel

ESTRENO INMINENTE - ¡UN ACONTECIMIENTO MUNDIAL EN LA PANTALLA! - ¡EL RALON MAGICO EN EL PRODIGIO DE UNAS MANOS DIABOLICAS!



Con THOMAS GOMEZ DOROTHU DANDRIDGE TATUM "BABE" POP Y LOS DEMAS HARLEM GLOBETROTTERS DIRECCION: PHIL BROWN

AUTORIZADA PARA TODOS LOS PUBLICOS

Un acontecimiento deportivo en la pantalla: "Campeones de ébano"

Con tan sugestivo título se presentará en una de las principales salas de Madrid la producción más impresionante que ha captado la cinematografía en el mundo deportivo. Los famosos "Harlem Globetrotters", los mejores jugadores de baloncesto, se han prestado para ser llevados al celuloide. Todo el mágico juego de estos prestigiosos deportivos ha sido reflejado con el más mínimo detalle para conducir al espectador a instantes de emoción y sorpresa y también al interés, pues estos maravillosos jugadores de ébano complican sus partidos con los hechos más señalados de su vida.

"Campeones de ébano", que, presentada por I. F. I., se estrenará en fecha inmediata, además de ser la más divertida de las películas deportivas realizada no sólo para satisfacción de los deportivos, sino también para los profanos, contiene una complicación dramática originada por los enemigos del más fantástico y formidable equipo de baloncesto.

«PERSEGUIDA», un emocionante film en 3-D

El guión de "Perseguida", la magnífica producción de Howard Hughes en technicolor para la R. K. O. Radio, fué concebido para obtener una película sobresaliente por su alta calidad, así como por la máxima emoción de su trama de amor y de terror. Pero estas cualidades se vieron sobremañera aumentadas por el milagro de una tercera dimensión, obtenida perfectamente gracias a los adelantos ópticos de un nuevo procedimiento de enfoque. Los efectos de profundidad, relieve y altura logrados de esta forma aumentan el realismo de la acción, dotando a este film del más alto poder emotivo, particularmente en las escenas rodadas en la cabina de un funicular aéreo al que se le ha roto un cable y ha quedado pendiente e inmóvil sobre el insostenible abismo mientras sus pasajeros se hallan además bajo la amenaza de un desalmado asesino.

William Holden, Oscar 1954, ha aceptado uno de los principales papeles del reparto del Cinemascope "A Woman s World", cuya realización ha sido confiada al prestigioso Jean Negulesco.

La esposa de S. E. el Jefe del Estado, en el Festival de Granada Presenció la actuación del Ballet clásico de Margot Fonteyn

GRANADA. (De nuestro envío especial, Ricardo de la Torre.) El teatro "a pleno aire" instalado en los jardines del Generalife ofrecía un aspecto extraordinario. Iluminación de las fuentes, árboles y construcciones daban al paraje un encanto y belleza singulares. Margot Fonteyn, primera figura del Covent Garden, era esperada en esta ciudad con el máximo interés. Todo ello contribuyó al lleno más absoluto.

La excelentísima señora doña Carmen Polo de Franco presenció el maravilloso espectáculo que sobre temas musicales de Weber, Tchaikowsky, César Frank, Adam, Sullivan, Irving y Arnold constituyó una verdadera lección de buena danza.

Hemos de resaltar el éxito obtenido por la "Entrada de madame Butterfly", sobre partitura escrita expresamente para el Festival por A. Sullivan y R. Irving, plena de encanto y ritmo, y a la que Margot Fonteyn dió una expresión realmente insuperable.

Compartieron su éxito Michael Somes, Pauline Clayden, Anya Linden, April Orlon, Alexander Grant, Bryan Shaw y Michael Bilton, el director de la orquesta de la Real Opera de Londres, Ataúlfo Argenta y la Nacional. Margot Fonteyn es una artista excepcional. Los adjetivos más sutiles tendrían demastado peso para calificarla. Sólo podríamos decir de ella que es la ingrávidad misma. Su figura tiene algo de pájaro y de flor; mejor dicho, de trino y de aroma...

Festival pro reconstrucción de la iglesia parroquial de San Millán (San Cayetano)

El próximo domingo, día 4 de julio, a las once de la mañana, tendrá lugar (Dios mediante), en el teatro Pavón, un gran festival benéfico, en el que intervendrán desinteresadamente primeras figuras del cine, teatro y radio.

Las invitaciones pueden recogerse en el despacho parroquial, Embajadores, 15, de siete a nueve de la noche, teléfono 270790.

Reina Victoria

IRENE LOPEZ HEREDIA

en vista del grandioso éxito de

«DOÑA CLARINES»

y de la gran afluencia de público, se aplaza el estreno de

«Una historia cualquiera»

anunciado para hoy, hasta el jueves 8 de julio

COMEDIA

COMPANIA DE REVISTAS COMICAS

JOSE LUIS OZORES

Dirección: MARIANO OZORES

Dirección musical: MAESTROS MONTORIO-ALGUERO

Supervedette:

PILARIN BRAVO

Primer actor:

RAFAEL CERVERA

Primera vedette:

TERESITA ARCOS

Primera actriz:

LUISA PUCHOI

Mañana, viernes, 2 de julio, a las once de la noche

ESTRENO

¡VENGAN ESOS CINCO!

De A. y M. Ozores, música de los maestros Montorio y Algueró

NOSOTROS LO SABEMOS

«Cuentan de un sabio que un día...»

Los empresarios de los teatros madrileños se quejan de los efectos del calor en los espectáculos.

Los de determinada población andaluza, en fiestas, tienen, además de la alta temperatura, que allí se deja sentir intensamente, la enemiga de cuatro circos actuando en competencia: el Americano, el Cuba Circo, el Chino y el Price.

Enrique Guirart está recorriendo teatros del Norte representando «Las manos de Eurídice». Ya cuenta cuatrocientas representaciones; suma y sigue.

Los profesionales del teatro elogiaron la mudanza de escenario en Madrid efectuada de un día para otro que realizan Raquel Daina y Pedrin Fernández.

A esto le llaman los comentaristas en la jerga de bastidores «una mutación a la vista, sin perder fecha».

Pepe Marchena, el divo de la copla, se dispone a emprender una gira por Levante con un espectáculo titulado «Mensajeros del canto».

Según la propaganda del mismo, acompaña a Marchena el «inconfundible Canatejas de Puerto Reals».



# PROXIMO BANDO DE LA ALCALDIA SOBRE LOS RUIDOS NOCTURNOS

## Aunque los embalses del Canal de Isabel II están rebosantes, se recuerda al vecindario que no debe despilfarrar el agua

En la sesión celebrada por la Comisión Municipal Permanente bajo la presidencia de don Octaviano Alonso de Celis, primer teniente de alcalde-presidente, fueron adoptados, entre otros de trámite, los siguientes acuerdos:

Aprobar un gasto de pesetas 6.657.629,06 para satisfacer el importe de certificaciones de obras. Y otro de 1.870.315,53 pesetas para satisfacer el importe de facturas por suministros realizados durante el presente ejercicio.

Altas y bajas en conciertos para pago del impuesto sobre consumos y servicios de lujo y arbitrio con fin no fiscal sobre consumiciones.

Aprobar el proyecto importante 138.085,73 pesetas para la pavimentación de la calle de Benigno Soto.

Apropiar una parcela de terreno de 211,65 metros cuadrados a la finca número 5 de la calle de Asturias, con el fin de situar en línea dicho inmueble.

Conceder 49 licencias para construir casas de nueva planta y obras de ampliación y reforma de otras.

### MANIFESTACIONES DEL SEÑOR ALONSO DE CELIS

El alcalde accidental, señor Alonso de Celis, manifestó a los periodistas que el conde de Mayalde había llegado a Londres.

En relación con los autobuses dijo que se va a adoptar un procedimiento para evitar la expansión de gases, que tan molestos resultan para los transeúntes.

Antunció que los depósitos del Canal de Isabel II están rebosantes, pero que el vecindario no debe despilfarrar el agua para

evitar restricciones si las lluvias septembrinas se retrasasen. Dijo asimismo que se va a publicar un bando para sancionar los ruidos nocturnos, especialmente los de las motocicletas. Agregó que será preciso reglamentar las direcciones de los motos que hoy no cumplen lo ordenado sobre dirección única y prohibida. En cuanto a su aparcamiento, aconsejó se haga en las aceras.

### FIESTAS EN TETUAN DE LAS VICTORIAS

Con motivo de la proclamación de la "Señorita Tetuán" y da-

mas de honor de las fiestas del distrito, el sábado, día 3, por la noche, en los jardines de Casa Franco, la genial artista Queta Claver impondrá las bandas a las señoritas elegidas, actuando al micrófono el popular locutor de Radio España, don Angel Soler.

### LA DIPUTACION CUMPLIMENTA AL GOBERNADOR CIVIL

El marqués de la Valdavia y todos los diputados provinciales cumplimentaron a la una de esta tarde al gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, señor Alvarez de Rementería.

## Vida de familia

### ENLACE OLIVEROS - ZALDIVAR

En la Iglesia parroquial de San Jerónimo el Real, artísticamente adornada, han contraído matrimonio la señorita María Cristina Zaldivar Otal, alumna de la Escuela de Periodismo, y el especialista en Electroencefalografía doctor José Carlos Oliveros Pérez.

A los acordes de la "Marcha nupcial" entró la novia en el templo del brazo de su padre, padrino de boda, don Escolástico Zaldivar Aguarón; seguidamente el novio, que ofrecía el brazo a su madre y madrina, doña Margarita Pérez de Oliveros.

La desposada realizaba su figura con vestido de raso y adornado con tul y encaje.

Firmaron como testigos el acta matrimonial, por parte de la novia, don José María Manzanares y Santos, don Julio Nieves Herreros, don José Ortiz Sánchez, don Rafael Caparrós Sánchez, don Julio Bartolomé Lantua, don Mariano Seseña Rojas, don Miguel Canto Borreguero, y por parte del novio, el ilustrísimo señor director general de Sanidad, don José Alberto Palanca; doctor Vallejo Nájera, don Luis Sierra Bermejo, don José María Mendiluce, doctor Sixto Obrador, doctor Juan Antonio Vallejo Nájera, doctor José Oliveros Alvarez, padre del novio, y don Miguel Oliveros Pérez, hermano del contrayente.

La sagrada unión fué bendecida por el reverendo Padre Juan Otal Pló, postulador general de las Escuelas Pías de España, tío carnal de la novia.

Los recién casados salieron en viaje de novios por varias poblaciones francas, continuando viaje a Inglaterra, donde piensan pasar una larga temporada.

### PETICION DE MANO

Por doña Ada Valdés, viuda de R. Maribona, y para su hijo Carlos Miguel R. Maribona Valdés, ha sido pedida a doña Carmen de Arizcun, viuda de Dávila, la mano de su encantadora nieta Carmina Dávila Ponce de León.

La boda se celebrará el próximo otoño.

### INTERVENCION QUIRURGICA

Por el eminente cirujano y especialista del cuadro médico de la Asociación de la Prensa, don Guillermo Nuñez, ha sido practicada una delicada intervención quirúrgica a la niña María de la Concepción, hija de nuestro compañero en la Agencia Efe don Juan Velasco Viejo.

La operación ha constituido un brillante éxito y la pequeña se encuentra ya en franca convalecencia.

### PLAZA DE TOROS DE MADRID

Domingo 4, 6,15 tarde, seis novillos de don Manuel Arranz para

Juanito Bienvenida Faraco y Mariscal

Carnets, mañana, viernes, todo el día

## NUEVOS PRECIOS DEL PAN CANDEAL

### El llamado flama, a 5 pesetas kilo, y 2,60 el medio, y el candeal a 5,35 y 2,80

Los precios máximos a que podrán venderse las piezas de pan familiar en esta capital y pueblos de la zona consorciada son los siguientes:

Pan flama o de miga blanda: piezas de un kilo, cinco pesetas; piezas de 500 gramos, 2,60.

Pan candeal o de miga dura: piezas de un kilo, 5,35 pesetas; piezas de 500 gramos, 2,80.

Además del pan familiar, podrán elaborarse el llamado pan especial en sus distintas clases y modalidades, que está libre de precio, dentro de los límites que en todo caso pueda establecer la Comisaría General de Abastecimientos.

Se entiende por pan familiar el llamado flama o de miga blanda y el candeal o de miga dura que se elabore en piezas de 500, 1.000 gramos y de pesos superiores. Y por pan especial, el de flama y candeal elaborado en piezas de 250 gramos e inferiores; el adicionado con diversas materias alimenticias, el de harina de centeno, el integral o de harina completa, el pan de régimen, el extra, el de molde, el de lujo, etc.

El pan de flama, candeal e integral podrá elaborarse en piezas de 100 gramos o de peso inferior; de 150, 250, 500, 1.000 gramos y de peso superior; el de centeno y maíz, en piezas de 500 gramos y sus múltiplos; el de molde, en piezas de 250 gramos y sus múltiplos, y las demás clases de pan especial, en piezas de peso no superior a 150 gramos.

La industria panadera estará obligada a fabricar el pan familiar en sus calidades de flama y candeal y en los formatos habituales.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.

Las panaderías y despachos de pan vienen obligados a tener disponible para la venta en todo momento pan familiar, y de faltantes de dicha clase, facilitarán del especial, a elección del cliente, y a los precios señalados para el pan familiar en principio solicitado.





ARCO de CUCHILLEROS

VIOLIN DE INGRES

Hace unos días lamentábamos aquí que la Banda Municipal no actuase en Madrid desde hace unas tres semanas, y preguntábamos al concejal aledgado, señor Reina: «¿Dónde está la Banda? ¿Gastaban a nuestro querido amigo algunas cuchufletas, como la de que, a lo mejor, no sabía el valor de una corchea. El ilustre arquitecto se apresura, galantemente, a contestarnos. «¿Cómo que no distinguo una corchea? Tengo aprobados tres cursos de solfeo con muy buena nota—nos replica—y dos, o tres de piano. Me sé, además, la "Quinta" de Beethoven. Pues que sea enhorabuena, pero no nos negará, querido Reina, que el asunto tiene deméritos. Que los profesores de la Banda Municipal de Madrid se vayan a tocar a Estrasburgo, a Sevilla y a Granada—según nos dice—porque pertenecen a otras orquestas es un magnífico precedente para que los madrileños no escuchen a su Banda en la vida. Sus magníficos componentes se hallarán en Estocolmo, en Bonn o en Yakarta. Pero si desaparecen del templo del Retiro deberían desaparecer también del presupuesto del Ayuntamiento. Y formemos otra Banda contigo, que te sabes las sinfonías beethovenianas; con nosotros, que interpretamos «El sitio de Zaragoza» con armónica, y algunos otros maestros de ocarina y citara. Ahora, en serio, querido Reina, bueno está que autorices alguna vez la dispersión de los profesores de la Banda, pero sin olvidar que se trata de una agrupación de la preferencia de los madrileños, a los que les falta algo cada domingo o jueves que no la oyen. ¡Ah!, se nos olvidaba otra cosa muy importante: ¿están bien pagados esos grandes solistas de la Banda Municipal? Porque bien pudiera ser que se les abonen sueldos tan mezquinos que necesiten—como cada quisque—trabajar en otras orquestas para poder subsistir. Y en este caso, la cosa cambia. Los madrileños sabrán sacrificarse hasta que el Ayuntamiento decida subirles el sueldo decorosamente. Entretanto, entretengamos nuestros oídos cantando el aria de «El trovador».

R. ORTEGA LISSON

Notas de Madrid

CUPON DE CIEGOS

El número premiado ayer es el 456.

Farmacias de guardia

Paseo de la Florida, 4b; Eoija, 9 (esquina paseo de Rosales, 66); Princesa, 62; Leganitos, 34; paseo de Extremadura, 40; General Ricardos, 40; Calatrava, 40; Marcelo Usara, 37; Lavapiés, 34; Cáceres, 10; General Lacy, núm. 11; Atocha, 110; Príncipe, 15; Ibiza, 44; Narváez, núm. 7; Bocángel, 47 (esquina a Marqués de Zafra); Sánchez Barcáiztegui, 15; Martínez Campos, 22; Almagro, 24; plaza de las Salesas, 7; Jorge Juan, 34; Diego de León, 24; General Pardiñas, 20; Francisco Silveira, 14; López de Hoyos, 83; avenida de América, 11 (esquina Pradera Rincón); Encina, 5 (Colonia Albéniz - Chamartín); Alonso Cano, 38; plaza del Dos de Mayo, 6; avenida José Antonio, 12; San Marcos, 41; Puerta de Sol, 14; Preciados, 35; Concepción Jerónima, 38; San Bernardo, 115; San Francisco de Sales, 5 (Isaac Peral); Pedro Barreda, 9; Bravo Murillo, 168; carretera Aragón, 173; Mártires de la Ventilla, 28 (Tetuán); Cañaveira, 14 (Tetuán).

CRONICA MUNDANA por Pilar NARVION



Viajar, veranear, vagabundear

Los veraneos, los viajes, hacen hasta del ser más metódico un estupendo ensayo de vagabundo. Con una maleta en la mano y el pie puesto en el estribo de un vehículo cualquier ser humano recobra de un golpe su vieja sangre nómada, se le alborota la fantasía de tribu caminante y comienza a fantasear en torno a ese otro ser que vive dentro de su cuerpo una vida incómoda, llena de rozaduras, porque su cuerpo, amigos, le viene chico. —Yo estudié la carrera de Medicina en la Facultad de Santiago—dice el practicante de Puebla de la Encina a sus compañeros de vagón.

—Entonces, los miembros del Consejo de Administración decidimos...—dice el encargado de la sucursal, de la Jefatura, del distrito, de la provincia...

—Mi marido habla seis idiomas perfectamente—dice la señora del profesor de taquigrafía de la academia de la esquina.

Cada cual vagabundea por el camino que le viene en gana.

DOÑA PRUDENCIA Y SUS AUDACIAS

Doña Prudencia preside un buen número de asociaciones benéficas de su pequeña ciudad; es una encantadora señora, excelente madre de sus hijos, competente ama de casa, mujer de costumbres serias, un poquitito "almidonada". Ella jamás sale en su pueblo con mangas cortas a la puerta de la calle.

—Hay que dar buen ejemplo a las hijas.

Ella jamás se pinta de color rosa una sola uña de sus manos.

—Me parece poco serio.

Ella jamás va al cine si no tiene la seguridad de que la película es verdaderamente ejemplar y edificante.

—Son un escándalo las costumbres modernas.

Bien; ya está doña Prudencia preparando su veraneo. Ha ido a la capital de la provincia para "hacerse la ropa" y charla confidencialmente con la modista.

—¿Usted cree que con este modelo no estará escandalosa?

—Por Dios, doña Prudencia! Es un modelo de playa.

—Claro, claro; es sano tomar el sol. Y la graciosa señora se prueba el traje playero con sus tirantes y su torerita.

—Ajuste, ajuste la cintura. Este es un vestido veraniego; no se trata de un traje serio de invierno.

DON JUANITO Y SUS CONQUISTAS

Don Juanito es profesor de francés de un Instituto en una de esas bellas ciudades españolas con soportales, catedral, plaza recoleta y tranquila, Círculo de la Amistad y Seminario en las afueras. La vida de don Juanito es sencilla, tranquila y ordenada, como el propio don Juanito; sólo muy de tarde en tarde se permite audacias intelectuales tales como leer un tomo de Proust o traducir para sus amigos del casino, en voz alta, algún capítulo de Colette.

Don Juanito, en vacaciones, se torna don Juan; piropea a las camareras del hotel, ayuda a devanar las madejas de lana a tal o cual

casadita guapa, hace concebir ilusiones románticas a todas las solteronas de buen ver del balneario, y, con una flor en el ojal, saca a bailar el vals a la chica más bonita de la colonia veraniega, que baila con él encantada, porque don Juan, de veraneo, es un hombre encantador, cortés, galante y dueño del más refinado arte del piropeo discreto y elegante.

Don Juan, de veraneo, hace conquistas que no se atrevería a contar en sus paseos por las afueras a sus amigos los canónicos de la catedral.

ADELITA Y SUS NUBES DE VERANO

No hay veraneo sin nube de verano. Como el campo se llena de grillos y de lagartijas, el verano de una jovencita se llena siempre de nubes de verano. Una nube de verano; mejor debería decir: un nube de verano; es un tipo disparatado que ocupa durante una o más semanas la cabeza de cualquier señorita veraniega. Si la muchacha los prefiere rubios, el nube es moreno como un abisinio; si la muchacha los prefiere estudiosos y un poco anémicos, el nube es un chico campeón amateur de pelota a mano y tiene un comercio, porque no quisiera estudiar ni el Ingreso de bachillerato; si la muchacha es una frívola incorregible, que adora el baile y sabe cantar en inglés muy gangosita, el nube es un estudiante apasionado de las Ciencias Naturales, que cuando se sientan en el prado le explica las diferencias entre los coleópteros y los artrópodos; si la chiquita estudia lenguas semíticas y discute en el Ateneo las teorías de Sartre, el nube es un chico de Ventorrillo de Arriba, que tiene muchas tierras y lee al Julio Verne que leía su padre, porque no ha tenido tiempo de comprarse otros libros.

Siempre el nube es un ser inolvidable, de tan lejanos campos humanos, de tan distinto tipo social, de tan disparatada psicología, que queda en el alma de la jovencita como imborrable recuerdo.

—Era distinto a todos nuestros amigos—dice luego en la Facultad a sus compañeras la estudiante de lenguas semíticas.

—¿Qué personalidad! Ni Cuco, ni Pacorro, ni Pepón Zanzívar se le pueden comparar—dice la señorita acompañante del zootecnico.

Entre las nubes abundan los marqueses, los millonarios, los propietarios de minas de salitre en Chile o de plantaciones de caña en Cuba. El nube, lo repetimos una vez más, es un ser excepcional, adornado por la fantasía femenina, que en verano, con el calor, con el paisaje bellissimo para turismo y con la bucólica paz de los prados, donde pacen las vacas, crece y crece, como si al amasarla le hubiesen puesto una gran cantidad de bicarbonato.

Fruto de estos nubes de verano es aquel chiste famoso que venía todas las temporadas en "Blanco y Negro" y "Buen Humor":

—Aquí donde me ve, yo podía ser general.

—¿Y por qué no es usted general el pudo serlo?

—Porque el cadete aquel que conocí en San Sebastián no acudió a la cita; pero si llega a acudir, lo dicho: yo sería ahora general.

ES INAUGURADO UN LAVADERO PUBLICO EN VILLAVICIOSA DE ODON GRATITUD DEL PUEBLO A LA DIPUTACION PROVINCIAL

El presidente de la Diputación, marqués de la Valdavia, ha inaugurado en el pueblo de Villaviciosa de Odón un moderno lavadero público capaz para 52 plazas. Con este motivo el vecindario se reunió en la Casa Ayuntamiento, dirigiéndole la palabra el alcalde de Villaviciosa de Odón, don Fernando Aguado, quien, después de dar la bienvenida a las autoridades provinciales, destacó los beneficios que reporta al pueblo la obra realizada por la Diputación. A continuación, el diputado presidente de la Comisión Forestal, don Juan Muñoz Mateos, se refirió a las mejoras implantadas por la Diputación en Villaviciosa: conservación y ampliación del parque forestal de Prado Redondo, creación de los viveros centrales e instalación de una clínica sanitaria y del lavadero público objeto de esta inauguración. Finalmente el marqués de la Valdavia manifestó que la nueva ley de Régimen Local, que recoge las consignas del Caudillo en favor de los medios rurales, ha de reportar grandes beneficios a los pueblos a cambio de muy pequeños sacrificios y que la Diputación ha procurado, al redactar sus nuevas ordenanzas, que el esfuerzo económico de estos pueblos alcance a lo meramente imprescindible.

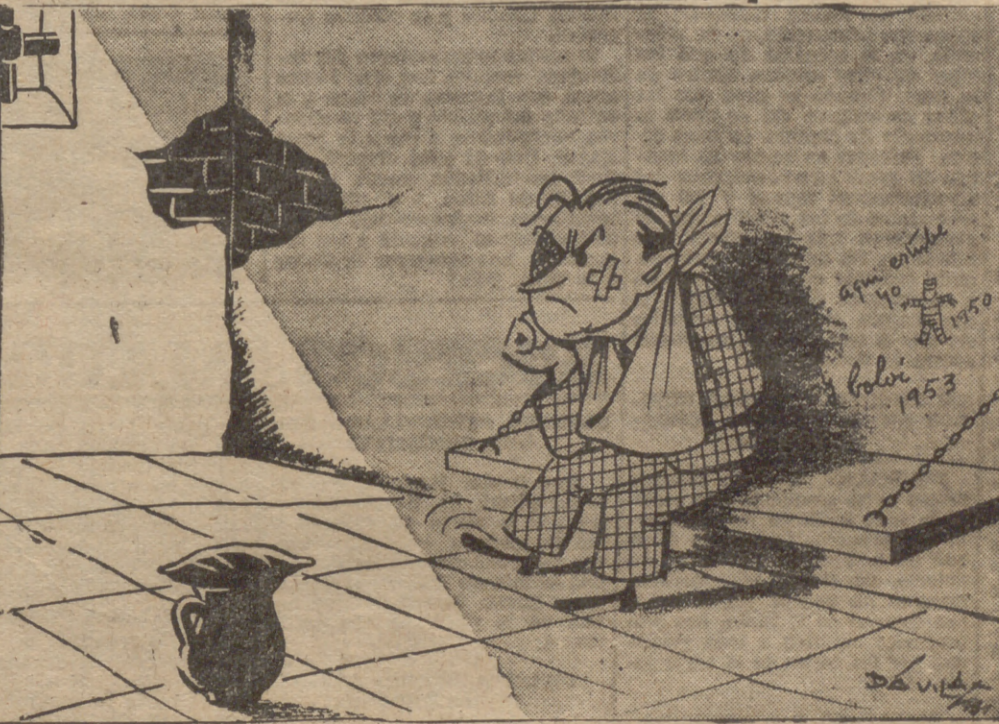
Seguidamente, en el parque forestal de Prado Redondo se

TEMPERATURA

Temperaturas extremas en España: Máxima de 32 grados en Toledo y mínima de 4 grados en Burgos, Palencia y Soria. Hoy, en Madrid: 11,9 grados a las siete y 22,2 a las tres y a las trece.

efectuó la inauguración del lavadero. Después de la bendición del edificio, que está instalado en un bello paraje rodeado de árboles, el marqués de la Valdavia giró una detenida visita a la ampliación llevada recientemente a cabo en el vivero provincial, que también está enclavado en dicho parque.

DESPUES DEL ATROPELLO, por Dávila



—No sé por qué estoy aquí. El periódico hablaba de que los coches podían aparcar a "la sombra", pero de nosotros, los conductores, no decía nada.

CRONICA DE MADRID Por JULIO TRENAS



ANA MARIA, EN EL "KONZERT HAUS"

FEDERICO DE JAEN.—"PEDRITO DE ANDIA", AL ALEMAN.—JURADOS LEJOS DEL PREMIO.—CONCURSANTES EN EL ANONIMO.—DIRECTOR PARA "MARCELINO"

Los españoles somos universales en muchas cosas. Estas cosas—actividades—varían. Pero hay algo en lo cual lo somos siempre: este algo es la música y el canto, por un lado. La pintura, por otro. Siempre hay una voz española, un concertista nuestro poniendo pabellón de primicias en el mundo. Ahora, después del bien ganado favor universal de Victoria de los Angeles, tenemos otra joven, bella y triunfal cantante en el mundo. Hablé en alguna ocasión de ella: Ana María Iriarte. Sus grabaciones, hechas en el extranjero, nos llegan y se hacen conocidas entre nosotros. Lleva Ana María varios años de estudio y actuación en Viena. Triunfó en el recital. Y más de una vez, en conciertos aplaudidos por crítica y público, dió a conocer compositores nuestros o interpretó a los más famosos músicos austriacos. Ahora me llega noticia de un nuevo éxito de Ana María Iriarte. El día 8 del pasado mes de junio interpretó en el "Konzert Haus", de Viena, la "Novena sinfónica", de Beethoven. Unos días después cantó "Orfeo", de Verdi. Con un bello decorado y acompañada por instrumentos musicales antiguos, bajo la dirección del profesor Hurdemith, quien quedó tan entusiasmado de las actuaciones de nuestra compatriota, que le ha propuesto unas actuaciones en Italia.

Todo esto complica un poco el proyecto de Ana María Iriarte, que quería pasar sus vacaciones en España. Pero, por otro lado, es muy posible que tenga que aceptar un contrato para cantar durante el verano en los Estados Unidos.

FEDERICO DE JAEN

Di noticia del proyectado festival para aproximar fondos con los que subvenir en algún modo a la angustiosa situación creada al que fué bailarín Federico de Jaén, quien, en un accidente de tráfico sufrido en Barcelona, perdió sus dos piernas. Los hermanos de Federico, Teresa y Antonio, también bailarines, están muy lejos de España, en actuación artística. El se encuentra hospitalizado en el Clínico de la ciudad condal. Aquí, como dije, Ben Hamud, el conocido faquir y telépatha, organizaba este festival, como se hizo en Barcelona, para demostrar compañerismo y ayuda al desgraciado bailarín.

Ahora debo anunciar que dicho festival se ha suspendido por el momento. Las noticias que llegan de Federico de Jaén son de agravación y nuevas intervenciones. Ellas aconsejan esperar un poco para, sobre un panorama más optimista, organizar el altruista festival.

"PEDRITO DE ANDIA", AL ALEMAN

Conocido de todos es el éxito que en París obtuvo la traducción francesa de esa bellísima novela del ilustre Rafael Sánchez Mazas que es "La vida nueva de Pedrito de Andia". Los periódicos franceses, especialmente "Rivarol", dedicaron atención desusada en ellos a la obra del gran escritor español. Hay que añadir una noticia al éxito internacional de esta novela; según me dijo esta mañana Santiago Galindo Herrero, una casa germana la ha pedido para traducirla al alemán. Cosa que se hará muy en breve; en cuanto se obtenga la autorización del autor.

JURADOS LEJOS DEL PREMIO

Hasta el día 8 de este mes de julio se aplazó la reunión del Jurado encargado de fallar el "Lope de Vega". Más tiempo para que los concursantes puedan molestiar con sus solicitudes al Jurado. Si bien hay algunos de estos que evitarán las molestias. Quienes se ausentaron hasta ese día de Madrid. Que yo sepa son dos: Rafael Sánchez Mazas, que se encuentra en Cataluña, y José María Gutiérrez del Castillo, actualmente en Suiza. "Chemari" volverá unas fechas antes de la reunión del Jurado. El mismo día 8 tiene su banquete homenaje y la reunión literaria. Sánchez Mazas estará también aquí para ese día.

CONCURSANTES EN EL ANONIMO

Dentro del mes de julio debe fallarse otro concurso: el de guiones cinematográficos convocado por el C. E. C. (Círculo de Escritores Cinematográficos). Hay bastantes originales. Le preguntó a uno de los Jurados sobre las posibles pistas de concursantes, ya que la concurrencia se hace bajo pluma:

—No sé, hijo. Lo estamos leyendo todo. Hasta ahora no tenemos idea de quiénes han concursado. Ya sabes que esto comienza a saberse una semana antes del fallo. Por eso hay que leerlo todo. Para después estar enterado cuando la cosa comienza a orientarse.

DIRECTOR PARA "MARCELINO"

Ladislao Vadja, el españolizado director húngaro, está haciendo el guión técnico de "Marcelino pan y vino", basado en la bella narración de José María Sánchez Silva. Vadja lleva muy adelantado su trabajo, y se asegura para muy pronto el comienzo del film, que el propio Vadja, naturalmente, dirigirá.

LOTERIA NACIONAL

Gran sorteo extraordinario para el día 5 de julio

DOS SERIES. Precios: Billete, 1.000 ptas. Décimo, 100 " PREMIOS MAYORES PARA LAS DOS SERIES. 1.º 15.000.000 de pesetas 2.º 6.000.000 " " 3.º 3.000.000 " "



# El suceso de hoy



## En cada puerto, una botella MOSS RINDE CULTO IGUAL A MARTE QUE A BACO

**MENPHIS (Estados Unidos).**—El juez Beverly Boushe hizo una mueca maliciosa cuando Clayton Moss, de cuarenta y seis años, compareció ante él acusado de embriaguez.

—Señor Moss: ¿Ha estado usted alguna vez borracho después de beber brandy de melocotón en Egg Harbor (New Jersey)? —preguntó.

—Sí, señor —replicó mister Moss.

—Y cuando se encontraba usted en el Ejército, ¿se emborrachó alguna vez en Nueva Guinea?

—Sí, señor.

—¿Se ha emborrachado usted también en San Francisco y en Filipinas?

—Sí, señor.

—Mister Moss, ¿se ha emborrachado usted en todo el mundo?

—Sí, señor.

—Como soldado, usted siempre se presentó como voluntario para cumplir los servicios más peligrosos. ¿Es verdad esto?

—Sí, señor.

—Esto puedo atestiguarlo yo —dijo el juez Boushe—. Absuelto.

El juez Boushe y mister Moss son antiguos compañeros de armas. (Mapa.)

## MUERTO EN UN VUELCO DE AUTO

**CUENCA, 1.**—En el kilómetro 20 de la carretera de Cuenca a Tragacete, un coche matrícula de Madrid, conducido por su propietario don Enrique Belda Tafalla, sufrió un despiste, volcando fuera de la carretera. Resultó muerto el señor Belda, y con heridas graves su esposa, doña Fidela Veiton. (Cifra.)

### DOS AHOGADOS

**BEAS DE SEGURA (Jaén), 1.** Cuando se bañaba la joven de diecinueve años Josefa Escibano Martínez, sufrió una congestión y pereció ahogada. La infortunada padecía una afección cardíaca. (Cifra.)

**HUELVA, 1.**—En un dique conocido por "El Pino", de la Compañía minera "Tharsis", cuyas aguas son destinadas a la alimentación de los servicios propios de los talleres, cayó el empleado don Manuel Llamas Borrero. Varios de sus compañeros acudieron en su auxilio, extrayéndole ya cadáver. (Cifra.)

### DOS HERIDOS GRAVES POR UN TREN QUE HACIA MANIOBRAS

**OVIEDO, 10.**—En la estación de Cobertoria fueron alcanzados por un tren que hacía maniobras los obreros Amado Alcántara, de cuarenta y tres años, vecino de Mena, y Fortunato Ferreras López, de 26, vecino de Busdongo. Ambos resultaron con lesiones graves. (Cifra.)

### HERIDA GRAVE AL DESPEÑARSE

**GERONA, 1.**—Ha resultado con graves heridas, entre ellas la fractura de la columna vertebral, la vecina de Arbucias María Puntí Vila, de cincuenta y tres años, casada, que cayó por un barranco cuando se dedicaba a la recogida de hierba. Fué auxiliada por unos trabajadores y conducida a una clínica de Barcelona. (Cifra.)

### CAE DEL TREN Y QUEDA SIN SENTIDO AL LADO DE LA VÍA

**AVILA, 1.**—Cuando regresaba en el tren correo desde Madrid a su pueblo natal, Tolbaños, Pablo Burguillo Jiménez, de sesenta años de edad, antes de llegar a la estación de Mingorría, donde tenía que apearse, cayó del convoy y quedó al lado de la vía férrea sin sentido. Fué recogido por un camión que pasaba por aquel lugar y trasladado a una clínica de urgencia de Avila, donde se le apreció fractura del parietal izquierdo y otras heridas de pronóstico grave. (Cifra.)

## NOTICIAS GRAFICAS



**120 AÑOS DE SAUCE** Ciento veinte años lleva este sauce florón en el humilde cementerio alemán de Hagenohsen-Buckeberg. En todo ese tiempo ha logrado este espeso ramaje, que oculta la pequeña iglesia del camposanto. (Foto Ortliz.)

## Accidente en una mina de Peñarroya

**UN OBRERO MUERTO Y OTRO GRAVEMENTE HERIDO**

**PEÑARROYA, 1.**—En el pozo número 3, denominado "Cervantes", de la mina San Rafael, al efectuar la "pega" de un barranco cuando se dedicaba a la recogida de hierba. Fué auxiliada por unos trabajadores y conducida a una clínica de Barcelona. (Cifra.)

## Fallece arrollado por un tren en el Kilómetro de la Muerte

**JEREZ DE LA FRONTERA, 1.**—Ha resultado muerto, al ser arrollado por el tren Taf, Fernando Borrego Rodríguez, de treinta y tres años de edad, vecino de Jerez. El hecho ocurrió en las inmediaciones de La Cañada de la Feria, en el lugar conocido por Kilómetro de la Muerte. (Cifra.)

### TRIGAL INCENDIADO

**CORDOBA, 1.**—En la finca Dehesa de Arias, en el término de Fuenteovejuna, se produjo un incendio en un trigal. Las llamas destruyeron 12 fanegas de trigo, cuatro de ellas ya recolectadas. El valor de lo destruido asciende a más de 50.000 pesetas. El siniestro fué casual. (Cifra.)



**PLUMA CON SEÑORITA** "Opulencia del Paraíso" se llama este modelo de sombrero, que ha batido la marca de pluma en un desfile organizado en Londres por la Associated Millinery Designers. La señorita está muy contenta con su adquisición. (Foto Cifra.)

## Es detenido un ladrón de joyas

**SANTANDER, 1.**—La Policía de esta plantilla ha detenido, después de activas pesquisas, a Nicolás Hija Iglesias, jornalero, de veintisiete años, que en el pasado mes de mayo perpetró, en la avenida de Reina Victoria, un importante robo, apoderándose de joyas y alhajas por valor de medio millón de pesetas, para lo que penetró en el dormitorio donde descansaban los dueños de la casa.

Nicolás había sufrido recientemente seis años de condena por dos robos y un hurto. Para pasar inadvertido y desorientar a los agentes empujó la bicicleta y una radio que poseía y dejó de pagar en la tienda de comestibles a fin de hacer ver que su situación económica era precaria. Se ha conseguido la recuperación total de las alhajas, que había ocultado en el huerto de su casa y en el mirador del domicilio de su madre. Además le fué ocupada una pistola calibre 7,65, con dos cargadores completos. También se ha confesado autor de otro robo en un chalet realizado en 1953. (Cifra.)

### SE HIERE UN NIÑO AL JUGAR

**GRANJA DE TORREHERMOSA (Badajoz), 1.**—Cuando jugaban varios niños en las puertas de un taller de carros situado en extramuros del pueblo, los pequeños quitaron el pasador que sujeta al eje la rueda de uno de los carros en reparación, y al pretender sacar la rueda, ésta cayó sobre el niño Emiliano Montero Gala, de diez años, aplastándole ambas piernas. Trasladado a la clínica más próxima, se le apreciaron diversas fracturas de consideración. Hace algún tiempo, otro hermano del accidentado fué atropellado y muerto por un camión, y aún tiene otro hermano que, hallándose convaleciente de un tumor en una pierna, sufrió una caída, fracturándose la misma, y como consecuencia de la cual ha quedado cojo. (Cifra.)

## Un loco furioso hiere a nueve personas y es muerto por la Policía

**INDIANAPOLIS (Indiana), 1.**—Un loco furioso ha disparado contra nueve personas, a las que ha herido, siendo muerto por la Policía tras haber librado una batalla de hora y media de duración desde una casa en la que se había hecho fuerte.

Se trata de Howard Ellis, de cincuenta y cinco años de edad, que disfrutaba permiso de un sanatorio psiquiátrico. Ellis, inesperadamente disparó sobre su esposa, a la que hirió de gravedad. Después se atrincheró en una ventana y armado de un fusil y una escopeta libró batalla con unos cuarenta policías que cercaron el edificio. La Policía respondió al fuego con precaución, en un principio, en la creencia de que los hijos de Ellis estaban dentro de la casa. Cuando se supo que los niños no estaban allí se inició la operación de captura en gran escala. Entraron en acción las bombas de gases lacrimógenos, las ametralladoras ligeras y las armas cortas de los agentes, que se parapetaron tras los automóviles blindados. Un agente, D. Sullivan, pudo penetrar en la casa y llegó a enfrentarse con Ellis, sobre el que disparó tres veces seguidas sin que el loco pudiera reaccionar contra el Policía. (Efe.)

### UN MUERTO Y VARIOS HERIDOS EN UN TIROTEO JORDANO-ISRAELÍ

**JERUSALEN, 1.**—Un violento tiroteo se ha producido esta noche en la zona limítrofe jordanoisraelí. Los primeros informes dicen que un hombre ha resultado muerto, así como varios heridos, incluido un policía. No se conocen detalles de la lucha. Las ambulancias circulan a toda velocidad por las calles de la parte judía. (Efe.)

### AGRESIONES Y DETENCIONES EN TUNEZ

**TUNEZ, 1.**—La Policía ha detenido a un individuo sospechoso de

haber realizado el atentado de que hace seis días fueron víctimas dos gendarmes franceses en una calle de la Medina.

En Teburba, pequeña ciudad situada a 23 kilómetros al oeste de esta capital, se registró una agresión de resulta de la cual hay seis heridos, todos ellos franceses. Dos de ellos, un panadero de setenta años, Adrien Rifon, y su hija, Denise Rifon, están graves. Los otros cuatro, igualmente hospitalizados y a quienes se han practicado transfusiones de sangre, son una hermana de la anterior, Yvonne Rifon; el sargento Laoucou, de la Policía; el maestro de escuela Combes y la maestra Lulinicel.

El ataque lo perpetraron dos individuos vestidos con uniforme caqui, que llegaron en coche a la entrada del pueblo y allí se apearon, dirigiéndose a pie a la plaza Mayor. Uno de ellos disparó, con fusil ametrallador, contra la panadería de Rifon, y el otro, con igual arma, contra un café en que se hallaban el sargento y los dos maestros. Los agresores se dieron a la fuga. (Efe.)

## SUCESOS de MADRID

### CARRERO ATROPELLADO POR UNA CAMIONETA

José Doctor Mariscal, que vive en Olivar, 29, llevaba un carro por la ronda de Valencia y fué atropellado, sufriendo lesiones de pronóstico reservado, por una camioneta que conducía Antonio Tarifa Barrillero, que habita en la plaza de Cuelgamuros, 4.

### CICLISTA HERIDO GRAVE EN UN CHOQUE

El ciclista Alfredo de Jorge González, de veinticinco años, domiciliado en Pedro Unanue, número 18, chocó, en el paseo

## Son recobrados 200 cadáveres al decrecer las aguas del Río Grande

**LAREDO (Tejas), 1.**—Han comenzado a decrecer las aguas del río Grande, que habían llegado a alcanzar 18,66 metros sobre su nivel normal a su paso por esta ciudad y que han sobrepasado en

tres metros el mayor nivel que se ha conocido a este río.

Informes procedentes de Piedras Negras, ciudad de 40.000 habitantes que se encuentra a unos 160 kilómetros río arriba de Laredo, a la orilla opuesta de Eagle Pass, dicen que han podido ser recobrados los cadáveres de docientas personas.

En la parte norteamericana han perecido dieciocho personas y han desaparecido siete más. (Efe.)

### NUEVE MUERTOS Y DOCE PERSONAS DESAPARECIDAS EN LA TERCERA OLA DE FUERTES LLUVIAS EN EL JAPON

**TOKIO, 1.**—La tercera ola de fuertes lluvias en ocho días ha abatido el sudoeste del Japón, dejando a su paso nueve muertos y otras doce personas desaparecidas. Los ríos se han desbordado en varios lugares al norte de Kyushu, dejando aislada a una aldea en la Prefectura de Kumamoto. En el distrito industrial de Amagasaki, de Osaka, han quedado inundadas 25.000 casas.

Las estaciones meteorológicas advierten que las lluvias continuarán en Shikoku y la parte central de la isla de Honshu, extendiéndose desde Osaka a Nara y Wakayama, escena de las desastrosas inundaciones del pasado año. (Efe.)

## Se busca un avión caído en el Canal de la Mancha

**LONDRES, 30.**—En el Canal de la Mancha, 40 kilómetros al sur de Bournemouth, dos barcos, dos helicópteros y varias unidades menores se dedican intensamente a la búsqueda de un avión, como consecuencia de la información de otro aparato que hacía el recorrido Lisboa-Londres, que afirmó haberlo visto. (Efe.)

## PONE UN HUEVO CON TRES YEMAS

**VILLAFRANCA DE CORDOBA, 1.**—Un enorme huevo con tres yemas ha puesto una gallina de la propiedad del vecino de ésta, Pedro Gómez Pérez, con la particularidad de que la misma gallina en repetidas ocasiones había puesto otros con dos yemas. El fenómeno se comenta entre los avicultores. (Cifra.)

## RADIOS

**DIRECTAMENTE DEL FABRICANTE AL CLIENTE. 24 PLAZOS, SIN ENTRADA NI FIADOR HEI LOS RADIO**  
San Bernardo, 42, entlo.  
Teléfono 314651  
SE VENDE A PROVINCIAS SOLICITEN CATALOGO